AL FINAL ME CONVENCIERON DE NO CAMBIAR
LA FECHA, PERO ENTRE NOSOTROS, LA IDEA
DE ADELANTAR LAS ELECCIONES ERA BUENA

E Y PARA CUÁNDO PENSABAS ANELANTARIAS?

DEL 89

DEL 89

Con el número justo de legisladores, el Gobierno busca hoy habilitar en el Parlamento el tratamiento de la reforma previsional

SUMA Y RESTA EN EL CONGRESO

Reclame con esta edición su ejemplar de VEOVEO Dirigida por María Elena Walsh

Pasina/18

Buenos Aires, miércoles 24 de febrero de 1993

Buenos Aires, miércoles 24 de febrero de 1993

Buenos Aires, miércoles 24 de febrero de 1993

Las autoridades intentan dar con 25.000 litros de vino adulterado que siguen en circulación, mientras ya suman 19 los muertos por haber consumido el producto

BUSQUEDA FREIETICA

LECCION

"Usted defiende la postura que algunos chilenos no se atreven. Usted se ha atrevido a decir —con franqueza y claridad— lo que algunos chilenos, por conveniencia, callan en su propia patria. Al decir la verdad—aunque a veces significa molestias o costos políticos— usted, junto con enaltecerse como estadista, ha dado una lección a muchos chilenos."

(Texto del telegrama enviado al presidente Menem por el ex funcionario de la dictadura chilena Jovino Novoa, agradeciéndole por los conceptos elogiosos del jefe de Estado argentino hacia Pinochet.)

PERDIO EN PARAGUAY River sigue de liga



Amor no reciprocado, por James

Neilson

Querella penal de gays y lesbianas contra Quarracino

QUE EL Monseñor Se retracti

Página/12/1



De acuerdo con el Instituto Nacional de Vitivinicultura hav todavía 4800 damajuanas de vino Soy Cuyano y Mansero, adulteradas con alcohol de quemar, circulando por el país. Ayer ascendieron a 19 las personas fallecidas por su consumo y a 57 los intoxicados. Para el INV no hay dudas de que la adulteración fue en la bodega de origen. Para la Justicia sanjuanina y los propios productores, en cambio, allí no hubo delito.

SUMAN 12 MIL LAS

ingestión de vino adulterado con alcohol metilico creció hasta, ayer en progresión geométrica ele-vando a 19 la cantidad de muertos y a 57 la cifra de internados, mientras las autoridades sanitarias y del área de vitivinicultura se esforzaban por tomar el control de la situación. La magnitud de la contaminación puede medirse en la cifra aportada por el titular del Instituto Nacional de Vitivinicultura (INV), Enrique Martínez: la partida de vino truchos alcanza unas 12.000 damajuanas, de las cuales hasta ahora sólo fueron incautadas 7200. Se supo además que la zona bajo riesgo es mayor que la prevista en un principio ya que a la zona de La Plata y sus alrededo-res se agregaron ayer la provincia de Entre Ríos, el noroeste bonaerense y el sur de Córdoba. Al mediodía, después de calificar el caso como "un acto criminal", el ministro de Salud y Acción Social, Julio César Salud y Accion Social, Julio Cesar Aráoz, recomendó "prohibir la ven-ta" de la partida de vinos envene-nados. Más tarde se conoció la re-solución del INV que prohibió la co-mercialización en todo el país de los vinos Soy Cuyano y Mansero, tres días después de que fueran detecta-

La búsqueda frenética de dama juanas de vino se extendió con resul-tado diverso por distintos puntos de la zona de distribución. El subsecre-tario de Salud bonaerense, Luis Sisto, confirmó a Página/12 que los en-vases del Mansero y Soy Cuyano se comercializaron en 154 distribuido-ras en todo el país. Hasta anoche, ras en todo el país. Hasta anoche, habían sido incautados 4000 envases en Rufino, sur de Santa Fe, 1600 en el conurbano bonaerense, 1700 en el barrio porteño de Villa Lugano, 1200 en Luján, 1600 en Cañada Seca, en el sur de Córdoba y 200 en Castalaguento Sectiva fellulas en Gualeguaychú. Según cálculos ofi-ciales, aún faltan rescatar del mercado 4800 damajuanas presuntamente envenenadas.

Las nueve muertes registradas ayer se sumaron a las diez victimas fatales notificadas desde el sábado cuando se detectó el primer caso, hasta el lunes: dos casos se registraron en Ensenada, tres en Berazategui, uno en La Plata, otros dos en Junín y en General Viamonte, en el noroes-te de la provincia de Buenos Aires, y el restante en la localidad entrerriana de Gualeguaychú.

El número de internados, que has-ta el lunes era superior a la decena, se elevó ayer a 57, todos confirma-dos por las autoridades sanitarias: 54 corresponden a la provincia de Buenos Aires mientras que los otros tres fueron registrados en el hospital zonal de Huinca Renancó, en el sur de Córdoba.

Pese a la gravedad del caso, nin-guno de los cuatro jueces que intervienen en el caso habían procesado hasta anoche a los posibles responsables y la bodega Nietos de Gonzalo Torraga, productora del vino envenenado, no había sido clausura-da, aunque no se registraba ninguna actividad productiva. La respon-sabilidad de la firma en la adulteración quedó virtualmente confirma-da con las declaraciones del titular del INV, quien ayer insistió en que 'las damajuanas incautadas están herméticamente cerradas y con las estampillas fiscales de la DGI con "Los envases fueron fraccionados en la bodega y tienen entre un 35 y un 40 por ciento del volumen en al-cohol metilico", ratificó el funcio-nario. El porcentaje normal para el vino común de mesa es entre 0,3 y

0,4. Sin embargo, el juez en lo criminal de La Plata, Guillermo Atencio, quien atiende la mayoría de los casos, se mostró sumamente prudente al admitir solamente que existió adulteración y que el porcentaje de contaminación fue "alto". Pero evitó pronunciarse sobre el punto de la cadena de comercialización en que se produjo el envenenamiento. "Todavía no surgen elementos para incriminar a nadie", dijo el juez pla-

Más curiosa fue la actitud del juez federal de San Juan, Julio Correa, quien según consta en el expediente no habría encontrado pruebas de que la adulteración se hubiera producido en la bodega sanjuanina (ver do en la bodega sanjuanina (ver aparte). Con esa versión coinciden los responsables de la empresa, Eduardo y Mario Torraga, quienes aseguran que son "inocentes" del envenenamiento. También intervie-nen causas paralelas los jueces de San Isidro, Gustavo Hunkeler, y de Gualeguaychú, Carlos Carbone

Las dudas se extendieron además hacia la responsabilidad en los con-troles: "Creemos que hay que ejer-

DESCARGOS DESDE CUYO

"Aquí no ha pasado nada raro"

(Por Ricardo Casares, desde San Juan) Las investigaciones realizadas en esta provincia por el Instituto Nacional de Vitivinicultura y la Justicia federal descartan, hasta el momento, la posibilidad de que la adulteración de vinos con alcohol metílico tenga su origen en la bodega productora Nietos de Gon-zalo Torraga S.A., lo que contradica las declaraciones en ese sentido efectuadas por el titular del INV, Eduardo Martínez. Así se despren-de, al menos, del expediente iniciado por el caso en la Justicia federal de San Juan y al que Página/12 tuvo acceso en forma exclusiva.

En el expediente judicial, que lleva número 9969 y se caratula "Sobre

denuncia del INV", los propios funcionarios del Instituto que efectuaron la inspección el día domingo pasado, los llamados "policías del no", aseguran que los niveles de al-cohol metilico hallados "se encuentran dentro de los niveles normales" En las piletas de la bodega inspeccionada, según el acta que consta a fo-jas 7 y 8 del expediente judicial, se verificó que el nivel de alcohol metílico no superaba los 0,42 miligramos. Si bien las normas del INV indican que el nivel de metilico no puede superar los 0,35 miligramos en vinos en circulación (a la venta), está establecido que, en bodega y sin fraccionar, el nivel puede llegar a los 0,80 mili-gramos, de lo que se desprendería 'la inexistencia de adulteración ví-

"la inexistencia de adulteración vi-nica dentro del establecimiento".

"No hay ningún elemento de jui-cio probatorio", dijo el juez Julio Federico Correa, "si bien había en una de las piletas de la bodega restos de metanol, éstos estaban dentro de las previsiones normales, por lo cual no puedo tomarlo como elemento de prueba para incriminar a los dueños de la bodega". "Si el presidente del INV está se-

guro de lo que dice, que haga la denuncia ante la Justicia y no ante el periodismo de manera que pueda contar el Juzgado Federal de San Juan con los elementos necesarios para poder determinar a los presuntos autores de estos ilícitos y establecer

si corresponden sólo irregularidades de tipo administrativo o problemas de tipo penal."

Desmintió también lo dicho por Martínez en cuanto a que la Justicia actuó morosamente para permitir que la bodega retirara las pruebas del supuesto delito.

"Recién tuve conocimiento de lo que sucedía a las 3 de la mañana del día domingo por presentación de funcionarios del INV de San Juan que solicitaron una orden de allanamiento para lo cual pedí que me lo miento para lo cual pedi que me lo solicitaran por escrito, cosa que hicieron recién a las 18 y yo libré la orden de allanamiento a las 19 y la policia allanó a las 20."

Por su parte, Vanesa Torraga, hija del titular de la Bodega Nietos de Gonzalo Torraga S.A. y accionaria

de esta empresa familiar, aseguró que su padre, Mario Torraga, se encuentra analizando con sus socios y asesores los pasos legales a seguir, al tiempo que rechazó de plano cualquier tipo de responsabilidad por lo sucedido. "Nuestros productos, aseguró, se encuentran sometidos a rigurosos controles de calidad y salen de la provincia con los correspondientes certificados de aptitud que extiende el INV", al tiempo que ma-nifestó la "intensa preocupación de nuestra empresa que, por su carác-ter familiar, comprende el dolor de las familias golpeadas por este hecho trágico"

Vanesa Torraga aseguró a este cronista que "los inspectores del INV tuvieron acceso a la bodega a las cuatro de la madrugada del domingo". mientras que en fuentes judiciales se informó extraoficialmente que ese mismo día a las 20 se libró la orden de allanamiento necesaria para examinar la documentación de los vinos hallados en depósito. Ambas afirmaciones contradicen al presidente del INV, ya que Martínez aseguró que el juez Correa "tardó 24 horas en dar la orden de allanamiento

En el barrio General Mosconi de Ensenada varios chicos perdieron su familia a manos de la damajuana. "Siempre esperan que alguien muera para hacer algo. Alguien tiene que hacerse cargo de esto."



La búsqueda frenética de dam

tado diverso por distintos puntos de

la zona de distribución. El subsecre-tario de Salud bonaerense, Luis Sis-

to, confirmó a Página/12 que los en-

vases del Mansero y Soy Cuyano se

comercializaron en 154 distribuido-

ras en todo el país. Hasta anoche, habian sido incautados 4000 envases

en Rufino, sur de Santa Fe, 1600 en

el conurbano bonaerense, 1700 en

el barrio porteño de Villa Lugano. 1200 en Luján, 1600 en Cañada Se

ca, en el sur de Córdoba y 200 en Gualeguaychú. Según cálculos ofi-

ciales, aún faltan rescatar del mer-

cado 4800 damajuanas presuntamen

se sumaron a las diez víctimas fata-

les notificadas desde el sábado cuan-

el lunes: dos casos se registraron en

Ensenada, tres en Berazategui, uno

en La Plata, otros dos en Junin y

en General Viamonte, en el noroes-

te de la provincia de Buenos Aires,

y el restante en la localidad entrerria-

El número de internados, que has-

ta el lunes era superior a la decena.

dos por las autoridades sanitarias:

54 corresponden a la provincia de

Ruenos Aires mientras que los otros

tres fueron registrados en el hospi-

tal zonal de Huinca Renancó, en el

Pese a la gravedad del caso, nin-

rienen en el caso habían procesado

sables y la hodega Nietos de Gonza-

lo Torraga, productora del vino en-

venenado, no había sido clausura-

da, aunque no se registraba ningu-

na actividad productiva. La respon-

sabilidad de la firma en la adultera-

ción quedó virtualmente confirma-

da con las declaraciones del titular

del INV, quien ayer insistió en que

'las damajuanas incautadas están

herméticamente cerradas y con las

estampillas fiscales de la DGI con

is que salen del lugar de origen"

"Los envases fueron fraccionados

en la bodega y tienen entre un 35 y

un 40 por ciento del volumen en al-

guno de los cuatro jueces que inter-

do se detectó el primer caso, hasta

envenenadas. Las nueve muertes registradas ayer

na de Gualeguaychú.

sur de Córdoba.

en la bodega de origen.

Para la Justicia sanjuanina

y los propios productores,

en cambio, allí no hubo

TA BLANCO SANJUANINO

Un largo fin de semana

En la tarde del sábado pasado, mientras el frío sorprendía a Buenos Aires, Eduardo Martinez, presidente del Instituto Nacional de Vitivi-nicultura (INV), se enteraba a través del informativo de Radio América de que cinco personas habían muerto por consumir bebidas alco hólicas sueltas. Martínez, quien estaba de paso por la Capital Federal, se puso en contacto con el ministro de Salud y Acción Social bonae-rense, Horacio Pacheco, con el intendente de Ensenada, Adalberto Del Negro, con el juez en lo criminal de La Plata, Guillermo Atencio, y con los técnicos encargados de hacer los análisis.

Para ese entonces, los médicos forenses habían confirmado que las cinco personas fallecidas habían sido intoxicadas con vino adulterado con alcohol metilico, más conocido como "alcohol de quemar". Los peritos se corrieron hasta el barrio Mosconi, en la localidad bonaerense de Ensenada, para obtener mayor información sobre la bebida que tomaron las victimas. Luego de consultar a varios vecinos, los investigadores comprobaron que habían consumido vino blanco Soy Cu-

El sábado, recordó Martínez, los inspectores solicitaron colaboración a la Policia Federal de San Juan, pero "respondieron que no tenian personal, por lo que no podian ayudar en el operativo". Cerca de las dos de la madrugada del domingo, el INV interviene la bodega. "De esta manera paralizamos económicamente la firma, no permitimos que reciba ni que despache vino", explicó el presidente del organismo. No obstante, todavía no podían realizar los análisis. Recién el domingo a la noche y con la autorización del cuestionado magistrado sanjuanino, los inspectores lograron realizar los estudios. Pero a las demoras de las diligencias judiciales, el Instituto Nacional de Vitivinicultura -encargado de fiscalizar la calidad de los productosrecién aver determinó la prohibición de la comercialización y consumo de los vinos Soy Cuyano y Mansero.

cer más presión" dijo el ministro to Nacional de Vitivinicultura expli-Aráoz antes de aclarar que la responsabilidad corresponde al INV de re-clamar la prohibición de la venta del vino adulterado. "Los controles a nivel de bocas de expendio, en los comercios minoristas, son funda-mentalmente de tipo municipal", aseguró el director nacional de Fiscalización y Control de Salud, Angel Tulio. "Exijo que a través de nuevas normas se aplique el poder de policia que debe ejercer la provincia de Buenos Aires", reclamó el titular de la Cámara baja bonaerense. Osvaldo Mércuri.

có que los controles se realizan 'previamente al envasamiento, en habilita el vino para su comercialización". El funcionario aclaró que el INV también debe hacer análisis en el comercio "para ver si las nartidas corresponden al anámitió que ese control "bodega por bodega y vino por vino es prácticamente imposible" porque los exámenes se hacen por muestreo y el Instituto cuenta con sólo 45 intores para la Capital y el Gran Bue**TESTIGOS INVOLUNTARIOS**

que no bacía mucho que tomaban vinos Mansero y Soy Cuyano. Todos le sintieron un olor demasiael general. Algunos de ellos directamente optaron por devolverios a las despensas donde los habían comprado. Una buena parte de los interna-

tega, gerente de la sucursal San Juan.

Tras obtener un resolución favora-ble de parte de su juzgado, el magispequeña, sonrie: "A mi no me cuen-tan nada". Desde la vereda opuesta trado dispuso la detención domicilia-ria de Ortega hasta conseguir el prinaparece Cepeda, un hombre mayor con su gorra verde y una inscripción cipio de acuerdo con el banco y re--Top Gun-contento porque estu-vo hablando con la televisión, porcuperar sus ahorros y los de su esposa. Finalmente, Correa pudo re-cuperar los 40.000 dólares que había que lo filmaron: "Los de enfrente se tomaban todo. Hasta la presión" depositado pero la Cámara de Ape de guardia del hospital Horacio Ces-

minó que sea investigado. De acuerdo con el informe redacra de Diputados de la Nación, el magistrado sanjuanino había autorizado que Délfor Ocampo, condenado y detenido por sentencia firme a la pena de reclusión perpetua, perma-neciera baje el régimen de detención privilegiada. Pero la mayor irreguordenó a la policia que le otorgara el pasaporte al condenado para que

nudiera viaiar con destino a Canadá El segundo Juzgado Penal de San Juan y la Corte Suprema de Justicia presentaron un expediente para solicitar a la Comisión de Juicio Político de la Cámara de Diputados la formación de causa contra el juez fe-deral Julio Correa. Pese a los antecedentes presentados la Comisión de

mejoró" Su nadre se llama Sehastián Tortosa, es un jubilado de 78 años y llegó al hospital sin ver demasiado -por efecto del alcohol metilico-: "Mire, vo no sov borracho. Tomaba medio litro por dia,

nada más. Ahora me siento un poco mal. Cuando era joven era boxea

changas"—, que vino con la dama juana vacia bajo el brazo, sin sínto mas pero muy preocupado "por todo lo que aparece en la radio. Ahora estoy acá y me tengo que quedar hasta que me hagan los análisis. Me hice amigo del señor (por Tortosa)

y cuando nos curemos nos vamos a Las salas de pediatría, de gineco-logía y el segundo piso del hospita Cestino —que estaba en reparación— fueron habilitadas en las últimas horas para que los enfermos pudieran quedarse allí -la mayoría de ellos bajo observacióncon un litro de gaseosa en sus mesitas de luz que, mezcladas con alcohol etilico, sirven para contrarres-

tar los efectos del alcohol de quemar En la misma sala de González y Tortosa, Luis Jerez, otro paciente pidió: "Ponga que las autoridades muera alguno para ocuparse de los

matando' En el hospital de Vicente López nes pasaron por alli por haber be-bido vinos Mansero o Soy Cuyano un hombre de unos cincuenta años relató su experiencia: "Estábamos tomando unos tragos con unos amidiarios. Lo que pasa es que es difícil gos. Bah, un litro y medio o tres me ternados ayer por la noche decía: "Mi papá había comprado cuatro damajuanas en el último mes. De las Yo le compré vitaminas pero no

> Mientras tanto, en Ensenada, durante la tarde de ayer, alguna gente esperaba los colchones que la intendencia repartia: era por la inundatazos de un tema que para quienes

SUMAN 12 MIL LAS De acuerdo con el Instituto Nacional de Vitivinicultura hav todavia 4800 damajuanas de vino Sov Cuvano v Mansero, adulteradas con alcohol de quemar, circulando por el país. Aver ascendieron a 19 las personas fallecidas por su consumo v a 57 los intoxicados. Para el INV no hay dudas de que la adulteración fue

ingestión de vino adulterado con alcohol metilico creció hasta ayer en progresión geométrica ele-vando a 19 la cantidad de muertos y a 57 la cifra de internados, mientras las autoridades sanitarias y del área de vitivinicultura se esforzaban por tomar el control de la situación. La magnitud de la contaminación puede medirse en la cifra aportada por el titular del Instituto Nacional de Vitivinicultura (INV), Enrique Martinez: la partida de vino truchos alcanza unas 12.000 damajuanas, de las cuales hasta ahora sólo fueron incautadas 7200. Se supo además que la zona bajo riesgo es mayor que a prevista en un principio ya que a la zona de La Plata y sus alrededores se agregaron ayer la provincia de Entre Rios, el noroeste bonaerense y el sur de Córdoba. Al mediodía, después de calificar el caso como "un acto criminal", el ministro de Salud y Acción Social, Julio César Aráoz, recomendó "prohibir la venta" de la partida de vinos envenenados. Más tarde se conoció la resolución del INV que prohibió la comercialización en todo el país de los vinos Soy Cuyano y Mansero, tres dias después de que fueran detecta-

DESCARGOS DESDE CUYO "Aquí no ha pasado nada raro"

(Por Ricardo Casares, desde Instituto Nacional de Vitivinicultura y la Justicia federal descartan, hasta el momento, la nosibilidad de cohol metilico tenga su origen en la zalo Torraga S.A., lo que contradice las declaraciones en ese sentido efectuadas por el titular del INV, Eduardo Martinez. Así se desprende, al menos, del expediente iniciado por el caso en la Justicia federal de San Juan y al que Página/12 tu-

En el expediente judicial, que lleva

funcionarios del Instituto que efec tuaron la inspección el día domingo pasado, los llamados "policias del vino", aseguran que los niveles de alcohol metilico hallados "se encuen tran dentro de los niveles normales? En las piletas de la bodega inspeccionada, según el acta que consta a fo-jas 7 y 8 del expediente judicial, se verificó que el nivel de alcohol metílico no superaba los 0,42 miligramos Si bien las normas del INV indican que el nivel de metilico no puede superar los 0,35 miligramos en vinos en circulación (a la venta), está estable cido que, en bodega y sin fraccionar, el nivel puede llegar a los 0,80 miligramos, de lo que se desprendería

En el barrio General Mosconi de Ensenada varios chicos perdieron su familia a manos de la damajuana

"Siempre esperan que alquien muera para hacer algo. Alquien tiene que hacerse cargo de esto

nica dentro del establecimiento".

'No hay ningún elemento de juicio probatorio", dijo el juez Julio Federico Correa, "si bien había en una de las piletas de la bodega restos de metanol, éstos estaban dentro de las previsiones normales, por lo cual no puedo tomarlo como elemento de prueba para incriminar a los dueños de la bodega"

"Si el presidente del INV está seouro de lo que dice, que haga la denuncia ante la Justicia y no ante el periodismo de manera que pueda contar el Juzgado Federal de San Juan con los elementos necesarios para poder determinar a los presuntos autores de estos ilícitos y establecer

Vanesa Torraga aseguró a este cronista que "los inspectores del INV tuvieron acceso a la bodega a las cuatro de la madrugada del domingo mientras que en fuentes judiciales se informó extraoficialmente que ese mismo día a las 20 se libró la orden de allanamiento necesaría para examinar la documentación de los vinos hallados en depósito. Ambas afirmaciones contradicen al presidente del INV, ya que Martínez aseguró que el juez Correa "tardó 24 horas en dar la orden de allanamiento".

de tipo administrativo o problemas

Desmintió también lo dicho por Martinez en cuanto a que la Justicia actuó morosamente para permitir que la bodega retirara las pruebas del supuesto delito.

Recién tuve conocimiento de lo que sucedía a las 3 de la mañana del día domingo por presentación de funcionarios del INV de San Juan que solicitaron una orden de allanamiento para lo cual pedí que me lo solicitaran por escrito, cosa que hicieron recién a las 18 y yo libré la orden de allanamiento a las 19 y la policia allanó a las 20 1

Por su parte, Vanesa Torraga, hija del titular de la Bodega Nietos de Gonzalo Torraga S.A. y accionaria de esta empresa familiar, aseguró que su padre, Mario Torraga, se encuentra analizando con sus socios y asesores los pasos legales a seguir, al iempo que rechazó de plano cualquier tipo de responsabilidad por lo sucedido. "Nuestros productos, aseguró, se encuentran sometidos a rios controles de calidad y salen de la provincia con los correspondientes certificados de aptitud que extiende el INV", al tiempo que manifestó la "intensa preocupación de nuestra empresa que, por su carácter familiar, comprende el dolor de las familias golpeadas por este hecho

aseguran que son "inocentes Gualeguaychú, Carlos Carboné.

cohol metílico", ratificó el funcionario. El norcentaje normal para el Sin embargo, el juez en lo criminal de La Plata, Guillermo Atencio, quien atiende la mayoria de los ca-

sos se mostró sumamente prudente al admitir solamente que existió adulteración y que el porcentaje de contaminación fue "alto". Pero evitó pronunciarse sobre el punto de la cadena de comercialización en que se produjo el envenenamiento.
"Todavía no surgen elementos para incriminar a nadie", dijo el juez pla-Más curiosa fue la actitud del juez

federal de San Juan, Julio Correa, quien según consta en el expediente la adulteración se hubiera producido en la bodega sanjuanina (ver aparte). Con esa versión coinciden los responsables de la empresa. Eduardo y Mario Torraga, quienes envenenamiento. También intervienen en causas paralelas los jueces de San Isidro, Gustavo Hunkeler, y de

Las dudas se extendieron además hacia la responsabilidad en los controles: "Creemos que hay que ejer



Los hospitales bonaerenses debieron asistir a 57 intoxicados y un gran número de gente asustada. "A partir de la difusión del tema hay una especie de osicosis generalizada.

"Tenía un olor muy fuerte"

oni, de la localidad bonaerense de

'Es que a él se le murieron el viejo

y la abuela el fin de semana", dice

uno de sus amigos. "A mí se me mu-

rió mi mamá. Tenia 42", llega una

nena de aproximadamente doce años

en bicicleta y contesta esa pregunta

que nadie le hizo. Otra, bastante más

Eduardo Luis Ruggiero, médico

tino, explicó que la mayoría de quie

"son tomadores de uno o dos litros

El hijo de uno de los pacientes in-

dos marcas esas que salen en los dia-

rios. Estos días estuvo muy tirado

ras más por precaución que por po-En el humilde barrio General Mos-Ensenada, un adolescente de unos diecisiete años, sentado en el patio de su rancho, rodeado de basura, perros y gatos, mira fijo a los periodistas se levanta de su silla y se va

Apuntes sobre un juez especial

cia realizada por el titular del instituto Nacional de Vitivinicultura (INV). Eduardo Martinez, contra el juez Federal de San Juan, Julio Fernando Correa, por la demora en la liberación de la orden de allanamiento a la bodega Nietos de Gonzalo Torraga sumó un nuevo antecedente al historial del magistrado quien espera turno en el Senado de la Nación para ser sometido a juicio político, pedido que fue rechazado por la Comisión de la Cámara de Di-

"Hace aproximadamente dos años, el Instituto acusó a Mario Toraga -uno de los dueños de la cuestionada bodega sanjuanina- por falsificación de documento público La Cámara de Apelaciones le dictó prisión preventiva pero el juez Correa dispuso su arresto domiciliario. contrariando la decisión de la Cámara", relató Martinez. Para argumentar su decisión el magistrado explicó que el procesado atravesaba un 'estado de depresión muy grande' Ahora, Correa vuelve a beneficiar a Torraga, según Martínez, "demorando 24 horas el allanamiento a la bodega" con lo que agrega una nue va denuncia para su juicio político

pasión por el boxeo al golpear a Ma-riano Sisterna con quien protagonizó un choque automovilístico. Inclusive, según se desprende de la declarado por los testigos del hecho, Correa llegó a amenazar a Sisterna con un arma de fuego. A fines de la década del 80, Remi-

gio Farias, quien había sido proce-sado por Correa en 1981, denuncia haber pagado las vacaciones que el juez, junto a su familia, disfrutó en Bariloche hospedado en el hotel Amancay, perteneciente al Sindicato de Luz y Fuerza. De acuerdo con lo declarado por Farías, el magistrado le había dicho que su "situa no era comprometida y que saldría todo bien". Como recompe procesado financió sus días de descanso en el principal centro turístico de Rio Negro. Para demostrar tal probante de un cheque del Banco. Multicrédito con el que pagó los ser vicios prometidos por el juez. Ante uncia, la Cámara Federal de Mendoza dispuso investigar sus ac-

Con el fin de obtener una finanfondos denositados en el Banco del que aún no tiene fecha.

El 25 de diciembre de 1990, el juez

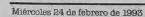
de 1990, Correa presionó a Elio Orlaciones mendocina también detertado, en junio de 1992, por la Cámalaridad de este caso fue que Correa

Juicio Político decidió no hacer lugar al pedido

Página/3

dor. Ahora estoy acá, quietito". En la misma habitación se recue ta otro de los intoxicados. Froilán

tomé, y me agarró un dolor muy fuerte en el hígado. Mis amigos ya murieron". Otro comentó que en salieron a la calle a buscar algún teléfono para llamar a un doctor y se cruzaron con un patrullero de la po-licía que los llevó. "Cuando estábamos declarando en la comisaría nos enteramos de que dos de nuestro. amigos va habían fallecido."



DAMAJUANAS DEL VINO ADULTERADO QUE YA CAUSO 19 MUERTES

BLANGO SANJUANNO

Un largo fin de semana

En la tarde del sábado pasado, mientras el frío sorprendía a Buenos Aires, Eduardo Martínez, presidente del Instituto Nacional de Vitivi-nicultura (INV), se enteraba a través del informativo de Radio América de que cinco personas habían muerto por consumir bebidas alcorica de que cinco personas natian muerto por consumir beoladas acco-hólicas sueltas. Martínez, quien estaba de paso por la Capital Federal, se puso en contacto con el ministro de Salud y Acción Social bonae-rense, Horacio Pacheco, con el intendente de Ensenada, Adalberto Del Negro, con el juez en lo criminal de La Plata, Guillermo Atencio, y con los técnicos encargados de hacer los análisis.

Para ese entonces, los médicos forenses habían confirmado que las

cinco personas fallecidas habían sido intoxicadas con vino adulterado con alcohol metílico, más conocido como "alcohol de quemar". Los peritos se corrieron hasta el barrio Mosconi, en la localidad bonaeren-se de Ensenada, para obtener mayor información sobre la bebida que tomaron las víctimas. Luego de consultar a varios vecinos, los inves-tigadores comprobaron que habían consumido vino blanco Soy Cu-

yano o Mansero.

El sábado, recordó Martinez, los inspectores solicitaron colaboración a la Policía Federal de San Juan, pero "respondieron que no tenían personal, por lo que no podían ayudar en el operativo". Cerca de las dos de la madrugada del domingo, el INV interviene la bodega. "De esta manera paralizamos económicamente la firma, no permitimos que reciba ni que despache vino", explicó el presidente del organismo. No obstante todavía no podían realizar los análisis. Reción ganismo. No obstante, todavía no podían realizar los análisis. Recién el domingo a la noche y con la autorización del cuestionado magistrado sanjuanino, los inspectores lograron realizar los estudios. Pero a las demoras de las diligencias judiciales, el Instituto Nacional de Vitivinicultura —encargado de fiscalizar la calidad de los productos— recién ayer determinó la prohibición de la comercialización y consumo de los vinos Soy Cuyano y Mansero.

cer más presión", dijo el ministro Aráoz antes de aclarar que la respon-sabilidad corresponde al INV de reclamar la prohibición de la venta del vino adulterado. "Los controles a nivel de bocas de expendio, en los comercios minoristas, son fundamentalmente de tipo municipal", aseguró el director nacional de Fiscalización y Control de Salud, Angel Tulio. "Exijo que a través de nuevas normas se aplique el poder de policía que debe ejercer la provin-cia de Buenos Aires", reclamó el titular de la Cámara baja bonaerense, Osvaldo Mércuri.

Por su parte, el titular del Institu-

to Nacional de Vitivinicultura explicó que los controles se realizan 'previamente al envasamiento, en los piletones de la bodega, donde se habilita el vino para su comercialización". El funcionario aclaró que el INV también debe hacer análisis en el comercio "para ver si las partidas corresponden al análisis efectuado en bodega". Pero admitió que ese control "bodega por bodega y vino por vino es práctica-mente imposible" porque los exámenes se hacen por muestreo y el Instituto cuenta con sólo 45 inspectores para la Capital y el Gran Bue-



Los hospitales bonaerenses debieron asistir a 57 intoxicados y un gran número de gente asustada.

"A partir de la difusión del tema hay una especie de psicosis generalizada."

TESTIGOS INVOLUNTARIOS

"Tenía un olor muy fuerte"

Los testimonios de los enfer-mos internados coinciden en que no hacía mucho que tomaban los vinos Mansero y Soy Cuyano. Todos le sintieron un olor demasiado fuerte y un color más oscuro que el general. Algunos de ellos directamente optaron por devolverlos a las despensas donde los habían comprado. Una buena parte de los interna-dos en el hospital Horacio Cestino, nada, concurrieron en las últimas horas más por precaución que por poseer sintomas específicos.

En el humilde barrio General Mosconi, de la localidad bonaerense de Ensenada, un adolescente de unos diecisiete años, sentado en el patio de su rancho, rodeado de basura, perros y gatos, mira fijo a los perio-distas, se levanta de su silla y se va. "Es que a él se le murieron el viejo y la abuela el fin de semana", dice uno de sus amigos. "A mí se me mu-rió mi mamá. Tenía 42", llega una nena de aproximadamente doce años en bicicleta y contesta esa pregunta que nadie le hizo. Otra, bastante más pequeña, sonrie: "A mí no me cuen-tan nada". Desde la vereda opuesta aparece Cepeda, un hombre mayor con su gorra verde y una inscripción -Top Gun-contento porque estuvo hablando con la televisión, porque lo filmaron: "Los de enfrente se tomaban todo. Hasta la presión".

Eduardo Luis Ruggiero, médico de guardia del hospital Horacio Cestino, explicó que la mayoría de quie nes pasaron por allí por haber be-bido vinos Mansero o Soy Cuyano "son tomadores de uno o dos litros diarios. Lo que pasa es que es difícil

que lo reconozcan" El hijo de uno de los pacientes internados ayer por la noche decía: "Mi papá había comprado cuatro damajuanas en el último mes. De las dos marcas esas que salen en los diarios. Estos días estuvo muy tirado. Yo le compré vitaminas pero no mejoró". Su padre se llama Sebas tián Tortosa, es un jubilado de 78 años y llegó al hospital sin ver demasiado —por efecto del alcohol metilico—: "Mire, yo no soy borracho. Tomaba medio litro por día, nada más. Ahora me siento un poco mal. Cuando era joven era boxea-dor. Ahora estoy acá, quietito".

En la misma habitación se recuesta otro de los intoxicados, Froilán changas"-, que vino con la damajuana vacía bajo el brazo, sin síntomas pero muy preocupado "por todo lo que aparece en la radio. Ahora estoy acá y me tengo que quedar hasta que me hagan los análisis. Me hice amigo del señor (por Tortosa) cuando nos curemos nos vamos a tomar unas copas"

Las salas de pediatría, de ginecología y el segundo piso del hospital Cestino —que estaba en reparación— fueron habilitadas en las últimas horas para que los enfer-mos pudieran quedarse allí —la mayoría de ellos bajo observación— con un litro de gaseosa en sus me sitas de luz que, mezcladas con al-cohol etílico, sirven para contrarrestar los efectos del alcohol de quemar

En la misma sala de González y Tortosa, Luis Jerez, otro paciente, pidió: "Ponga que las autoridades hagan algo. Siempre esperan a que temas que a nosotros nos están matando".

En el hospital de Vicente López un hombre de unos cincuenta años relató su experiencia: "Estábamos tomando unos tragos con unos ami-gos. Bah, un litro y medio o tres me tomé, y me agarró un dolor muy fuerte en el higado. Mis amigos ya murieron". Otro comentó que en cuanto comenzaron a sentirse mal salieron a la calle a buscar algún teléfono para llamar a un doctor y se cruzaron con un patrullero de la po-licía que los llevó. "Cuando estábamos declarando en la comisaría nos enteramos de que dos de nuestros amigos ya habian fallecido."

Mientras tanto, en Ensenada, durante la tarde de ayer, alguna gente esperaba los colchones que la intendencia repartía: era por la inundación de principios de febrero, coletazos de un tema que para quienes tomaron el vino envenenado va que-

Apuntes sobre un juez especial

cia realizada por el titular del Instituto Nacional de Vitivinicultura (INV), Eduardo Martínez, contra el juez Federal de San Juan, Julio Fernando Correa, por la demora en la liberación de la orden de allanamiento a la bodega Nietos de Gon-zalo Torraga sumó un nuevo ante-cedente al historial del magistrado quien espera turno en el Senado de la Nación para ser sometido a juicio político, pedido que fue rechazado por la Comisión de la Cámara de Di-

"Hace aproximadamente dos años, el Instituto acusó a Mario Torraga -uno de los dueños de la cuestionada bodega sanjuanina- por falsificación de documento público. La Cámara de Apelaciones le dictó prisión preventiva pero el juez Correa dispuso su arresto domiciliario, contrariando la decisión de la Cáma-ra", relató Martínez. Para argumentar su decisión el magistrado explicó que el procesado atravesaba un "estado de depresión muy grande". Ahora, Correa vuelve a beneficiar a Torraga, según Martinez, "demo-rando 24 horas el allanamiento a la bodega" con lo que agrega una nue va denuncia para su juicio político que aún no tiene fecha. El 25 de diciembre de 1990, el juez

pasión por el boxeo al golpear a Mariano Sisterna con quien protagonizó un choque automovilístico. Inclusive, según se desprende de la declarado por los testigos del hecho. Correa llegó a amenazar a Sisterna con

un arma de fuego. A fines de la década del 80, Remigio Farías, quien había sido proce-sado por Correa en 1981, denuncia haber pagado las vacaciones que el juez, junto a su familia, disfrutó en Bariloche hospedado en el hotel Amancay, perteneciente al Sindicato de Luz y Fuerza. De acuerdo con lo declarado por Farías, el magistrado le había dicho que su "situación no era comprometida y que saldría todo bien". Como recompensa, el procesado financió sus días de descanso en el principal centro turístico de Río Negro. Para demostrar tal acusación, Farías presentó el comprobante de un cheque del Banco Multicrédito con el que pagó los servicios prometidos por el juez. Ante tal denuncia, la Cámara Federal de Mendoza dispuso investigar sus ac-

Con el fin de obtener una financiación ventajosa y el reintegro de fondos depositados en el Banco del Interior y Buenos Aires, en febrero de 1990, Correa presionó a Elio Or-

Tras obtener un resolución favora-ble de parte de su juzgado, el magistrado dispuso la detención domiciliaria de Ortega hasta conseguir el principio de acuerdo con el banco y recuperar sus ahorros y los de su es-posa. Finalmente, Correa pudo re-cuperar los 40.000 dólares que había depositado pero la Cámara de Ape laciones mendocina también determinó que sea investigado.

De acuerdo con el informe redac-tado, en junio de 1992, por la Cáma-ra de Diputados de la Nación, el ma-gistrado sanjuanino había autorizado que Délfor Ocampo, condenado y detenido por sentencia firme a la pena de reclusión perpetua, perma-neciera baje el régimen de detención privilegiada. Pero la mayor irregularidad de este caso fue que Correa ordenó a la policía que le otorgara el pasaporte al condenado para que pudiera viajar con destino a Canadá.

El segundo Juzgado Penal de San Juan y la Corte Suprema de Justicia presentaron un expediente para solicitar a la Comisión de Juicío Polí-tico de la Cámara de Diputados la formación de causa contra el juez federal Julio Correa. Pese a los antecedentes presentados, la Comisión de Juicio Político decidió no hacer lu-

Página/3



INCOGNITA SOBRE DEFENSA

SUP-ERMAN EMPEZO A LEVANTAR VUELO

Pese a la opinión del presidente Menem, el ministro González confirmó públicamente que dejará su cargo en un mes más para dedicarse de lleno a la campaña electoral en la Capital Federal. Algunas fuentes de Gobierno comenzaron a tirar nombres sobre posibles "acompañantes" de Erman en su retirada, entre ellos el canciller Di Tella y el ministro Aráoz.

En su flamante rol de candidato a diputado por el PJ capitalino, Erman González se embarcó en
su primera discusión con Carlos Menem: mientras el Presidente le sugirió que "espere lo máximo posible"
antes de dejar el Ministerio de Defensa — y llegó a sugerir que lo haga
recién en diciembre—, González
quiere saber el nombre de su reemplazante antes de fin de mes, cuando vuelva de su viaje a Europa. Distintos voceros aseguraron que el
cambio en Defensa es "inminente"
—pese a que el mismo González habló de "unos 30 o 40 dias" — y que
el Presidente sólo intentó "calmar las
especulaciones para tomar las deci-

"Ecuánimes"

aunque lanzado ya como candidato a diputado, Antonio Erman González insistió ayer en

la necesidad de conceder un au-

mento a los militares porque, se-

gún él, "este tema es prioritario, hay un retraso salarial histórico

en el sector". González volvió

así a la carga sobre una cuestión

que lo enfrenta con su par de Economía, Domingo Cavallo,

pero aclaró que la concesión de una mejora salarial a las Fuer-

zas Armadas no significaria un "triunfo" de la cartera de Defensa sobre la de Hacienda. "Es

malo tomar este tema como un

triunfo o una derrota porque es una decisión del Gobierno que

trata de contemplar todos aquellos planteos que sean ecuáni-

mes, justos y que no se salgan del cauce que tiene trazado el

Ejecutivo dentro de la política

económica", explicó.

Todavía ministro de Defensa,

ciones sin presiones"

La certeza de que González dejará el Ministerio de Defensa generó
una pluralidad de versiones referidas no sólo a esa cartera sino a todo el gabinete. Para algunos hombres del Gobierno llegó el momento
de que Menem concrete la "segunda vuelta" del cambio de gabinete,
que habría tenido su primera parte
en diciembre cuando renunciaron José Luis Manzano, Rodolfo Diaz y
Antonio Salonia. Como viene ocurriendo en los últimos meses, el canciller Guido Di Tella encabeza la lista de los posibles reemplazados, en
tanto que el titular de la Secretaria
de Inteligencia del Estado, Hugo Anzorregui, es el más mencionado para cualquier cargo a ocupar.

Erman marco ayer públicamente un impreciso limite para su alejamiento: "Yo tengo la convicción
—dijo—de que la ciudadanía no puede ver con buenos ojos que un ministro esté haciendo campaña política. Vale decir que cuando la campaña comience en forma informal o
formalmente mi disposición y decisión es dejar el ministerio". Cuando se trata de dar plazos, González
puntualizó que dejará su cargo "en
treinta o cuarenta días".

La fecha exacta quedará clara cuando se defina la interna del peronismo capitalino. En caso de que haya lista de unidad y, por lo tanto, no haya necesidad de encabezar una campaña preelectoral en la interna, González permanecería en su cargo hasta el 16 de mayo, dia de la proclamación de las listas. Si no, debería hacerio antes de fin de marzo. Erman se mostró confiado en que no habrá interna, y dijo que "hasta el momento, ante el lanzamiento de esta candidatura no hay ningún sector que haya cuestionado. De manera que creo que sí puede haber interna en el cargo de concejal o partidario,

pero no en el caso de diputados. Las propias autoridades han delegado en el Presidente, que es el presidente del partido, la selección para integrar la lista de diputados''.

Menem le sugirió a su ministro que permanezca en el cargo "el mayor tiempo posible", al menos hasta mostrar lo que creen que serán los dos logros de su cartera: la solución del problema de los jubilados militares y algunas privatizaciones. Sin embargo, los argumentos de

Sin embargo, los argumentos de Erman se refieren a la interna militar. Para el ministro, "ninguna cartera se mantiene tranquila con un jefe a plazo fijo", sobre todo si se desconoce el nombre de su sucesor. Ayer, dos seguian siendo los principales candidatos a suceder a González: el analista militar Rosendo Fraga, un hombre ligado al ministro Dómingo Cavallo, y el segundo de Erman en Defensa, Juan Ferreyra Pino. Para el primero, los apoyos y las críticas tienen el mismo origen, que es su ligazón con Cavallo. "Menem no va a darle más poder al Mingo", sostienen los detractores. "Menem encesita una persona con perfil económico en Defensa, porque ahora lo único que importa de la situación militar son las privatizaciones", sostienen los otros.

En cuanto a Ferreyra Pino, los cuestionamientos están más ligados a la interna militar. El actual secretario de Defensa es un hombre relacionado con la Marina, que fue contador de Alberto Pierri en la Papelera San Justo y que llegó al gobierno menemista de la mano de Alberto Kohan.

El tercer mencionado es el actual titular de la SIDE, Hugo Anzorregui, aunque es cierto que aparece ciclicamente como candidato en todas las versiones sobre reemplazos. En realidad, Anzorregui le dejó claro al Presidente que sólo aspira a ocupar alguna vez la Cancillería.

HOY SE AFILIARA AL PJ

Palito cantará la marchita

Como máximo festejo por el 47 aniversario del inicio del primer gobierno peronista, el Partido Justicialista afiliará al gobernador tucumano Ramón "Palito" Ortega. Aunque el santafesino Carlos Reutemann se anticipó y firmó su ficha el sábado pasado en Anillaco, hoy llegará hasta el local de Matheu al 100 para saludar a Palito y sumarse a un almuerzo que encabezará el presidente Carlos Menem.

El almuerzo había sido organizado minuciosamente por el ministro de Acción Social, Julio César Aráoz, quien anunció el martes pasado las dos afiliaciones. Sin embargo, todo pareció frustrarse cuando Reutemann decidió "no aceptar intermediarios", según sus voceros, y marchó a Anillaco a afiliarse solo ante el Presidente.

Reutemann pasará a saludar para dejar claro que sus diferencias no son con Ortega, sino con la "metodología" con que se había anunciado su afiliación y con lo que él entendió como un intento por mediatizar su relación con el Presidente.

Consejeros, legisladores, gobernadores y dirigentes fueron invitados con rigurosa tarjeta al almuerzo que se constituirá en el primer encuentro de Menem con el partido en 1993. El martes próximo el consejo definirá el "plan político" de este año y el 12 de marzo en un plenario presidido por Menem se discutirá la estrategia a llevar adelante en el tema de la reelección luego de que se frustrara el encuentro que estaba programado para el 27 de este mes en Mar del Plata.

La afiliación de Ortega y Reutemann es uno de los objetivos de Menem desde aquel congreso justicialista de 1991 en que, festejando todavía los triunfos del 8 de setiembre, anunció que había nacido el menemismo, integrado por quienes "adhieren a nuestra postura sin pertenecer al PJ". Incluyó entonces a Ortega y Reutemann como figuras principales, pero también se alineaban el ex juez Alberto Piotti y hasta su ministro Erman González, quienes se afiliaron durante el año pasado.

Aunque no está previsto que el Consejo delibere formalmente, se supone que el Presidente hablará antes de los postres para dar la bienvenida al partido a los dos nuevos afiliados y marcar de alguna manera el tono de lo que será su discurso en el año electoral.

Córdoba será sede de un diario nacional Un espacio libre en el centro del país

Página/12

Invita a periodistas, diseñadores y reporteros gráficos a participar de la más moderna experiencia editorial Responder por escrito antes del próximo 10 de marzo a:

Poste Restante DNI 10.903.548 - Correo Central CP 5000 Cba.

Sólo ingenieros al Golfo

Lejos, muy lejos de la euforia inicial que suscitó en el Gobierno la idea de enviar un batallón de infantería a la frontera de Kuwait con Irak, la Cancilleria especulaba ayer con la posibilidad de que la Argentina figure —como máximo—con un simple cuerpo de 50 ingenieros en la nómina de elegidos para integrar la misión internacional que dará a conocer hoy la ONU.

Naciones Unidas debe responder

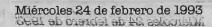
Naciones Unidas debe responder en el curso de las próximas 24 horas si acepta el ofrecimiento argentino de enviar tropas a la zona desmilitarizada del Golfo Pérsico. Al postularse, el Gobierno soñó con participar en la misión de las Naciones Unidas con un batallón de infanteria. Pero surgieron dos inconvenientes: uno técnico y otro económico.

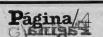
El batallón que desembarque en la frontera de Irak con Kuwait debe ser autosuficiente, porque en esta misión de las Naciones Unidas los distintos países participantes actuarán en forma independiente. Es decir, cada batallón debe utilizar recursos propios

y, desde el punto de vista técnico, la Argentina no estaría en condiciones de competir.

El problema económico surgió a poco de andar y suscitó un conflicto entre el ministro de Defensa, Antonio Erman González, y el titular del Palacio de Hacienda, Domingo Cavallo. Cuando los jefes de las tresFuerzas Armadas estimaron el costo del emprendimiento en 25 millones de dólares, González le comunicó a Cavallo que el Ministerio de Defensa no estaba en condiciones de adelantar el monto, que después seria reintegrado por las Naciones Unidas. Por su parte, Cavallo se negó a entregar un anticipo del Tesoro.

Con estos dos inconvenientes en vista, la Cancillería evaluaba ayer que las posibilidades argentinas para el envío de un batallón autosuficiente eran mínimas y que a lo sumo —tal es el actual deseo del Gobierno—se participará en la misión de la ONU con un batallón de 50 ingenieros y sus equipos correspondientes.







Jubilados en el exterior del Congreso. Adentro todo es aritmética El Gobierno introdujo modificaciones para lograr la mayoria

REFORMA PREVISIONAL

El Gobierno suma y resta

El oficialismo tratará hoy de habilitar el tratamiento parlamentario de la ley previsional, pero aún subsisten dudas pese al prolijo conteo de votos a favor y en contra.

(Por Alberto Dearriba) El jus-ticialismo intentará obtener hoy un dictamen favorable para el provecto de lev de reforma previsional. durante una reunión de las comisiones de Presupuesto y Hacienda y de Previsión Social de la Cámara baja, en la que podría quedar habilitado el tratamiento en el recinto de una cues tión que se encuentra empantanada desde hace casi un año en el Parla-

El bloque oficialista no consiguió el 29 de diciembre pasado obtener el despacho necesario, por la cerrada oposición de radicales y provinciales, así como por las disidencias internas. Pero desde entonces hasta hoy, el Gobierno realizó negociaciones que determinaron que el bordonista Juan González Gaviola modificara su posición y que algunos diputados de origen sindical atenuaran sus repa-

La sentida muerte del liberal Federico Clérici le restará además un voto a la oposición, durante la reu-nión que se iniciará a las 9 de hoy. En cambio, el miguelista Luis Guerrero parecía sostener anoche su negativa, en vísperas de un plenario de la Unión Obrera Metalúrgica (UOM) que se iniciará también hoy a la ma-

Algunos diputados oficialistas temían además que otros diputados de extracción sindical que integran ambas comisiones se abstengan de asis-tir, con lo cual restarían votos decisivos para conseguir el dictamen de mayoría. En cambio, alentaban la esperanza de que los tres diputados de fuerzas provinciales realizaran un dictamen al margen del que pro-pulsarán los radicales, con lo cual restarían votos a la oposición.

En sentido contrario operaban las

especulaciones acerca de la presen-cia del sindicalista José Rodríguez, cia del sindicalista Jose Rodriguez, quien en un principio se opuso al proyecto, y que acaba de ser inter-venido quirúrgicamente. También existían dudas sobre la asistencia del justicialista Fernando Caimi, que se encuentra enfermo.

Esta complicada operación de suma y resta parecia otorgarle un cierto margen al oficialismo para que el proyecto obtenga hoy ajustada-mente el despacho favorable que enviará al recinto de la Cámara baja la más fabulosa privatización de cuantas encaró el gobierno menemista. En el Ministerio de Economía esperan conformar de este modo un mercado de capitales al que fluirán unos 3 mil millones de dólares anua-

Sin embargo, para atenuar las crí-ticas de la oposición, el Gobierno de-bió incluir al Banco de la Nación Argentina como titular de una de las futuras administradoras de fondos de pensión que se crearán a partir del nuevo régimen.

Además, por reclamo del bordonista Juan González Gaviola, esa ad-ministradora estatal que competirá con las privadas otorgará una garan-tia mínima a sus afiliados de que percibirán al menos lo mismo que han aportado durante su vida laboral. Precisamente esta modificación, más la elevación de la prestación básica universal al 40 por ciento del salario medio de la economía, hicieron que González Gaviola modificara su decisión de votar en contra para pasar

Los cambios en la aritmética par-

lamentaria le permitirán al oficialis-mo achicar la diferencia de cinco vo-tos en contra que tenía el 29 de diciembre.

Sin embargo, en el minibloque sindical no existe unanimidad de criterios, ya que no faltan quienes atan su decisión a un acuerdo político global con el Gobierno.

Precisamente estas dudas no permitían anoche afirmar con seguridad que el oficialismo obtendrá hoy durante la reunión el dictamen de ma-yoría. Si bien la decisión de convocar al plenario parece sugerir que se realizó antes un prolijo conteo de las actitudes de cada uno de sus inte-grantes, las cuentas están tan ajustadas que el resultado se conocerá en el mismo momento de votar.

Una vez obtenido el despacho correspondiente, la iniciativa podrá ser tratada en el recinto de la Cámara baja siete días después, y luego al Se-nado donde tampoco existe unanimidad de criterios en la bancada oficialista. Es más, en el bloque que preside Alberto Rodríguez Saa no faltan quienes aguardan el momento de poder meterle mano al provecto.

En contra

Los sindicalistas y políticos que se oponen a la nueva ley ju-bilatoria convocaron para el próximo miércoles 10 de marzo a una demostración pública en contra del proyecto. Simultánea-mente, aseguraron que ya reunieron 720 mil firmas pidiendo al Gobierno que convoque a un plebiscito para definir el tema. La comisión ProConsulta —que se propuso juntar un millón de avales en contra de la privatización del sistema previsionalestá integrada, entre otros, por los gremialistas Víctor De Gennaro y Mary Sánchez, el agrarista Humberto Volando, el cooperativista Edgardo Formm y los diputados Alejandro Armendáriz y Carlos Raimundi (UCR), Juan Pablo Cafiero y Chacho Alvarez (peronismo di-sidente), Alfredo Bravo (socialista) v Luis Zamora.

RETENCIONES SALARIALES

La Justicia le sonrie a Pedraza

trabajadores ferroviarios siguen Ferrocarriles Argentinos y a la Unión Ferroviaria por descuentos sa-lariales realizados durante años sin su autorización, dos tribunales del trabajo fallaron en contra de los reclamantes y consideraron lícitos di-chos descuentos aprobados por el congreso de delegados sindical. Según algunas estimaciones, las retenciones realizadas para un seguro de sepelios administrado por el gremio superan los 15 millones de dólares

Los fallos favorables a la empresa y a la UF fueron dados por los juzgados laborales Nº 52, a cargo del juez Ricardo Tatarsky, y por el Nº 17, de la jueza Beatriz Marino. Curiosamente, las sentencias de am-bos magistrados utilizan —como si se tratará de un calco— las mismas

tales perspectivas, juzgo que los aportes dispuestos por la asamblea de la Unión Ferroviaria fueron fija-dos dentro de las facultades que les son propias y conforme a su estatudicen los jueces en sus respectivos fallos.

Las dos sentencias adversas contrastan con los considerandos de una anterior del titular del juzgado laboral Nº 62, Miguel Angel Maza, am pliamente expuesta en este diario el pasado 10 de enero bajo el título "Nadie hace plata trabajando". Dicho juez fue el primero en expedirse en la demanda planteada por uno de los grupos de trabajadores ferroviarios en diferentes juzgados y ordenó al gremio y a la empresa devolver a los demandantes los descuentos realizados bajo los rubros "fondo de se-pelios" y "plan de acción social". El magistrado estimó que la empresa no

artículo 132 de la Ley de Contrato de Trabajo. Dicho artículo permite que se realicen deducciones salariales para fines mutuales o sociales, pe que deben tener el O.K. de la autoridad administrativa. El artículo 133 establece además que toda otra deducción debe tener la autorización individual y explícita del em-pleado a quien se le va a efectuar.

Contra lo estimado por Maza, quien no encontró indicios que per-mitan "vislumbrar que dicha decisión asamblearia (donde se decidió los descuentos) haya existido", los jueces Tatarsky y Marino opinaron -al unisono— que adoptar esa re solución en asamblea y sin la consulta directa al afiliado encuadraba en

Ganador por fallo de cámara

Por dictamen de la Sala VII de la Cámara Nacional del Trabajo, quedó convalidada la última elección de la Unión Ferroviaria que coronó a José Pedraza y Adolfo Argüello como secretarios administrativo y general del gremio para el período 1993/97. El fallo, que consolida al secretario alterno de la CGT en momentos en que la conducción del gremio trata de ganar la concesión de la linea Belgrano, echó atrás un anterior dictamen de la Sala VI de la misma cámara, que había ordenado que se permitiera la participación de más listas en los comicios. El nuevo fallo fue ordenado por la Corte Suprema, que anuló el anterior.

La damnificada por este nuevo fallo es la opositora lista Celeste, mar-ginada en el '91 de los comicios ahora convalidados. A raiz de ellos realizó impugnaciones administrativas y judiciales. La agrupación anun-ció que apelará la medida presentando un recurso extraordinario ante la Corte Suprema de Justicia y alegando la existencia de "serias ano-malías" en el segundo fallo de cámara. Los opositores centran su denuncia en el camarista de la Sala VII, el abogado laboralista Guiller-mo López, quien estampó en primer término su firma en el dictamen y que —dicen— "tiene excelentes relaciones con el ministro Rodríguez, quien lo propuso para el cargo que ahora ocupa". También destacan que el ministro fue asesor legal de Pedraza durante años.

UNIVERSIDAD ARGENTINA JOHN F. KENNEDY

ABOGACIA
ARQUITECTURA
CONTADOR PUBLICO
Lic. en COMERCIALIZACION
Lic. en ADMINISTRACION
Lic. en SISTEMAS
ANALISTA DE SISTEMA
Lic. en ARTES y Cs. del TEATRO
Lic. en Cs. DE LA EDUCACION
Prof. Ens. MEDIA en Cs. EDUC
Lic. en CIENCIA POLITICA
Lic. en PERIODISMO y COMUNIC.
PROCURACION
Lic. en PERIODISMO y COMUNIC.
PROCURACION
Lic. en PSICOLOGIA

PROCURACION
Lic. en PSICOPEDAGOGIA
Lic. en PSICOPEDAGOGIA
Prof. en PSICOPEDAGOGIA
Lic. en PUBLICIDAD
Lic. en RELACIONES PUBLICAS
Lic. en SOCIOLOGIA

Fundada en 1964

· Lic. en SERVICIO SOCIAL · ASISTENTE SOCIAL

FARMACIA BIOQUIMICA

· Lic. en QUIMICA

DOCTORADOS EN

CIENCIAS PENALES CIENCIAS POLITICAS PSICOLOGIA PSICOLOGIA CLINICA PSICOLOGIA SOCIAL

SOCIOL OGIA

BME. MITRE 1411

09:30 a 20:00 Hs.



CURSOS • GERIATRIA • PSIQUIATRIA

PSIQUIATHIA
 ONCOLOGIA
 FLEBOLOGIA Y LINFOLOGIA
 MEDICINA ESTETICA
 CIRUGIA COSMETICA
 TERAPIA FAMILIAR SISTEMICA

Aranceles mensuales vigentes en carreras:1º año y doctorado: \$ 122,50; 2º año \$ 126,50; 3º año \$ 130,50; 4º año \$ 134,50; 5º y 6º año \$ 138,50

Necesidades de la Corte

Decidido a acortar los tiempos de implementación de la reforma judicial, el Gobierno analiza un proyecto de ley para la transferencia de personal de la administración pública al ámbito del Poder Judicial, lo que permitiría cubrir los cargos para la puesta en marcha de la oralidad. Los pormenores fueron analizados ayer durante un almuerzo de la Corte Suprema con el presidente del Senado, Eduardo Menem.

Según anunció Menem, el proyecto apunta a "solucionar dos problemas: el que existe en los lugares donde hay exceso de personal y en los nuevos tribunales donde ese personal es imprescindible".

La reunión sirvió, además, para tratar otras cuestiones como la integración de los tribunales del juicio oral, los edificios que requiere el Poder Judicial y las necesidades de la Corte en materia económica. Sobre este último punto dijo Menem que "no hubo planteos de la Corte, pero sí algún comentario sobre las partidas que no son del todo generosas para satisfacer las necesidades del Poder Judicial"

Consultado también sobre la demora en cubrir las vacantes que se están produciendo en la Justicia federal y de instrucción con motivos de ascensos producto de la reestructuración, Menem señaló que "hay muchos pliegos que entraron del golpe a la Comisión de Acuerdos y lleva tiempo tratarlos si se quiere hacer un trabajo serio y responsable, de modo que los jueces que sean nombrados constituyan una garantía de acuerdo a sus conocimientos y antecedentes personales".

Cafiero se reunió con Béliz para analizar la relación con la UCR para la reforma y el tema de la reelección. Los senadores justicialistas debaten el proyecto para declarar necesaria a la reforma constitucional.



Béliz y Cafiero, ayer en Casa de Gobierno, para lograr el consenso de los radicales para la reforma.

Béliz, Cafiero y los senadores a todo vapor para la reforma

-¿El peronismo podría resignar la reelección de Carlos Menem si ésa es la condición de la oposición para acordar la reforma constitucional?

El ministro del Interior, Gustavo Béliz, y el senador Antonio Cafiero intentaron infructuosamente disimular el momento de duda:

ar et momento de duda:
—Bueno... —empezó Cafiero—.
En realidad... la reelección es una
cláusula legítima, pero no puede ser
motivo para neutralizar una reforma
constitucional.

Béliz se apresuró a aclarar que "la cuestión de la reelección hay que plantearla en un marco más amplio" y que "el que va a decidir, en definitiva, si el Presidente es reelecto o no es el pueblo en el momento de votar".

Ministro y senador compartieron un almuerzo ayer en la Casa de Gobierno donde analizaron los posibles canales de comunicación con el radicalismo para lograr un "consenso" alrededor de la reforma constitucional. Cafiero convocó a los radicales a hacer un "acto de patriotismo" y sentarse a negociar la reforma porque, dijo, "dialogando podemos llegar a acuerdos muy sustanciales". En tanto, el bloque de senadores justicialistas comenzó a debatir anoche la forma que tendrá el proyecto

En tanto, el bloque de senadores justicialistas comenzó a debatir anoche la forma que tendrá el proyecto de declaración de necesidad de la reforma que presentarán ante la Cámara alta, aunque todavía el Poder Ejecutivo no incluyó formalmente la cuestión en el temario de Sesiones Extraordinarias. "Por ahora estamos abocados a realizar un estudio amplio del tema", explicó al término de la reunión el senador Carlos Juárez, vocero de la comisión

Juárez, vocero de la comisión. Juárez aclaró que "en principio hay consenso para que la reforma no toque la parte dogmática" ya que "si entramos a modificar esa parte el debate puede ser interminable". El senador reconoció, sin embargo, que "hay senadores que insisten en ampliar los derechos y garantías" y que eso "provocaría un alejamiento de los sectores liberales". Precisamente la primera diferenciación entre la postura sostenida por los senadores y la del Partido Justicialista fue al-

rededor de la parte dogmática.
El senador mendocino José Octavio Bordón volvió a poner distancia de la postura del Ejecutivo en relación con la reforma y sostuvo que "se trata de hacer una reforma del sistema institucional para que funcione mejor y nos permita trabajar en favor de las necesidades de la gente" pero aclaró que "si nosotros decimos que un candidato o la reforma constitucional son claves para resolver los problemas de los argentinos, estaríamos engañando a la

gente".

Bordón no quiso hablar de la cuestión de la reelección presidencial y dijo que "eso es poner el carro delante de los caballos". El senador sostuvo que "colocar el tema de la reelección en el centro de la escena es un error tanto de los que están a favor como de los que están en contra".

El mendocino volvió a dejar claro que está dispuesto a disputarle la
candidatura presidencial del PJ al
propio Menem ya que insistió en que
se siente "con experiencia y buenos
equipos como para conducir la República a partir de 1995", aunque
precisó que "no es tiempo todavía
como para hablar de campañas porque hay muchas cosas que hacer en
el país como para gastar el grueso del
tiempo en esas cosas".

Opinion Por Osvaldo Alvarez Guerrero*

La Argentina feudal

S ería ingenuo pensar que tras el emblema de la reforma constitucional sólo se está persiguiendo la reelección del doctor Carlos Menem. Hasta hace pocos meses, algunos representantes conspicuos del llamado establishment (un grupo de personas beneficiadas con el desguace del Estado democrático) adherían dogmáticamente a la intangibilidad de la Constitución de 1853, incluyendo la no reelección inmediata del Presidente. Ahora está volcando sin disimulo su simpatía hacia la reelección. Este sorprendente cambio de posición puede responder a la necesidad de encontrar una garantía de la continuidad del proyecto económico social en marcha, que lo institucionalice políticamente. En otros términos: la reforma de la Constitución sería, para estos sectores del poder económico, no simplemente un instrumento para reelegir al Presidente, sino también para introducir cambios en la Constitución que la hagan, paradojalmente, menos "liberal", pero que asegure con garantía constitucional expresa el nuevo rol insignificante que, en el orden económico, desempena el Estado

que, en el orden económico, desempeña el Estado.

La interpretación del concepto de seguridad jurídica que el Gobierno y el establishment (son lo mismo) están publicitando respalda esta sospecha: seguridad jurídica es, para estos sectores, continuidad de la impunidad; algo así como una autoamnistía respecto de las numerosas irregularidades jurídicas y de otro tipo que se multiplican en torno de las privatizaciones. El nuevo modelo exige garantías que permitan que, cualesquiera sea la orientación del partido político que eventualmente acceda al gobierno, esté encorsetado férreamente por un orden jurídico irreversible. Necesitan más "seguridad", que sólo puede darla una nueva Constitución nacional que permita una democracia formalmente legitima pero, realmente antidemocrática.

El revuelo provocado por las declaraciones de la Convención Nacional del radicalismo, que compromete a sus candidatos a revisar las privatizaciones y recuperar para la Argentina el manejo de los recursos energéticos, ha sido la causa impulsora de esta nueva vocación reformista del poder económico concentrado. Y curiosamente, la vieja Constitución de 1853, con las modificaciones de 1957 y las garantias sociales del artículo 14 bis, impediria, por ejemplo privatizar el sistema previsional argentino o eliminar la facultad del Parlamento para fomentar el comercio y la industria. La aún vigente Constitución liberal, por otra parte, todavía es una barrera a la continuidad de la impunidad o a la virtual desaparición del Estado como promotor del bien común. No sería de extrañar, por lo tanto, que se pretenda insertar en la Constitución algún esquema de representación corporativa para la toma de decisiones políticas, o que se establezca que el Estado debe limitar su acción a la defensa y la seguridad, o alguna otra fórmula que más o menos afiance el modelo capitalista oligopólico y concentrado.

El establishment teme que una Asamblea Constituyente, con orientación progresista, estatuya un instrumento para la transformación al estilo de la nueva Constitución de Brasil, a la que se le achaca su espíritu "estatista" y, por lo tanto, le adjudican "ideológias caducas". Tiene domesticada y adormecida a la vieja vanguardia socializante del peronismo, y el menemismo es una transitoria e insegura garantía de reaccionarismo "fropulitata", que puede tener mayoría

"populista", que puede tener mayoria.
Es necesario advertir estas alternativas de la reforma constitucional y de la demasiado zarandeada reelección del Presidente, porque de ellas depende la única posibilidad de detener la marcha, por el momento irreversible, de la Argentina feudal que preconiza el "posmodernismo" menemista.

* Presidente de la Convención Nacional de la UCR.

DIPUTADO BAYLAC

Lestelle estanciero

(Por A. D.) El diputado alfonsinista Juan Pablo Baylac afirmó ayer que la estancia La Irene, ubicada en el partido bonaerense de Azul, es propiedad del secretario de Lucha contra la Drogadicción, Alberto Lestelle, al tiempo que criticó al secretario general de la Presidencia, Eduardo Bauzá, por no entregar a la Justicia la declaración patrimonial del funcionario, al cual acusa de "enriquecimiento ilicito".

En los últimos meses del año pasado, noticias periodisticas indicaron que Lestelle había adquirido la mencionada estancia, de unas 600 hectáreas, ubicadas en las inmediaciones de Azul. El funcionario lo negó enfáticamente y denunció, en cambio, una campaña para desacreditarlo.

Baylac informó ahora que el 23 de setiembre de 1992 se inscribió en el Registro de Personas Jurídicas, bajo el número 90212 TA, a la firma Afliex S.A., responsable de la estancia La Irene, ubicada en el partido de Azul. "Lo curioso del caso—afirma el diputado— es que esa firma la integrarian los esposos Daniel Rufino Petinari y Marta Susana Casanova, concuñado y cuñada de Lestelle, respectivamente, y Victor René Vidili, amigo, empleado y mano derecha del funcionario, sospechado además de firmar despachos oficiales en su nombre y con su autorización."

Las sospechas de Baylac sobre Vidili surgen de la cinta grabada que le entregó a la juez Amelia Berraz de Vidal, en la que se acusa a Lestelle de graves irregularidades. "No es para nada descabellado suponer que existe enriquecimiento ilícito por parte de un funcionario que afirma ganar 2 mil pesos mensuales, cambia su departamento por un lujoso piso en la calle Agüero y realiza una inversión como la que supone la compra de la estancia La Irene", dijo

El legislador presentó ayer un pedido de informe en el que indaga los interrogantes planteados en la cinta, agrega el asunto de la compra de la estancia y pregunta "si es cierto que el subsecretario de Prevención y Asistencia de la Drogadependencia, se negó a aprobar un subsidio de 250 mil pesos solicitado por Lestelle para el actual secretario legislativo de la provincia de Buenos Aires.

El funcionario subalterno de Lestelle se habría negado a aprobar el subsidio para la creación de un centro de prevención contra la droga en Abasto, partido de La Plata, al comprobar que el beneficiario no tenía vinculación con la tarea de prevención, sino que era propietario de una heladería.

Uno de los últimos puntos del pedido de informes interroga, además, sobre si es cierto que el secretario general de la Presidencia, Eduardo Bauzá, se niega sistemáticamente a enviar una fotocopia de la declaración jurada de Lestelle al juez actuante en la denuncia sobre enriquecimiento ilícito formulada contra el funcionario por Osvaldo Destéfanis, pese a los reiterados oficios cursados por el magistrado.

ALLANAMIENTO

María Julia en la mira

Por orden del juez Irurzun, fue allanada la sede de Parques Nacionales y se secuestró documentación presuntamente adulterada sobre la privatización del hotel Llao Llao.

La Administración de Parques Nacionales, dependiente de la Secretaría de Medio Ambiente, a car-go de María Julia Alsogaray, fue allanada ayer por el juez federal Martín Irurzun, quien secuestró documentación presuntamente adulte-rada. El magistrado investiga irregularidades en el proceso de privatiza-ción del hotel internacional Llao-Llao, situado en San Carlos de Ba-

En horas de la tarde, un oficial del juzgado se presentó ayer en las oficinas de Parques Nacionales, avenida Santa Fe 690, de la Capital Fe-deral, y procedió a incautar el libro de entradas y expedientes. Según trascendió, las autoridades del ente facilitaron la labor del oficial judi-cial, que no tuvo problemas para llevarse la documentación referida a la licitación.

A principios de este mes, el dipu-tado nacional Luis Brunati, del Encuentro Popular, denunció que cuan-do se adjudicó el hotel se otorgó ilegalmente una hectárea adicional de terreno, valuada en 500.000 dólares, y que, además, en la Administración de Parques Nacionales se estaba destruvendo o adulterando documenta-

ción probatoria de los ilícitos. Fuentes judiciales consultadas ayer indicaron la existencia de em-pleados del ente "dispuestos a testimoniar sobre la alteración de los pa-peles vinculados con la adjudicación del Llao Llao, en el Libro de Oficios y Representaciones del organismo y en el archivo de expedientes, por lo que se estima que Irurzun dispondrá esta semana citaciones de testigos".

Otra de las presuntas irregularidades que investiga el juez se relaciona con la contratación en 45.000 dólares de la escribana particular Eloísa Inés Ferraria, aparentemente sobri-na del titular de Parques Nacionales, Alberto Pawly, para protocolizar y certificar todo el proceso de privatización. En declaraciones periodís-ticas, Pawly minimizó las denuncias de Brunati al asegurar que "ese di-putado ni siquiera es hombre de mi partido, el justicialismo" y negan-do el parentesco con la escribana Fe-

A su denuncia original, Brunati agregó varias ampliaciones, con do-cumentación y los planos originales con que salió a la venta el Llao Llao, donde no figura la hectárea con 235 metros de costa al Lago Perito Mo-

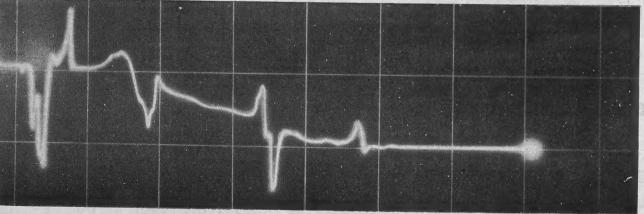
reno, anexada un año después de adjudicado el hotel al consorcio Llao Llao Holdings S.A., liderado por el Citibank. Por otra parte el legisla-dor cuestionó la utilización del estu-dio jurídico Béccar Varela y la ase-soría en agrimensuras de M. Blaksley v Asociados, ambos vinculados ley y Asociados, amoos vinculados con la empresa ganadora de la lici-tación. Por último, Brunati denun-ció la realización de gastos directos, tomando fondos destinados al saneamiento del lago Nahuel Huapi. Durante la semana pasada, María

Julia Alsogaray salió al cruce de las denuncias del diputado descargando la responsabilidad de las presuntas irregularidades en el anterior funcionario que tenía jurisdicción sobre Parques Nacionales, Felipe Solá, entonces secretario de Agricultura, car-go que volvió a asumir hace diez días. La polifuncionaria justificó también la utilización del estudio Béccar Varela "ya que está en las atribuciones del pliego", aunque dirigentes gremiales de Parques Nacio-nales señalaron que "es evidentemente ilegal la participación, como representante del Estado, de un estudio que atiende los asuntos legales de la firma adjudicataria".

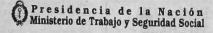


María Julia Alsogaray en problemas. Allanan la sede de Parques Nacionales por el Llao Llao.

NO VA MAS.



El viejo sistema previsional, no va más. Su crisis es terminal. Varias generaciones de argentinos confiaron en él. Aportaron y perdieron. Como en un juego de azar. Pero la Previsión Social no puede ser un juego. Porque aportar no es apostar. Porque se trata de la vida. Ya no hay tiempo que perder. El cambio es urgente, necesario. Y debe ser profundo. Los argentinos merecemos un Nuevo Sistema Previsional. Transparente. Equitativo. Seguro.





Moneditas

Déficit. El último informe preliminar del Ministerio de Econo-mía indica que la balanza comercial tuvo el año pasado un saldo negativo de 2822 millones saldo negativo de 2622 inimoles de dólares, como consecuencia de exportaciones por 11.835 e importaciones por 14.657. Ca-be recordar que en octubre pa-sado Cavallo estimó que el déficit del '92 iba a ser de 1400 mi-

Desocupación. Entre octu-bre de 1991 e igual mes del año pasado, el número de desem-pleados en los 25 principales aglomerados del país subió de 452.000 a 548.000 personas. Pe-ro lo que resalta el comunicado oficial es que en ese período se generaron 152.000 nuevos puestos de trabajo. Ambos datos no son contradictorios: pese a que aumentó la ocupación, la tasa de desocupación saltó del 6 al 7

Cavallo. En una conferencia de prensa que brindó ayer en Nueva York, el ministro de Economía dijo que "a nosotros nos agradaron mucho las expresiones del presidente Clinton", quien el lunes habló sobre la posibilidad de que tanto la Argen-tina como Chile se incorporen al Tratado de Libre Comercio Norteamericano (NAFTA, en su sigla inglesa) que hasta el momento integran Estados Unidos, Canadá y México. Cavallo tam-bién se reunió ayer con el viceresidente del Citibank y titular del comité de bancos acree William Rhodes, para ultimar los detalles de la materialización del Plan Brady que tendrá lugar en esa ciudad el 7 de abril.

Los números en rojo

IMONODE ECONOMIA

(en millones de pesos)

| ENDEUDAMIENTO | NECESIDAD DE REFINANCIACION | | |
|--|--------------------------------|-------|--|
| 1) Banco de la Nación | 1300 | 195 | |
| 2) Otros bancos oficiales | 750 | 112,5 | |
| 3) Bancos privados | 500 | 25 | |
| -Total sistema financiero | 2550 | 332,5 | |
| -Con el sistema comercial | 420 | 170 | |
| -Endeudamiento total de los productores -Deudas de cooperativas con | 2970 | 502,5 | |
| el sistema financiero | 110 | 52 | |
| | | | |

A Solá nadie le hace el campo oregano

El secretario chocó con productores que piden refinanciación y admiten "prendar" sus cosechas con tal de obtener créditos.

(Por Daniel Sosa) La reunión transcurría en calma y el secre-tario Felipe Solá.ya empezaba a destario relipe sola ya empezada a des-pedirse de los productores con los que compartía el plenario de CONI-NAGRO. Hasta que pidió la palabra Roberto Laspiur, dirigente del sur bonaerense: "Dentro de seis meses vamos a tener un pico de crisis porvamos a tener un pico de crisis por-que no hay rentabilidad y sufrimos un endeudamiento agudo", advirtió. El titular de Agricultura y Ganade-ría replicó: "Los problemas de la Pampa Húmeda no son los peores. Además, el productor debe abandonar la idea de tomar créditos a cualquier costo y luego esperar refinan-ciamiento". Sin embargo, tras la es-grima verbal el funcionario prometió estudiar las propuestas de la en-tidad para solucionar las carencias crediticias: la cédula hipotecaria agraria y la posibilidad de prendar las cosechas a cambio de préstamos.

Solá y su staff se trasladaron a las oficinas de la Confederación Intercooperativa Agropecuaria (en Lava lle al 300, a escasas dos cuadras de la zona de cines), donde lo esperahan unos cuarenta cabecillas del agro de todo el país. Las primeras dos ho ras y media se dedicaron a temas específicos de las producciones arrocera, lanera, algodonera, porcina y hortícola. Pero al final la discusión

se centró en la deuda. Según un trabajo presentado la semana pasada al secretario (ver cua-dro) la necesidad de financiación urgente es de 550 millones de pesos, en su mayor parte con el Banco Nación. "La reprogramación de pagos —dijo Leónida Gasoni, el jefe de CONI-NAGRO— es imprescindible para poder aguantar hasta que se corrijan las distorsiones en los precios relativos y podamos mejorar nuestra ca-pacidad competitiva."

La entidad pidió que esa refinan-

ciación se acuerde a seis años de pla-zo y a una tasa anual no mayor de 6 por ciento. Un pedido similar ha-bia formulado la semana pasada la dirigencia de CRA (Confederaciones Rurales), mientras que la semana próxima le toca el turno de reunirse con Solá a la Sociedad Rural.

La polémica con el dirigente de CONINAGRO, el primer choque público del secretario a tres semanas de reasumir el cargo, no impidió que se acogiera favorablemente la suge-rencia de la entidad de "crear instrumentos para acceder a una financia-ción adecuada". En este sentido Ga-soni criticó la exigencia de los ban-cos de hipotecar la tierra cuando lo que se solicitan son sumas relativa-mente reducidas. "Estamos dispuestos a prendar nuestras cosechas por créditos productivos a corto plazo y vamos a impulsar otras alternativas (como la mencionada cédula) para conseguir recursos de capital.

Mal y bien

-Laneros y productores de ovi-nos de la Patagonia. Algodoneros chaqueños Arroceros entrerrianos -Productores de porcinos

-Productores de soja, maíz y gi-rasol de la Pampa Húmeda Ganadería vacuna

-Tambos (medianos) -Fruticultores

Zona aris -Trigo

-Azúcar -Vitivinicultura -Horticultura

Nota: la situación varía según el tamaño y el grado de modernización de las explotaciones

Para un mínimo espacio, solo fotocopiadoras MINOLTA

.12 copias x minuto . casette papel girat.



IP2120

Minolta. Copiadoras de alta resolución



TEL. 951-4440

MINOITA

TELEFAX 952-7050

Tucumán 2163 4º "A" CAPITAL FEDERAL

CONCURSO

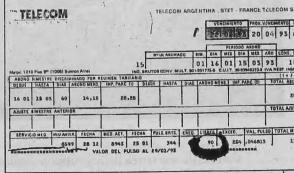
Mediante Ordenanza de Consejo Académico № 1431/93 La Facultad de Arquitectura y Urbanismo de la Universidad Nacional de Mar del Plata, llama a concurso para la provisión de cargos de PROFESORES REGULARES, según se detalla

| Cant. | Categoria | Dedicación | Area/Cicio |
|--------|-----------|------------|---|
| 1(une) | TITULAR | PARCIAL | DISEÑO ARQUITECTONICO ORIENTACION |
| 2(dos) | ADJUNTO | PARCIAL | DISEÑO ARQUITECTONICO Basico profesional |
| 1(uno) | TITULAR | PARCIAL. | DISEÑO ARQUITECTONICO Introducción |
| 1(uno) | TITULAR | SIMPLE | CONSTRUCCIONES INTRODUCCION |
| 1(uno) | TITULAR | SIMPLE | CONSTRUCCIONES ORIENTACION |
| 1(uno) | TITULAR | SWAPLE | HISTORIA DE LA ARQUITECTURA/ |

INFORMES E INSCRIPCION

Departamento de Concursos F.A.U. - U.N.M.d.P.- Dean Funes 3330 (7600) Mar del Plata- Telefono (023) 72-2022 - del 24 de febrero al 25 de Marzo de 1993 - de lunes a viernes en el horario de 15 a 19 hs.

Los 24.000 abonados de Tele-Telecom metió la pata com que tienen las característicom que tienen las caracteristi-cas 804, 805 y 806, recibirán en las próximas facturas 310 en lu-gar de los correspondientes 200 pulsos libres. No se trata de un regalo de la empresa operada por italianos y franceses, sino de un resarcimiento por el error que cometieron en la confección de las facturas que acaban de



O. F. I. CAR PASEOS TURISMO EMPRESAS

vencer. En el programa "La Ta-pa" de ATC del pasado lunes se informó que en lugar de los 200 pulsos libres hubo facturas que llegaron con sólo 90, lo que per-

judicó a los consumidores en be-neficio de la telefónica. "Fue un

error de nuestra central Costa-

nera que abarcó a las caracterís-

nera que avarco a las caracteris-ticas 804, 805 y 806: en las pró-ximas boletas lo vamos a com-pensar'', dijo ayer a este diario un directivo de Telecom.

SERVICIO DE TRAFICY **CUENTAS CORRIENTES**

CHILE 537 P- 5º Of 23 1098 BUENOS AIRES Tel 362-9741 / 362- 9292

Soria se hizo la rata con AA

El secretario de Transporte, Edmundo del Valle Soria, no concurrió ayer a la cita que tenía con la Comisión Bicameral para tratar dos temas de Aerolíneas Argentinas: la reestructuración de frecuencias de

Página/12 **EN CHACO** Tel. 0722-29911 Resistencia

gico para la empresa que preparó la consultora McKinsey. El funciona-rio argumentó que acababa de reci-bir ese documento y no había teni-do tiempo de leerlo. A iniciativa del radical Enrique Olivera la Comisión emitió un dictamen para que la empresa se abstenga de modificar las frecuencias hasta tanto Soria no dé explicaciones.

DEPOSITOS

De treinta en treinta

El 80 por ciento de los plazos fijos que estaban a menos de un mes pasaron a 30 días. La tasa activa sigue en las nubes.

(Por Alfredo Zaiat) Ocho de cada diez renovaron su apues-ta por los plazos fijos luego de las últimas medidas financieras dispuestas por el Banco Central, entre las que se destacaba la eliminación de las colocaciones a menos de 30 días: de los 3580 millones de pesos depositados

"No baja ni bajará"

-¿Por qué si sobran pesos en el sistema financiero los bancos no bajan la tasa de interés para préstamos? — preguntó Pági-na/12 al especialista monetario y economista de Interbonos, Marcelo Otermin.

-Los bancos no están reaccionando a tiempo a las modi-ficaciones financieras de la última reforma, y a la vez se mos-traron cautelosos respecto a la respuesta que darían los inver-sores de plazos fijos. Se cuidan de prestar a largo plazo porque no saben si la actuai abundancia de fondos es transitoria o si se trata de un hecho permanen-te. Pese a que incrementaron su capacidad prestable la tasa no bajó, y no bajará hasta que no haya mayor competencia en el

La pizarra de la City

BCRA: vendió 9,2 millones Ventas en febrero: 202,7 millones. Compras: 111,4

Saldo: -91,3 millones.

P. fijo 30 dias: 1,1% mensual Call: 2,5 - 3,5% anual Interempresario: 6% mensual Descubiertos: 5-6% mensual

Bónex en dálares Serie '84: 93,40 (+0,9%) Serie '87: 84,05 (+0,8%) Serie '89: 77,80 (+0,4%) • BOCON:

En pesos: 45,80 (+4,6%) En dólares: 46 (+3,4%)

Indice general: +2,1% Indice MerVal: 390 puntos (+3.8%)

Saldo mensual: -8,9% Alzas: 33

S/C: 14 Volumen: 48,8 millones Acciones:
 Francés: 9,90 (3,1%)

Frances: 9,90 (3,1%)
Gallicia: 5,55 (0,9%)
Alpargatas: 0,715 (+6,7%)
Astra: 2,33 (+3,6%)
Celulosa: 0,407 (+0,3%)
Com. del Plata: 4,95 (+3,1)
lpako: 2,10 (+3,2%)
Molinos: 5,52 (+7,2%)

Monitos 3,32 (+7,2%) Pérez Companc: 6,05 (+3,4%) CIADEA: 24,90 (+5,9%) Telefónica: 3,33 (+1,8%) Telecom: 2,92 (-0,4%) *Lo destacado: La tasa del call: sigue en niveles similares a los de EE UU.

a 7 y 14 días, 2846 millones se extendieron a un mes y el resto se distri-buyó entre cajas de ahorro y cuentas corrientes. Este comportamiento de los inversores permitió a los bancos incrementar su cartera credi-ticia al liberarse fondos que antes estaban inmovilizados por encajes. Esto daría pie para pensar en un descenso de la tasa de interés para los préstamos, pero esa consecuencia lógica de la mayor capacidad prestable de los bancos aún se bace esperar.

Ya sea por la confianza que despierta la convertibilidad, o debido a a certeza de que por lo menos hasta las elecciones no se va a tocar el tipo de cambio, o quizás por la atractiva renta que ofrecieron las entidades fi-nancieras en los primeros días de la reforma, los ahorristas se volcaron masivamente a renovar sus plazos fijos. Además, los depósitos en pesos no caveron, sino que subieron leve-

Esta actitud de los ahorristas favoreció a las entidades, pese a las quejas de los grandes bancos privados con extensa red de sucursales. Estas entidades no están de acuerdo con el actual esquema de encajes (el dinero de los depósitos que deben inmovilizar) porque, sostienen, deben mantener muchos más fondos para-lizados que los que legalmente ha fijado el Banco Central. Ese dinero, que en la jerga financiera se denomina encaje técnico, debe permane-cer en las cajas de los bancos para hacer frente al giro cotidiano. En estos días las entidades retie-

nen voluntariamente en promedio el 16 por ciento del total de depósitos (los plazos fijos no tienen encaje oficial, mientras que éste es del 40 por ciento para cajas de ahorro y cuentas corriente), porcentaje bastante elevado si se tiene en cuenta que en países desarrollados los fondos pa-ra atender la demanda del circulante del público no supera el 5 por cien-to de las colocaciones. Los banqueros no destinan ese dinero ocioso a financiar proyectos productivos porque no se atreven a prestar a plazos largos. Pero, además, empresas y particulares no están demandando activamente créditos porque no se quieren endeudar a tasas altas.

La actual abundancia de pesos en

MACINTOSH
CLASSIC II 4/40 U\$ 5 1279
LC II 4/105 M12' U\$ 5 2250
S1 7/105 M13' U\$ 5 3250
U\$ 5 3250
U\$ 5 2250
CART.TONER U\$ 5 120

M·A. C. Diseño de originales impresiones LASER CORRIENTES 456 P.B. TEL::393-2607/2778/2687

A DAMNIFICADOS Y ESTAFADOS POR COMPAÑIAS **DE SEGUROS**

ESTUDIO JURIDICO **ESPECIALIZADO**

Dr. Rodolfo Martínez Dr. Alejandro Malfettani EX FUNCIONARIOS DE SUPERINTENDENCIA DE SEGUROS DE LA NACION C. Pellegrini 151, 4º A. Tel.: 35 - 9505

Ganó el plazo fijo

(en millones de pesos)

Depósitos Antes de las medidas Al 16 de febrero (fin de enero) A la vista 4800 5451 Caja de ahorro Caja de ahorro especial 3249 300 Plazo fijo a 7 días 14 días 1570 a 30 días 3020 5866 Total 14.450 14.566



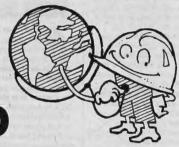
el sistema, que deprime el call interbancario a niveles inverosímiles (0,25 por ciento mensual), es consecuencia de esa situación. Es un problema inédito para los bancos: tienen fondos para prestar, el Central no los obliga a inmovilizarlo, pero no se jue-gan a incrementar su cartera de deudores. Y, a pesar de ello, no bajan la tasa activa para tentar a sus clientes por miedo a una mayor exposi-ción o porque aún no saben maneiar eficientemente sus recursos

Argentina tendrá su "prima rate"

El Banco Central difundirá a mediados del mes próximo una tasa testigo para los créditos a compañías de primera línea para hacer más transparente el funcionamiento del mercado y brindar una referencia para las pequeñas y medianas empresas. Así, Roque Fernández, titular del BCRA, busca tener su propia prime rate —la tasa relevante en los Estados Unidos para préstamos de envergadura—, para que, al igual que en las plazas desarrolladas, el costo del crédito se establezca fijanpuntos por encima de la tasa testigo de acuerdo con la solvencia

A LOS TRABAJADORES CONSTRUCTORES, AHORA LOS CUIDAN

MEDICOS DE TODO L MUNDO



Ahora los profesionales de nuestra Obra Social disponen del Servicio de Inteligencia Médica que les primitirá estar permanentemente comunicados (día y noche) con una red de Hospitales y Centros Académicos de Estados Unidos , Europa e Israel.

Con este adelanto, OSPeCon, es la primera Obra Social Sindical en brindar este invalorable Sistema de Segunda Opinión Médica que permite asegurar el mejor diagnóstico y tratamiento con la intervención de los siguientes Centros Médicos Internacionales: Estados Unidos: Mount Sinaí Medical Center, Cedars Medical Center,

Europa: Central Middlesex, Lewisham Hospital, Charing Cross Hospital Bristol Royal Inffirmary, Royal National Heart and Brompton Hospital, St. Bartholomews Hospital, Hammersmith Hospital, St. George Hospital, Royal Free Hospital

Israel: Hadassah University Hospital



O.S.Pe.Con.

SOCIAL DEL PERSONAL LA CONSTRUCCION



Opinion Por James Neilson

Amor no reciprocado

Por motivos que, hay que suponer, están vinculados con su vocación de enfant terrible siempre resuelto a escandalizar a los bien pensantes, el presidente Carlos Menem se ha puesto a exaltar la figura desagradable del general Augusto Pinochet, personaje que en el mundo entero es considerado el máximo simbolo de una especie felizmente en vias de extinción, la del dictador militar latinoamericano. Además de condecorarlo, Menem no desaprovecha ninguna ocasión para ponderar sus dotes de gobernante, señalando que —a diferencia de Raúl Alfonsín, se entiende—, dejó a su sucesor una economia floreciente. Para Menem, el éxito económico es más que suficiente como para restar importancia a detalles como el asesinato de opositores, la institucionalización de la tortura y el desprecio más absoluto por las reglas

democráticas.

Pues bien: Menem tiene en estima a Pinochet v le gusta reivindicarlo. Pero, ¿qué piensa Pinochet de su fan más el único jefe de Estado del planeta dispuesto a elogiarlo en público? A juzgar por sus declaraciones más ecientes, sólo siente desdén. Para devolver las atenciones de Menem, a Pinochet no se le ocurrió nada mejor que reactivar, sin causa obvia, el tema de los Hielos Continentales al afirmar que Chile está afianzando su soberanía sobre la zona colonizándola. Dadas las circunstancias, sería dificil concebir una actitud más perjudicial para Menem que, por razones comprensibles, referiría que este asunto se olvidara. Sin embargo, a pesar de las medallas y los insólitos mensajes de su admirador, Pinochet optó por suministrar municiones a los adversarios nacionalistas de la Cancillería argentina y, para colmo, lo hizo basándose en una doctrina territorial que la Argentina siempre ha rechazado por oponerse a sus pretensiones sobre las islas Malvinas.

Por supuesto, a Pinochet, mandamás al parecer vitalicio del ejército chileno, le conviene un poco de fervor nacionalista en ambos lados de la cordillera: cuando las disputas fronterizas se calientan, los militares cobran más importancia. Si hay "tensión" por los hielos, el poder negociador de las corporaciones castrenses de los dos países aumentará en desmedro del civil, fenómeno que no beneficiaría ni a Menem ni al presidente Patricio Aylwin. Para éste, la admiración de Menem por Pinochet ya habrá resultado bastante problemática. Al fin y al cabo, Aylwin tiene que convivir con el irascible padre del milagro económico chileno, soportando su prepotencia y sus extravagancias, algunas de las cuales, como su ataque rabioso contra el ejército alemán actual -a su juicio una manga de maricas narcómanos y pelilargos, nada que ver con la gloriosa Wehrmacht nazi—, no han contribuido a mejorar la relación chilena con el "Primer Mundo". La Federal tiene un arcángel caído

El ex policía que anunció un libro sobre la conexión entre el narcotráfico y el poder integraba un grupo de ultraderecha.

Guillermo Almoina López, el ex oficial de policía que dice haberse refugiado en España para huir de amenazas en su contra por sus conocimientos sobre las relaciones en ree el poder político argentino y el narcotráfico, era miembro de una célula armada de ultraderecha conocida como Los Arcángeles, tiene una causa penal en su contra y fue separado por ello de la Policía Federal, según fuentes de la repartición. De todos modos, algo debia saber sobre el tema —según quienes conocian al grupo— porque formaron brigadas para investigar el tráfico de drogas.

Almoina López vive actualmente en Viveiro, una localidad del noroeste español. Desde allí, declaró al matutino El Correo Gallego, de Santiago de Compostela, que había huido de la Argentina por amenazas contra su vida por sus investigaciones sobre la vinculación de políticos y polícias con el tráfico de drogas. Según su relato, el hermano de un traficante muerto le hizo llegar la agenda de éste y "un montón de papeles que involucran a gente importante del ámbito político e inclusive a camaradas mise."

La versión el ex policía se completaba con la afirmación de que "me dieron unas vacaciones forzosas cuando descubrí una lista de personas influyentes y allegadas al recién electo presidente (Carlos) Menem, que estaban vinculadas con el narcotráfico".

Fuentes de la cúpula policial indi-caron a Página/12 que Almoina López fue pasado a servicio pasivo el 27 de octubre de 1989, después que se lo incluyera en la causa 10.302 por asociación ilícita, tenencia de armas, munición y explosivos de guerra, y adulteración de documento público. Se trataba de la desartic, ación del grupo de Los Arcángeles, una estruc tura de células clandestinas conformada por oficiales y suboficiales de la Policía Federal, de formación ultranacionalista católica, vinculados con la extraña liga Prolatin del sacerdote Luis Moisés Jardín. En 1991, la Junta de Calificaciones de la Policia decidió declarar "inapto" para el servicio al inspector Almoina López, tras lo cual éste "hizo abando-no de sus tareas" y se le inició un sumario administrativo, según las fuentes consultadas.

Los Arcángeles eran dirigidos por el oficial inspector Juan Carlos Bruno Moreno, quien, además, integraba la Dirección de Seguridad Interior
del Ministerio del Interior, cuando al
frente de la cartera se hallaba Enrique Nosiglia. Bruno Moreno y Jardin presentaron documentación secuestrada en forma ilegal de los efectos personales de los atacantes del
cuartel de La Tablada en la causa iniciada contra éstos en el fuero federal de San Martin. Luego, el oficial
de policía aseguró que había actuano rodgen del gobierno radical.

do por orden del gobierno radical.

En realidad, Prolatin — y por extensión Los Arcángeles— era uno de los varios frentes de batalla del movimiento carapintada liderado por el entonces coronel Mohamed Alí Scineldín. El principal caballito de batalla de Prolatin, que también se hizo extensivo a Los Arcángeles—quienes editaban la publicación de circulación restringida El arcángel—, era la lucha contra la droga. En ese tren, llegaron incluso a presentar con los documentos de La Tablada pequeños sobres de papel que contenían una sustancia blanquecina, pa-

ra mostrar que los atacantes consumían cocaína. Más tarde se reveló que era solamente azúcar.

Los Arcángeles se proponían como grupo moralizador dentro de la Policía y sólo más tarde se reveló que pretendían llevar esta lucha al terreno de las armas. Dentro de esa cruzada, el tema de las drogas ocupaba un lugar central, y conocedores del ambiente indicaron a este diario que en efecto se habían formado "brigadas para trabajar sobre la cuestión del narcotráfico". Luis Jardín, líder espiritual de Los Arcángeles, banda de ultraderecha a la que pertenecía Almoina López.



Visita de Berlin

El ministro de Defensa alemán, Volker Ruhe, acordó con su par argentino, Antonio Erman González, aumentar la cooperación en materia de capacitación y adiestramiento de las Fuerzas Armadas de ambos países. El anuncio se realizó en el marco de la visita oficial de Ruhe a la Argentina, quien llegó ayer a Buenos Aires y se entrevistará hoy con el presidente Carlos Menem.

Erman González, los tres jefes de las Fuerzas Armadas argentinas y 19 salvas recibieron al ministro alemán en el Aeroparque Jorge Newbery. Después de cumplir con las reglas del protocolo, el titular argentino de la cartera de Defensa explicó que el viaje de Ruhe responde, "en primer término, a una invitación que yo le formulara en mi última visita a Alemania", el mes pasado.

muiara en mi ultima visita a Arleinania", el mes pasado.

González precisó que "se van a
constítuir comisiones mixtas
alemano-argentinas de trabajo para
llegar a acuerdos básicos referidos a
capacitación y adiestramiento de las
Fuerzas Armadas". Los acuerdos
consisten en intercambios académicos: los militares argentinos participarán en cursos especiales de la Universidad de Defensa alemana y viceversa. Los ministros analizaron, además, la posible cooperación de ambos países en las misiones internacionales de paz de la ONU.

Durante su primera jornada en el país, Ruhe se entrevistó no sólo con Erman González, sino también con el jefe del Estado Mayor Conjunto, Mario Cándido Díaz, y con el canciller Guido Di Tella. NEGOCIACION PTP-RICO

Pino contra Mao-betún

(Por Raúl Kollmann) "La izquierda tiene una alianza estratégica con los militares nacionalistas", argumentó el representante del Partido del Trabajo y el Pueblo (PTP), una organización de origen maoista que integra el Frente del Sur (FS). Los otrora prochinos justificaron de esa manera las conversaciones iniciadas con los seguidores de Aldo Rico para conformar un frente en la Capital Federa, lo que provocó las iras del resto de las fuerzas del FS. El PTP podría ser excluido esta semana de la alianza que encabeza Pino Solanas.

En la última reunión del Frente del Sur, Eduardo Jozami —el hombre de confianza de Solanas — planteó la incompatibilidad: "Quien está con nosotros, no puede estar con Rico". Los aludidos fueron los dirigentes del PTP, que desde hace dos semanas mantienen conversaciones con el MODIN para concretar una alianza en la Capital Federal. La luz de alarma entre los dirigentes del FS se prendió en enero a raiz del brindis que organizó el PTP, en la confiteria El Molino, para celebrar el 25 aniversario de su fundación. En aquella ocasión, se hizo presente como invitado el ex capitán Martín Sánchez Zinny, colaborador directo de Aldo Rico.

Dentro del FS, tanto los representantes del Partido Comunista como los del Encuentro Popular, que lidera Luis Brunati, coincidieron con Jozami en el cuestionamiento a las negociaciones del PTP con el MO-DIN. Los maoístas explicaron: "No estamos hablando con ellos para formar un frente, sino que simplemente mantengos relaciones políticas".

te mantenemos relaciones políticas".

—Es decir que ustedes dialogan con torturadores—contraatacaron el resto de las fuerzas.

—Los torturadores no fueron Rico y quienes lo rodean, sino Barreiro y Venturino, los que rompieron con el MODIN en la Capital

—fue el argumento de los maoistas. El debate tomó después un cierto cauce ideológico, porque tanto el PTP como el Partido de la Izquierda Nacional, que lidera Jorge Enea Spilimbergo, sostuvieron que "es necesaria la convergencia con los sectores nacionalistas de las Fuerzas Armadas", prácticamente tomando el ejemplo venezolano, en que la mayor parte de la izquierda respaldó a Hugo Chávez y los autodenominados "militares bolivarianos" que encabezaron dos golpes contra el presidente Carlos Andrés Pérez.

Como conclusión de la polémica, la corriente denominada Propuesta Sur (Solanas-Jozami), el Partido Comunista y el Encuentro Popular decidieron redactar un documento en el que se deja claro que el FS "nació para enfrentar al modelo menemista y a la falsa oposición encarnada por el radicalismo y Rico". La firma de esa declaración será prácticamente una condición sine qua non para permanecer dentro de la alianza que encabeza Solanas.

Página/12 EN CHACO Tel.: 0722-29911 Página/12 EN SALTA Y JUJUY Tel.: 087-222249

Página/10.

MUNICIPIO DE LIBERTADOR GENERAL SAN MARTIN

Intervención con cerrajero

La calma volvió a instalarse ayer en la ciudad jujeña de Li-bertador General San Martín, luego de que el ucedeísta Raúl Zamar asumiera como interventor de la Intendencia Municipal y del Concejo Deliberante, que el domingo fueron to-mados por un grupo civil para for-zar la destitución del intendente justicialista Guillermo Capellán y de la totalidad de los concejales. La nota saliente fue que Zamar no pudo to-mar posesión del cargo en plenitud, porque las oficinas de la Dirección General de Rentas y otras dependen-cias estaban cerradas con llave, impidiendo a las nuevas autoridades la administración de las finanzas de la comuna. El único hecho que amena-zó con provocar nuevos desórdenes consistió en el ingreso inesperado de un grupo de concejales al edificio del Parlamento comunal, que se inte-rrumpió rápidamente cuando un grupo de vecinos, munidos de palos,

El interventor Raúl Zamar tropezó con varias puertas cerradas con llave que le impedían iniciar ya una auditoría.

se concentraron frente al lugar.
Al asumir, Zamar pidió "tranqui-lidad" a la población y "ayuda pa-ra poder trabajar" a unos 2000 ciudadanos que se reunieron frente al palacio municipal a festejar el triunfo del virtual derrocamiento de Capellán, que forzó al gobernador Roberto Domínguez a decretar la intervención. Poco después, el nuevo funcionario se encontró con el primer obstáculo para cumplir su tarea: varias oficinas estaban cerradas con lla-

Esta situación impedía ayer el cobro de impuestos, además de trabar a las nuevas autoridades el acceso a documentación de la anterior administración que, se supone, podría confirmar alguna de las denuncias de corrupción formuladas por los empleados y vecinos que forzaron la destitución de Capellán y los ediles. "Todavía no puedo saber si es verdad que el ex intendente cobraba 8000 pesos al mes y los concejales 5500", fue la queja que dejó esca-par Zamar, quien prometió que "en dos o tres días" informará a la población sobre el estado financiero

La destitución de Capellán se dis-cutirá en una sesión extraordinaria de la Legislatura provincial convo-cada para mañana por el mismo decreto que ordenó la intervención del municipio. En realidad, el cuerpo ya había recibido dos pedidos de intervención a la comuna de Libertador

sentado por legisladores radicales y de Fuerza Republicana, ya tenia des-pacho de comisión; el segundo fue presentado por legisladores justicia-

Por ahora, la única voz onositora al "Operativo Azúcar", como se bautizó a esta presunta pueblada, es la del diputado justicialista Riad Quintana, presidente de la Comisión de Asuntos Institucionales, quien di-

jo que "en estos momentos no ha-bía motivos para la intervención". El intendente destituido anticipó ayer que Lila Zafe, su abogada, presentará un recurso de amparo ante sentará un recurso de amparo ante la Justicia por la supuesta "inconstitucionalidad" de su desplazamiento y acusó a la azucarera Ingenio Ledesma, propietaria de miles de hectareas en la zona, de ser la instigadora del "golpe" por su oposición a una ordenanza impositiva, y al gobarrador, viusão de creacia; el viusão de creacia; e bernador jujeño de organizar "un complot".

Interna abierta en la UCR porteña

Nada está todavía definido. Pero a juzgar por el ánimo que mostraban ayer delarruistas y alfonsinistas críticos encolumnados con Jesús Rodríguez, la posibilidad de un acuerdo para la elección interna del radicalismo porteño suma una complicación detrás de otra. La última habría sido la exigencia delaruista de que el Ateneo del Centenario —segunda fuerza interna en el distrito— adhiera sin ambages a la candidatura sin antoages a la candidatura presidencial de Fernando de la Rúa. "Están locos", fue el co-mentario más suave de los ne-gociadores del Ateneo que, a su vez, están en tratativas con los alfonsinistas ortodoxos del MO-DESO para sondear la posibili-dad de un frente común contra el delarruismo. Posturas ideológicas, cálculos electorales y fricciones por tal o cual candidatu-ra se entrecruzan en las tratativas entre líneas y aun en el inte-rior de cada corriente. Pese a las operaciones de prensa que se disparan desde los sectores en pugna, el juego sigue abierto.

Angeloz guiere evitar internas

(Por Guillermo Alfieri) Cou forcejeos de último momento, Eduardo Angeloz encaró ayer la rec-ta final que debería conducirlo a un acuerdo global del radicalismo cor-dobés para evitar las elecciones internas de mayo próximo. El pacien-te tejido —que incluye a alfonsinis-tas críticos y ortodoxos y a las hues-tes del ex intendente Ramón Mestre--- tiene el doble objetivo de refle-jar el liderazgo indiscutido de Angeloz en la provincia mediterránea y reposicionarlo para la carrera presiden-cial del '95, en detrimento de las aspiraciones del porteño Fernando de la Rúa.

Un prolijo reparto de las candida-turas a diputado nacional, de las senadurías provinciales y de los cargos partidarios constituye el trazo grueso del preacuerdo de unidad. Sin em-bargo, en los próximos siete días Angeloz recibirá más de un amague de romper lanzas por parte del resto de las líneas que tratan de mejorar su cuota de participación. Por ejemplo: el ex angelocista Ramón Mestre
—que a partir de su anterior gestión como intendente capitalino se inde-pendizó del gobernador— quiere co-locar a uno de los suyos en la titularidad del comité provincial, impugnando a Luis Molinari Romero, el candidato de Angeloz.

Los alfonsinistas críticos mandados por el vicegobernador Mario Negri y Conrado Storani (h)— exigen uno de los cuatro delegados al Comité Nacional. Angeloz sondeó la chance de transferir ese puesto a un alfonsinista ortodoxo —de los que guía Carlos Becerra— haciendo más evidente el pacto no escrito que colocará a Alfonsin en la jefatura nacional de la UCR y potenciará las posibilidades del gobernador cordobés para la competencia presidencial del '95.

La especulación angelocista supone que Alfonsín-Posse ganan la in-terna bonaerense y que un frente alfonsinista en la Capital Federal va a impedir que Fernando de la Rúa pueda mostrar —como el cordobés— un un distrito alineado sin fisuras como para aspirar a la máxima candidatu-ra de 1995. En esa hipótesis, sólo Alfonsín y Angeloz quedarían en pie y las encuestas se encargarían de mostrarle al ex presidente su falta de con-senso en la sociedad. Ergo: "Ange-loz Presidente", sueñan sus acólitos mediterráneos.

SOLICITADA

¿ QUE BUSCA EL GOBIERNO **CON EL NUEVO** SISTEMA PREVISIONAL?

¿ MEJORAR LA SITUACION DE LOS ACTUALES JUBILADOS 7

NO. El Proyecto del Gobierno no se ocupa de los actuales jubilados. Los condena a seguir como hasta ahora o a estar cada vez peor. El desvio de los aportes de los trabajadores hacia las * Administradoras de Fondos de Jubilaciones y Pensiones * (AFJP), agravará la crisis de financiamiento, perderán el sistema de reajuste según la evolución de los salarios, etc.

La U.C.R. cree que la reforma debe tener como un objetivo fundamental, reperar primero la situación de injusticia en la que se encuentran los jubilados mediante un plan de reajuste de sus haberes.

¿ GARANTIZARLE A LOS TRABAJADORES UNA JUBILACION MEJOR ?

NO. El sistema de capitalización no le garantizará nada a nadie. El haber de la jubilación dependerá de lo que cada uno logre acumular, en su cuenta individual de ahorro, más los intereses que obtenga la AFJP con sus inversiones. Como en toda operación financiera se puede ganar y se puede perder... No se le asegura al trabajador un porcentaje respecto de los sueldos de su vida

La U.C.R. cree que otro gran objetivo de la reforma debe ser la eliminación de los facilismos e inequidades que contiene el régimen actual, logrando así una base de financiamiento que restablezca el equilibrio del sistema a largo plazo.

¿ QUE EL ESTADO GASTE MENOS ?

NO. Con el proyecto oficial el pais gastará más. Como los aportes de los trabajadores, en lugar de financiar el pago de las actuales jubilaciones, irán a manos de las AFJP, en su remplazo el Gobierno transferirá un importe equivalente proveniente de la recaudación de impuestos.

¿ Tres mil millones de pesos anueles més de gastos para que los jubilados sigan igual que ahora?. La U.C.R. sostiene que con esa suma se pueden reajustar los actuales haberes, cumplir realmente con el pago del 82% móvil y mantener el equilibrio del sistema.

¿ UN EISTEMA MAS ECONOMICO PARA LOS TRABAJADORES ?

NO. El actual sistema destina el 3% de todos sus recursos a pagar los gastos administrativos y los sueldos del personal de las Cajas . Las AFJP en cambio se quedarán con más del 30% del aporte de cada trabajador. Sólo el resto irá a la cuenta individual

La megnitud del negocio que implica la privatización del sistema explica la enorme presión que ejercen determinados sectores. Un negocio multimillonario que saldrá del los bolsillos de los trabajadores.

¿ UN SISTEMA COMO LOS DEL PRIMER MUNDO 7

NO. En ningun pais del denominado * primer mundo * rige un sistema como el que nos propone el Gobierno de Menem. En los EEUU, Canadá,, en los paises de Europa, funsionan desde siempre, régimenes de reparto basados en el principio de la solidaridad. La única excepción mundial es Chile.

La U.C.R. propone que sigamos el ejempto de los países más desarrollados, consolidando el sistema de reparto con todas las reformas necesarias para garantizar que brinden buenas prestaciones y mantengan su equilibrio, como ocurre en aquellos países. Sin perjuicio de que, además, del sistema solidario, oficial y obligatorio, puedan funcionar otros complementarios, de caracter voluntario, administrados por entidades intermedias que no presiden finee de lucro o entidades intermedias que no persigan fines de lucro o empresas privadas, tal como ocurre en el " primer mundo ".

¿ LA CREACION DE UN AUTENTICO MERCADO DE CAPITALES ?

NO. Nada asegura que los fondos que se transfieran a la actividad financiera sean destinados a la inversión productiva. Además el Estado tomará parte de esos fondos de las AFJP, para cubrir el deficit que generará el nuevo sistema jubilatorio pagando

La U.C.R. sostiene que un mercado de capitales no debe constituirse con el ahorro compulsivo de los trabajadores.

Ahora bien, si el nuevo sistema no sirve para mejorar la situación de los jubilados, ni garantiza a los jóvenes un futuro mejor, si es más caro y exige un esfuezo financiero enorme por parte del Estado ¿ QUE ES LO QUE IMPULSA AL GOBIERNO A IMPONERLO CON TANTO AFAN ?. MUY SIMPLE: El Gobierno responde a las presiones de los grupos de interés que han visto en los recursos de la Seguridad Social una forma rápida e inmediata de incrementar sus ganancias y poder.

POR TODO ESTO NOS OPONEMOS A ESTE PROYECTO Y PROPICIAMOS UNA INICIATIVA BASADA EN LA SOLIDARIDAD Y CONSENSUADA CON LOS DISTINTOS SECTORES DE LA VIDA NACIONAL



Orden de limpiar el Paraná en 30 días

(Desde Rosario) El juez de dis-trito civil y comercial de la 1ª nominación, Jorge Scavone, intimó a la Dirección Provincial de Obras Sanitarias (DIPOS) y a la Munici-palidad de esta ciudad para que en el término de 30 días presenten estudios y proyectos concretos para solucionar los problemas de contami-nación del río Paraná con residuos orgánicos en Rosario. El fallo de Scavone es el corolario de un proce-so judicial que se inició en 1990 por la aplicación de la ley 10.000, que protege los intereses simples "o difusos" de los ciudadanos santafesi-nos. Este es el tercer fallo desfavorable al municipio por aplicación de la ley 10.000 en el último mes, por planteos relacionados al medio am-

En setiembre de 1990 el particular Héctor Van Der Groef, a través de su apoderado, el abogado ambienta-lista Jorge López y con el patrocinio legal de los doctores Oscar Gio-vagnoli y Carlos Bustos, iniciaron una demanda formal fundamenta-da en la ley 10.000 "contra la provincia de Santa Fe y/o quien resulte en definitiva responsable por la omisión del cumplimiento de la norma-tiva vigente, tendiente a la protección ambiental y ecológica del río Para-ná". El contenido de la demanda se centró en "la contaminación de las aguas del río Paraná por desagües cloacales clandestinos" en la ciudad

La demanda alude a la contaminación del río Paraná en la zona nor-te de la ciudad, aledaña al balneario La Florida y a la rambla Cataluña En la misma se responsabiliza a la DIPOS, ya que por ley "debe ejer-cer el poder de controlar, sancionar y corregir todo problema que se suscite en el tema de las aguas y los desagües".

Los demandantes tomaron como ejemplo de contaminación del río Paraná a diez puntos de la ciudad de Rosario: Jabonera Colpa SA; de sagüe en la zona sur del balneario municipal La Florida; un desagüe subterráneo en el Club de Velas; Estación Transformadora Usina Central Sorrento: desagues pluviocloacales del Emisario 9; Establecimiento Auronor; Desagüe Pluvial Subterráneo, sector de barranca compren-dido entre Genaro García SA al norte y la Unidad III de la JNG; cloa-cas de la ciudad; Cloaca Máxima Subterránea en el muelle del Parque a la Bandera y Frigorifico Swift Ar-

El juez rosarino Jorge Scavone intimó a la comuna de esa ciudad a que en el plazo de un mes disponga planes concretos de saneamiento del río Paraná.

"Para hacer la denuncia decidimos tomar una cota que va desde el km 435, donde está la Jabonera Colpa, hasta el km 395, donde está el Frigorifico Swift", dijo López a este diario, quien condujo técnica-mente la demanda. La sentencia dictada por el juez Scavone ordena a la DIPOS y a la Municipalidad de Rosario a presentar un plan de tra-bajo en el plazo de 30 días para "dar un tratamiento adecuado a los efluentes químicos y/u orgánicos que se vuelcan en el río Paraná en los lugares detallados específicamente en demanda", también exige

"efectuar el correspondiente control respecto de las obras que ha de con-cretar (o finalizar) el Frigorífico Swift para evitar la contaminació

de las aguas por los volcamientos de la empresa en el mismo". La ley 10.000, de Defensa de los Intereses Difusos, permite a cual-quier ciudadano iniciar una demanda "contra cualquier decisión, acto u omisión de una autoridad administrativa, provincial, municipal, que violando disposiciones de orden administrativo local, lesionaren intere-ses simples o difusos de los habitantes de la provincia, en la tutela de la salud pública, conservación de la fauna, de la flora y del paisaje, en la protección del medio ambiente".

Con el presente suman tres los fa-llos desfavorables al municipio. En los casos anteriores por contamina-ción ambiental —por el humo del transporte y por la existencia de basurales—los jueces ordenaron que el particular demandante se haga car-go de resolver las cuestiones que motivaron las querellas a costa de la municipalidad.

SUFARMA

Cooperativas en red

A partir de la desregulación de las farmecies de las farmacias decretada en oc-tubre de 1991, el mercado farmacéutico entró en un período de profun-da reestructuración. La posibilidad de vender productos no tradiciona--como gaseosas, perfumes, bijouterie y golosinas— y ofrecer ser-vicios que antes tenían vedado, sumado a la contracción de la deman-da, ocasionó el cambio de reglas de juego en el sector. Surgieron entonces las primeras redes farmaceúticas encabezadas por grupos privados. Desde hace seis meses funciona en el país la primera, con carácter de cooperativa, bajo el nombre de Su-

"La diversificación propuesta poesta red reconoce un claro límite: el de la prestación profesional. La producción nacional y extranjera ofre-ce una variada oferta de productos contradictorios con la prestación profesional. No se trata sólo de una cuestión de ética. El profesional far-macéutico es demandado como tal por el público, de manera que el límite de la diversificación es también una cuestión de marketing", señaló el presidente de Sufarma, Rodolfo Marchisio.

La red está integrada por seis coo-perativas: Cooperativa Farmacéutica Limitada de Azul (ACOFAR). Asociación de Propietarios de Farmacias y Cooperativa de Provisión de San Martín (ASOPROFARMA), Cooperativa Farmacéutica de Junín (COFAJ), Cooperativa de Propietarios de Farmacias de Lomas de Za-mora (COFALOZA), Cooperativa de Provisión de Farmacias, Consumo y Vivienda de San Justo (MA-COFAR) y Cooperativa Farmacéutica de General Sarmiento (COFA-

Hasta el momento Sufarma comprende más de 500 farmacias distri-buidas en la Capital Federal y las provincias de Buenos Aires, Córdoba, San Luis y Santa Fe. "El mercado atraviesa condiciones y peculiaridades desafiantes. Tanto que nosotros y las otras redes debemos verificar nuestra rentabilidad como sistema en el marco de un mercado recesivo. Creemos que se impondrá en el mercado la farmacia de la gente sana, del deportista, de quienes cuidan su persona, de los que buscan informarse sobre temas de salud",





OPINIONES DE UN

"La Edad Media ya

(Por Lisandro Orlov*) Ouisiera pensar que todos aquelle han expresado en forma tan rotunda en un tema que merece ser hoy ampliamente debatido, lo han hecho por falta de información. El prejuicio y el miedo no son buenos conse jeros en temas que afectan a tantas nersonas. Si tomamos las cifras más conservadoras, en la Argentina viven aproximadamente un millón y medio de personas de orientación homo: xual, es decir, el 5 por ciento de la población. Sin duda una minoría, pero como tal tienen derechos, dignidad y deben ser escuchados. No podemos implementar ninguna acción sin escuchar a todos los implicados y a todos los que pueden apor-tar iluminación para una mejor com-prensión. "Desde fuera no se salva misma cosa con las formas de vida de aquellos a quienes se quiere llevar el mensaje, hace falta compartir sin que medie distancia de privilegios o diafragma de lenguaje incom-prensible— las costumbres comunes, con tal que sean humanas y honestas, sobre todo de los más pequeños, si queremos ser oídos y comprendi-dos —dijo el papa Pablo VI en su encíclica Ecclesiam Suam-, Hace falta hacerse hermano de los seres humanos en el momento mismo que queremos ser sus pastores, padres y maestros. El clima del diálogo es la amistad."

establecido el debate sobre la incor poración de personas de orientación homosexual a las Fuerzas Armadas muy pocos han vivido el diálogo co-

La orientación homosexual tal como se la entiende actualmente era un concepto completamente desconocido tanto en el mundo científico co-mo eclesiástico de la antigüedad. Recién a mediados del siglo pasado la ciencia logra diferenciar entre "orientación" y "conducta", enten-diendo la primera como la dirección de los impulsos sexuales (que no ne-cesariamente coincide con la genitalidad porque abarca aspectos psico-afectivos más amplios), y la segunda, a la actividad sexual.

Por otra parte, los avances científicos permitieron determinar que no existen personas totalmente de orientación hetero u homosexual, y que en toda cultura, independientemen-te de su permisividad o desarrollo, encontramos un porcentaje estable de seres humanos que va de un 5 un 10 por ciento, que son atraídos física y psicoafectivamente por personas de su mismo sexo. También determinaron que las personas no de ciden su orientación sexual por pro-pia voluntad sino que en un momento dado de su vida toman conciencia de su realidad psicoafectiva.

El Nuevo Diccionario de Teología



TRAMPAS DE LA FEA

Lesbianas por los Derechos Civiles iniciará hoy una demanda contra el arzobispo de Buenos Aires por violación de la lev antidiscriminatoria, a partir de sus declaraciones públicas en contra de los homosexuales. Piden al iuez que el cardenal Antonio Quarracino emplee los mismos medios para retractarse Argentina Televisora Color (ATC). de sus afirmaciones.

Gays y Lesbianas por los Derechos Civiles, presentará ante la Cámara de Apelaciones en lo Penal-una querella criminal contra el arzobispo de la ciudad de Buenos Aires, cardenal Antonio Quarracino. El motivo: sus declaraciones públicas violatorias de la ley 23,592 o Ley Antidiscrimina toria, sancionada en agosto de 1988. Para la querella ofrecen como prue-ba la reproducción en video del programa "Claves para un Mundo Mejor" del pasado 20 de febrero donde se refirió a los gays en medio de precisiones teológicas sobre el concepto de conversión. "Eso no es con-versión sino perversión, mal que le pese al señor Clinton y compañía", habría afirmado, entre otras cosas, el arzobispo de Buenos Aires en su espacio habitual del mediodía por

El escrito, al que Página/12 tuvo acceso con exclusividad consigna junto a dichas declaraciones televisivas otros "actos discriminatorios contra el colectivo homosexual que v alientan e instigan el odio hacia las personas gays y lesbianas en una infafigable prédica desde los estratos

del poder eclesiástico", tales como:

"Yo me he referido al serio problema de los gays hablando de desvios de la naturaleza..." (La Na-

• Refiriéndose a los sacerdotes homosexuales: "Deberán ser raleados del ministerio y de la vida centes homosexuales: "... Nadie entregaría a un chico en adopción una pareja de homosexuales (...) a un cleptómano no se le encargaria ser banquero de un banco" (Página/12, 4/8/92).

· "Un ser humano, de todas ma neras, agredido por los que comercian con la droga, con la prostitu-ción, los que hacen gala y presentan como algo normal el lamentable he-cho de la homosexualidad. Todo eso es agresividad... y a veces, violencia" (Crónica, 13/9/92, citado de ATC).

El querellante consigna los si-guientes argumentos del cardenal Quarracino vertidos por ATC hace cuatro días: "Pero ¿qué se entiende realmente por conversión? Es un término que se repite sobre todo en este tiempo... Conversión significa vol-verse hacia, dirigir la mirada hacia, entiende: hacia Dios... Siendo la palabra conversión de origen prácsignificar, indicar cualquier cambio, y debe utilizarse cuando es cambio para hien, para lo que es meior, lo



Reflexiones desde la psiquiatría

(Por Eduardo Pavlovsky) En diciembre de 1973 se rró: "No hay más tiempo de seguir manteniendo esta celebró el Congreso de la American Psychiatric en Fi-ladelfia y un amigo mío, argentino y reconocido psiquiatra social en Nueva York (presente en el evento) me relató la siguiente anécdota:

Momentos antes de la inauguración, un psiquiatra joven se acercó al presidente del Congreso y le extendió un papel diciéndole "Profesor, en esta lista hay una petición de 400 psiquiatras gays y lesbianas, muchos de nosotros de reconocida trayectoria personal, para que se retire en este Congreso la homosexualidad de la nosografía psiquiátrica" (esto es, que se dejara de ver la homosexualidad como una patología).

El presidente del Congreso tomó la lista y leyó apresuradamente los nombres de los psiquiatras gays y les-bianas y de improviso se levantó de la mesa (mi amigo estaba sentado a su lado). Al volver comentó al psiquiatra gay que en ese congreso no había tiempo de abordar un tema tan polémico y delicado pero que, en última instancia, se iba a discutir al final del mismo.

ejemplos o malas compañías o cier-

núcleos de los gays, no podemos de-

Pagina/12

injusticia, profesor. El tiempo es el de este congreso" Y agregó: "¿Sabe usted, profesor, que además de no-sotros hay otros 500 psiquiatras entre los inscriptos

La American Psychiatric Association decidió ese año, retirar la homosexualidad de la nosografía psi-quiátrica reemplazándola por la categoría de "trastornos de la orientación sexual" (sexual orientation disturbance). Según consta en La Sociedad Psiquiá trica Avanzada, de Robert Castel (Editorial Anagra-ma, 1980), quedó establecido que "esta categoría diagnóstica debe distinguirse de la homosexualidad que en

sí misma no constituye un desorden psiquiátrico" En 1975, la National Association of Social Workers y la America Psychological Association, declaraban: "La homosexualidad por si misma no implica ningu-na alteración del juicio, del comportamiento, de la aptitudes sociales o profesionales en general y se com-prometen para borrar los estigmas de la enfermedad mental que se han atribuido a los comportamientos

cesar en la discriminación y a repa-

rar el daño moral ocasionado me

diante pública retractación.

El psiquiatra gay se acercó al presidente y le susuhomosexuales11 plos: una persona comienza a dediofendañ al orden y la moral pública ni perjudiquen a un tercero, están carse a la bebida y termina con el corrompe, se pervierte, se transforsólo reservadas a Dios v exentas de hábito de la bebida, se convierte, decimos, en borracho. Deberíamos sión... mal que les pese al señor Clin-(art. 19) y consagra "la igualdad de todos los habitantes ante la ley" ton y compañía.. usar la palabra "no", no se convir-Rasándose en la Lev Antidiscritió sino que se corrompió y se hizo borracho... ". Y luego, conforme (art. 16). Carlos Jáuregui hace cons tar que la querella no persigue un claración Universal de los Derechos resarcimiento económico y pide que Buenos Aires no deja lugar a dudas:

"Díganos de qué se ríe, así nos reímos todos"

de Costa Rica y, fundamentalmen-

te, en la Constitución nacional que

estipula que "las acciones privadas de los hombres que de ningún modo

CONFIESE EL VERDADERO MOTIVO DE SU RISA:

Este año puede ser muy provechoso SI ANUNCIA EN EL SUPLEMENTO de Educación de Página/12

Adarece el 25 y 28 de febrero. Y El 4, 7, 11, 14, 18, 21, 25 y 28 de MARZO

COLEGIOS - UNIVERSIDADÉS - INSTITUTOS - TALLERES

SEMINARIOS - CURSOS

SOLICITE PROMOTOR A LOS TELEFONOS: 342-7365/3924/2543 345-4019/0457/0459 343-8310 **VOCACION SRL**

Orden de limpiar el Paraná en 30 días

inación, Jorge Scavone, intimó a la Dirección Provincial de Obras Sanitarias (DIPOS) y a la Municipatidad de esta ciudad para que en el término de 30 días presenten estulucionar los problemas de contaminación del río Paraná con residuos orgánicos en Rosario. El fallo de avone es el corolario de un proceso judicial que se inició en 1990 por aplicación de la ley 10.000, que protege los intereses simples "o di fusos" de los ciudadanos santafesinos. Este es el tercer fallo desfavorable al municipio por aplicación de

En setiembre de 1990 el particular su anoderado, el abogado ambientalista Jorge López y con el patroci nio legal de los doctores Oscar Giouna demanda formal fundamenta da en la ley 10.000 "contra la provincia de Santa Fe y/o quien resulte sión del cumplimiento de la norma tiva vigente, tendiente a la protecció ambiental y ecológica del rio Paraná". El contenido de la demanda se centró en "la contaminación de las aguas del río Paraná por desagüe cloacales clandestinos" en la ciudad

la ley 10.000 en el último mes, por

nlanteos relacionados al medio am-

La demanda alude a la contaminación del rio Paraná en la zona nor-te de la ciudad, aledaña al balneario La Florida y a la rambla Cataluña En la misma se responsabiliza a la DIPOS, ya que por ley "debe ejer-cer el poder de controlar, sancionar y corregir todo problema que se suscite en el tema de las aguas y los

ejemplo de contaminación del río Paraná a diez puntos de la ciudad de Rosario: Jabonera Colpa SA: desague en la zona sur del balneario municipal La Florida; un desagüe tación Transformadora Usina Central Sorrento; desagues pluviocloa cales del Emisario 9: Establecimienrráneo, sector de barranca comprente y la Unidad III de la JNG: cloa Subterrânea en el muelle del Parque a la Bandera y Frigorifico Swift Ar

Scavone intimó a la comuna de esa ciudad a que en el plazo de un mes disponga planes concretos de saneamiento del río Paraná.

"Para hacer la denuncia decidios tomar una cota que va desde el km 435, donde está la Jabonera Colpa, hasta el km 395, donde está el Frigorífico Swift"; dijo López a este diario, quien condujo técnicamente la demanda. La sentencia dictada por el juez Scavone ordena a la DIPOS y a la Municipalidad de Rosario a presentar un plan de trabajo en el plazo de 30 días para "dar un tratamiento adecuado a los efluentes químicos y/u orgánicos que se vuelcan en el río Paraná en los lugares detallados especificamente en la demanda", también exige

respecto de las obras que ha de con (o finalizar) el Frigorifico Swift para evitar la contaminación de las aguas por los volcamientos de la empresa en el mismo"

La ley 10.000, de Defensa de los Intereses Difusos, permite a cualquier ciudadano iniciar una deman-da "contra cualquier decisión, acto u omisión de una autoridad administrativa, provincial, municipal, que violando disposiciones de orden ad-ministrativo local, lesionaren intereses simples o difusos de los habitantes de la provincia, en la tutela de la salud pública, conservación de la fauna, de la flora y del paisaje, en la protección del medio ambiente'

Con el presente suman tres los fallos desfavorables al municipio. En los casos anteriores por contamina ción ambiental --por el humo del transporte y por la existencia de basurales- los jueces ordenaron que el particular demandante se haga cargo de resolver las cuestiones que motivaron las querellas a costa de la mu-

SUFARMA

Cooperativas en red

tubre de 1991, el mercado farmacéutico entró en un período de profun da reestructuración. La posibilidad les -como essensas, perfumes, bivicios que antes tenían vedado, sumado a la contracción de la demanda, ocasionó el cambio de reglas de juego en el sector. Surgieron entonces las primeras redes farmaceáticas encabezadas por grupos privados. Desde hace seis meses funciona en el país la primera, con carácter de cooperativa, bajo el nombre de Su-

"La diversificación propuesta por esta red reconoce un claro limite: el de la prestación profesional. La producción nacional y extranjera ofre ce una variada oferta de productos contradictorios con la prestación profesional. No se trata sólo de una cuestión de ética. El profesional farmacéutico es demandado como tal por el núblico, de manera que el lí-



una cuestión de marketing'\, señaló el presidente de Sufarma, Rodolfo

La red está integrada por seis cooperativas: Cooperativa Farmacéuti-ca Limitada de Azul (ACOFAR), Asociación de Propietarios de Far-macias y Cooperativa de Provisión de San Martin (ASOPROFARMA), Cooperativa Farmacéutica de Junin (COFAJ), Cooperativa de Propieta-rios de Farmacias de Lomas de Zaora (COFALOZA), Cooperativa de Provisión de Farmacias, Consu mo y Vivienda de San Justo (MA-COFAR) y Cooperativa Farmacéutica de General Sarmiento (COFA-

Hasta el momento Sufarma com prende más de 500 farmacias distribuidas en la Capital Federal y las provincias de Buenos Aires, Córdoba, San Luis y Santa Fe. "El mercado atraviesa condiciones y peculiaridades desafiantes. Tanto que no-sotros y las otras redes debemos verificar nuestra rentabilidad como sistema en el marco de un mercado reel mercado la farmacia de la gente ana, del deportista, de quienes cui dan su persona, de los que buscan informarse sobre temas de salud", opinó Marchisio.





"La Edad Media ya

(Por Lisandro Orlov*) Quisiera pensar que todos aquellos que se ban expresado en forma tan rotunda en un tema que merece ser hoy ampliamente debatido, lo han hecho por falta de información. El prejuicio y el miedo no son huenos conse os en temas que afectan a tantas personas. Si tomamos las cifras más conservadoras, en la Argentina viven aproximadamente un millón y medio de personas de orientación homosexual, es decir, el 5 por ciento de la población. Sin duda una minoría, pero como tal tienen derechos, dig-nidad y deben ser escuchados. No podemos implementar ninguna ac-ción sin escuchar a todos los implicados y a todos los que pueden apor tar iluminación para una mejor com-prensión. "Desde fuera no se salva el mundo. Hace falta hacerse una misma cosa con las formas de vida de aquellos a quienes se quiere lle var el mensaje, hace falta compartir
—sin que medie distancia de privilegios o diafragma de lenguaje incom-prensible-- las costumbres comunes, con tal que sean humanas y hones-tas, sobre todo de los más pequeños, si queremos ser oídos y comprendi-dos —dijo el papa Pablo VI en su encíclica Ecclesiam Suam-, Hace falta hacerse hermano de los seres humanos en el momento mismo que queremos ser sus pastores, padres y

maestros. El clima del diálogo es la

establecido el debate sobre la incorporación de personas de orientación homosexual a las Fuerzas Armadas muy pocos han vivido el diálogo co

La orientación homosexual tal como se la entiende actualmente era un concepto completamente desconocido tanto en el mundo científico como eclesiástico de la antiguedad. Re-cién a mediados del siglo pasado la ciencia logra diferenciar entre 'orientación' y "conducta", entendiendo la primera como la dirección de los impulsos sexuales (que no necesariamente coincide con la genitalidad porque abarca aspectos psicoafectivos más amplios), y la segun da, a la actividad sexual.

Por otra parte, los avances cientificos permitieron determinar que no existen personas totalmente de orien en toda cultura, independienteme te de su permisividad o desarrollo. encontramos un porcentaje estable de seres humanos que va de un 5 a un 10 por ciento, que son atraídos física y psicoafectivamente por personas de su mismo sexo. También rminaron que las personas no deciden su grientación sexual por pro pia voluntad sino que en un momer to dado de su vida toman concier cia de su realidad psicoafectiva.

El Nuevo Diccionario de Teologia

PASTOR

Católica editado en 1987 por M. Gla-zier en Estados Unidos, define a la homosexualidad como "una atrac-ción psicosexual predominante y per-

sistente hacia y preferente por las personas del mismo género. La ho-mosexualidad —se aclara— va más allá de la genitalidad, incluyendo la totalidad de las respuestas afectivas de una persona hacia otra" Las sociedades han ido cambian-

do en su conceptualización de la concristianismo fue variando. En la Edad Media, por la influencia de corrientes de pensamiento estoico y neoplatónico, se consideró a estos actos como pecado porque se los ubicó junto a otras formas de sexualidad no procreativa v extramatrimocaída en la idolatría previo desconocimiento de Dios. Al perder la Iglesia noder y anarecer los Estados nacionales, el tema pasó de la órbita religiosa a la civil y por lo tanto fue rrollo de las ciencias se la consideró como una enfermedad y, en los últimos años esa actitud se está modificando. A criterio de muchos científicos, la homosexualidad no cumple con los parámetros establecidos polas ciencias para ser considerada una

* Pastor de la Iglesia Evangélica Luterana Unida.

Pagina/12 (19.00 private M. Succeptions 5.8, Report 17. Opid Investor later Galaci Garden 5.8, A. Proper 17. Opid Investor later Galaci Garden 5.8, A. Proper 18. Opid Investor on Section 6.8, A. Proper 18. Opid Investor 6.8, A. Proper 18. Opi

QUERELLA PENAL CONTRA QUARRACINO

TRAMPAS DE LA FE

La entidad Gays y Lesbianas por los Derechos Civiles iniciará hov una demanda contra el arzobispo de Buenos Aires por violación de la lev antidiscriminatoria, a partir de sus declaraciones públicas en contra de los homosexuales. Piden al juez que el cardenal Antonio Quarracino emplee los mismos medios para retractarse de sus afirmaciones.

(Por Claudia Selser) Durante la mañana de hoy Carlos Jáuregui, representante del movimiento Gays. y Lesbianas por los Derechos Civiles, presentará ante la Cámara de Apelaciones en lo Penal una querella criminal contra el arzobispo de la ciudad de Buenos Aires, cardenal Antonio Quarracino. El motivo: sus declaraciones públicas violatorias de la ley 23.592 o Ley Antidiscriminatoria, sancionada en agosto de 1988. Para la querella ofrecen como prueba la reproducción en video del programa "Claves para un Mundo Mejor" del pasado 20 de febrero don de se refirió a los gays en medio de precisiones teológicas sobre el concepto de conversión. "Eso no es conversión sino perversión, mal que le pese al señor Clinton y compañía", habria afirmado, entre otras cosas, el arzobispo de Buenos Aires en su espacio habitual del mediodia por Argentina Televisora Color (ATC).

El escrito, al que Página/12 tuvo acceso con exclusividad consigna junto a dichas declaraciones televisivas otros "actos discriminatorios contra el colectivo homosexual que se remontan al mes de junio de 1992 y alientan e instigan el odio hacia las personas gays y lesbianas en una infafigable prédica desde los estratos del poder celesiástico", tales como:

personas gays y lesbanas en una mifafigable prédica desde los estratos del poder eclesiástico", tales como: • "Yo me he referido al serio problema de los gays hablando de desvios de la naturaleza..." (La Nación, 14/6/92).

• Refiriéndose a los sacerdotes homosexuales: "Deberán ser raleados del ministerio y de la vida religiosa..." Y, en alusión a los docentes homosexuales: "...Nadie entregaría a un chico en adopción a una pareja de homosexuales (...) a un cleptómano ho se le encargaría ser banquero de un banco" (Página/12, 4/8/92).

e "Un ser humano, de todas maneras, agredido por los que comercian con la droga, con la prostitución, los que hacen gala y presentan como algo normal el lamentable hecho de la homosexualidad. Todo eso es agresividad... y a veces, violencia" (Crónica, 13/9/92, citado de ATC).

El querellante consigna los si-

El querellante consigna los siguientes argumentos del cardenal Quarracino vertidos por ATC hace cuatro días: "Pero ¿qué se entiende realmente por conversión? Es un término que se repite sobre todo en este tiempo... Conversión significa volverse hacia, dirigir la mirada hacia, se entiende: hacia Dios... Siendo la palabra conversión de origen prácticamente religioso, se utiliza para significar, indicar cualquier cambio, y debe utilizarse cuando es cambio para bien, para lo que es mejor, lo que más se acerca a Dios y al prójimo. Vamos a utilizar algunos ejemior.



Reflexiones desde la psiquiatría

(Por Eduardo Pavlovsky) En diciembre de 1973 se celebró el Congreso de la American Psychiatric en Filadelfía y un amigo mío, argentino y reconocido psiquiatra social en Nueva York (presente en el evento) me relató la siguiente anécdota:

Momentos antes de la inauguración, un psiquiatra joven se acercó al presidente del Congreso y le extendió un papel diciéndole "Profesor, en esta lista hay una petición de 400 psiquiatras gays y lesbianas, muchos de nosotros de reconocida trayectoria personal, para que se retire en este Congreso la homosexualidad de la nosografía psiquiátrica" (esto es, que se dejara de ver la homosexualidad como una patología).

El presidente del Congreso tomó la lista y leyó apresuradamente los nombres de los psiquiatras gays y lesbianas y de improviso se levantó de la mesa (mi amigo estaba sentado a su lado). Al volver comentó al psiquiatra gay que en ese congreso no había tiempo de aboidar un tema tan polémico y delicado pero que, en última instancia, se iba a discutir al final del mismo.

El psiquiatra gay se acercó al presidente y le susu-

rró: "No hay más tiempo de seguir manteniendo esta injusticia, profesor. El tiempo es el de este congreso". Y agregó: "¿Sabe usted, profesor, que además de nosotros hay otros 500 psiquiatras entre los inscriptos que son bisexuales?".

La American Psychiatric Association decidió ese año, retirar la homosexualidad de la nosografía psiquiátrica reemplazándola por la categoría de "trastornos de la orientación sexual" (sexual orientation disturbance). Según consta en La Sociedad Psiquiátrica Avanzada, de Robert Castel (Editorial Anagrama, 1980), quedó establecido que "esta categoría diagnóstica debe distinguirse de la homosexualidad que en sí misma no constituye un desorden psiquiátrico". En 1975, la National Association of Social Workers

En 1975, la National Association of Social Workers y la America Psychological Association, declaraban: "La homosexualidad por sí misma no implica ninguna alteración del juicio, del comportamiento, de las aptitudes sociales o profesionales en general y se comprometen para borrar los estigmas de la enfermedad mental que se han atribuido a los comportamientos homosexuales".

plos: una persona comienza a dedicarse a la bebida y termina con el hábito de la bebida, se convierte, decimos, en borracho. Deberíamos usar la palabra "no", no se convirtió sino que se corrompió y se hizo borracho... ". Y luego, conforme a la video-prueba, el arzobispo de Buenos Aires no deja lugar a dudas: "Alguien que, llevado por malos ejemplos o malas compañías o cierta curiosidad malsana, entra en los núcleos de los gays, no podemos de-

Página A Toma

cir se convierte en gay, más bien se corrompe, se pervierte, se transforma en gay, porque eso es perversión... mal que les pese al señor Clinton y compañla...".

ton y compañía...".

Basándose en la Ley Antidiscriminatoria 23.592, así como en la Declaración Universal de los Derechos Humanos, en el Pacto de San José de Costa Rica y, fundamentalmente, en la Constitución nacional que estipula que "las acciones privadas de los hombres que de ningún modo

ofendan al orden y la moral pública ni perjudiquen a un tercero, están sólo reservadas a Dios y exentas de la autoridad de los magistrados" (art. 19) y consagra "la igualdad de todos los habitantes ante la ley" (art. 16). Carlos Jáuregui hace constar que la querella no persigue un resarcimiento económico y pide que se obligue al cardenal Quarracino a cesar en la discriminación y a reparar el daño moral ocasionado mediante pública retractación.

"Diganos de qué se rie, así nos reimos todos"

CONFIESE EL VERDADERO MOTIVO DE SU RISA:

Este año puede ser muy provechoso si anuncia en el Suplemento de Educación de Página/12

Aparece el 25 y 28 de febrero. Y el 4, 7, 11, 14, 18, 21, 25 y 28 de marzo

COLEGIOS - UNIVERSIDADES - INSTITUTOS - TALLERES

SEMINARIOS - CURSOS

SOLICITE PROMOTOR A LOS TELEFONOS: 342-7365/3924/2543 345-4019/0457/0459 343-8310 VOCACION: SRE

terminó"

PASTOR

Católica editado en 1987 por M. Glazier en Estados Unidos, define a la homosexualidad como "una atracción psicosexual predominante y persistente hacia y preferente por las personas del mismo género. La homosexualidad —se aclara— va más allá de la genitalidad, incluyendo la totalidad de las respuestas afectivas

de una persona hacia otra".

Las sociedades han ido cambiando en su conceptualización de la conducta homosexual y aun el mismo cristianismo fue variando. En la Edad Media, por la influencia de corrientes de pensamiento estoico y neoplatónico, se consideró a estos actos como pecado porque se los ubicó junto a otras formas de sexualidad no procreativa y extramatrimonial; o porque se los vinculó con la caída en la idolatría previo desconocimiento de Dios. Al perder la Iglesia poder y aparecer los Estados nacionales, el tema pasó de la órbita religiosa a la civil y por lo tanto fue considerada un crimen. Con el desarrollo de las ciencias se la consideró como una enfermedad y, en los últimos años esa actitud se está modificando. A criterio de muchos cientificos, la homosexualidad no cumple con los parámetros establecidos por las ciencias para ser considerada una enfermedad.

* Pastor de la Iglesia Evangélica Luterana Unida.

Niños terribles de Londres

Luego de que tomara estado público el asesinato del peque-ño James, en manos de dos chi-cos de 10 años, una ola de nuevos actos de pequeños violentos se descubrió en Gran Bretaña. De esta manera, trascendió que, en la noche del lunes, dos ado-lescentes asaltaron un kiosco de revistas, y ante la resistencia de un cliente que en ese momento se había acercado a comprar su periódico, le dispararon al estómago, matándolo instantánea-mente. Otra niña, de apenas 9 años, debió declarar ante la Justicia por un intento de homicidio a una beba de 2 meses, a quien quiso asfixiar con una al-mohada. Hasta ahora, muchos sólo atinan a acusar a la televi-sión como responsable de la violencia infantil.

Sexo, mentiras v video

Un comisario marroquí, muy adepto a la religión musulmana, será juzgado por raptar y vio-lar a 518 mujeres, lo que encima era filmado y comercializa-do. Con 53 años, Mustafá Tabit, tal el nombre del policía de migraciones, elegía a sus víctimas entre las que presentaban fotografías para obtener el pasaporte que les permitiría salir del país. Junto con el comisario, también serán juzgados el gine-cólogo que remendaba el himen a las muchachas desvirgadas, el técnico que instaló las cámaras con las que grababa las violacio-nes y un propietario inmobiliario que cedía gentilmente varios de sus departamentos a cambio de algunos "excedentes"

Homicida de Carrasco

La detención y posterior pro-cesamiento de Pablo José Gon-cálvez Garayalde, de 22 años, acusado del homicidio de dos jóvenes y de una violación, tranquilizó a la población del resi-dencial barrio uruguayo de Carrasco. Goncálvez, un estudiante de Economía con altas calificaciones, hijo de un diplomáti-co —fallecido meses atrás— y co — ratiecto meses atras— y vecino de Carrasco, confesó haber asesinado a Victoria Williams Sanz de 21 años y a Andrea Castro Pena, de 16 años, ambas integrantes de adineradas familias de la zona. "Cuando tomo alcohol me enloquezco", fueron las primeras palabras de la confesión del joven psicópa-ta, quien pensaba haber hallado la fórmula del crimen perfec-

EDICTO

Juzgado Nacional en lo Civil N°
63, cita y emplaza por treinta días os, cita y enipaza por trema dias a herederos y acreedores de doña ISABEL NATIVIDAD CARRAS-CO. Buenos Aires, 26 de noviem-bre de 1992. Doctora Gabriela Pa-radiso, secretaria.

FORMULARIOS CONTINUOS

- Cintas Impresoras
- Rollos Telex Fax
- Resmas carta y oficio JET FORMS S.A. Av. Belgrano 405-Cap.Fed. Tel.334-7613/0614/0615 **ENTREGAS A DOMICILIO**

Acciones penales en Salta contra la comparsa de vecinos desobedientes

El intendente Víctor Abelardo Montoya amenazó con cortar la luz pública para impedir que se siga consumando la fiesta del Carnaval en tiempos de cólera y ordenó procesar a los organizadores.

(Por Héctor Alí, desde Salta)
Los yuyates en el barrio Castañares, en la periferia capitalina, trepan hasta los dos metros, guarecienpan nasta los dos metros, gualetea do roedores, reptiles y alimañas de toda laya. En las esquinas, los basu-rales se pavonean despidiendo tufos humeautes, mientras que el agua corriente, apenas gotea en las canillas abiertas a tope. El paisaje se repite por doquier en otros barrios, pero el capitán intendente Víctor Abelardo Montoya en vez de encarar elementareas de mejoramiento ambiental, prefirió encolumnarse obediente tras el mandato del ministro Julio César Aráoz, y prohibir los corsos de carnaval a modo de prevención de eventuales contagios de cólera. En Castañares, los vecinos desafiaron la orden comunal celebrando el carnaval con sus precarias comparsas familiares que desfilaron el fin de semana iluminadas apenas bajo la tenue luz de mercurio del alumbrado público. El intendente no toleró la desobediencia civil y luego de amenazar con cortar la luz del barrio, anunció, a modo de escarmien-to, el inicio de acciones penales contra los organizadores del corso.

"Con esta actitud se está violando una disposición que la intendencia emitió en uso de sus facultades, por lo cual se trata de una subversión al principio de autoridad", espetó al-tivo el secretario de Gobierno municipal, Wenceslao Saravia afirmando que la prohibición se de-cretó preservando la "emergencia sa-' que provoca la presencia del cólera. El funcionario relativizó la cólera. El funcionario rejamble existencia de basurales y otros focos infecciosos, asegurando que el existencia de residuos "no justifica que cada uno haga lo que quiera. En todo caso -concluyó-el problema no es que la municipalidad no limpie, sino que los vecinos

Sin embargo, la intendencia no pa-rece tener muy claro el problema de la basura. Mientras la tendencia generalizada apunta, entre otras variantes, a la compactación de residuos y el rellenado ecológico, el intendente Montoya se jactó hace po-co ante las cámaras de un noticiero adicto de un canal de cable, por la inauguración de un nuevo basural

porque el que había estaba rebasado. "El cólera se combate con prevención y con educación, no con mie-do, y prohibir los carnavales es meterle miedo a la gente", dijo a Pági-na/12 Eleuterio Marín, titular de la comisión organizadora de los corsos, quien explicó que los fondos que se caudarán en los desfiles, iban a ser utilizados para desmalezar el barrio y pintar y proveer de medicamentos

EDICTO
El Juzgado Nacional de Primera Instancia en lo Civil N° 91, Secretaria
Unica, cita y emplaza por treinta días Offica, cital y empleaza por tremta dias a herederos y acreedores de doña Isabel Amelia González. Publiquese por tres días. Buenos Aires, 28 de di-ciembre de 1992. Doctor Alberto Ugarte, secretario.

EDICTO EDICTO

El Juzgado Nacional de Primera Instancia en lo Civil Nº 74, Secretaria Unica, sito en Paraguay 1536, piso 5º de Capital Federal, clta y empiaza por 30 dias a los herederos y acreedores del causante don JUAN CARLOS ENNESTO VERDI. Publiquese por tres dias. Buenos Aires, 16 de febrero de 1993. Doctor Juan A. Casas, secretario.

al centro de salud, "ya que la Muni-cipalidad no lo hace". Según Marín "nosotros tomanos todas las precauciones para evitar riesgos, sin embar-go el intendente no prohíbe los bai-les o los partidos en algunas canchas que tienen baños inmundos y la gente hace donde puede".

En Salta capital, donde se llevan registrados no más de 10 casos de có-lera, este es el segundo año que el intendente Montoya, a quien sus lade-ros y periodistas acólitos llaman el "Lord Mayor", decide prohibir los carnavales. Esta vez, el intendente, afecto a cuadrarse desde muy tem-

prano en su despacho como lo hicie ra en su mandato anterior durante la dictadura, reiteró la medida sustentado en la resolución adoptada por el ministro Aráoz y según afirman sus opositores, despidiendo un "tu-fillo obsecuente" con quien fuera benefactor de sus dominios.

BAHIA Y RIO DE JANEIRO

Dos capitales para una fiesta



Cita obligada para los reporteros gráficos en Brasil.

Mucha piel, mucho baile y muchos dólares de ganancia

(Por Eric Nepomuceno, desde Río) Todo empezó con una especie de guerra de propaganda, casi desinteresadamente a no ser por el atrevimiento máximo de osar desa-fiar a Río de Janeiro en la disputa por el pedestal máximo del reino del Carnaval brasileño —lo que, en otras palabras (nada modestas, por cier-to), significa desafiar a la sede del reino del Carnaval mundial—. De-trás de lo que podría parecer una mera disputa entre dos ciudades forja-das para la alegría, existe una guerra bastante más concreta, que se puede medir en dólares —millones

Resultado hasta ahora: Salvador, en Bahía, recibe alrededor de 600 mil visitantes, tal como había anunciado la alcaldesa Lídice Da Mata y a quien nadie creyó. La enorme ma-yoría —alrededor del 90 por ciento de los llegados— vino de otros esta-

de dólares— y que configura la gran industria del turismo.

LA GALERA! G ☐ Composición láser

✔ Producción Gráfica Integral
✔ Gran variedad tipográfica ✓ Servicio especial a Editoriales
✓ Diagramación y composición

de Libros y Revistas Armados Técnicos y Publicitarios Scaneado de imágenes

dos brasileños. De los extranjeros, la mayoría absoluta está formada por argentinos. Río de Janeiro, mientras tanto, vive su mejor Carnaval de los últimos años; los hote-les de la ciudad anuncian que están con el 96 por ciento de sus plazas ocupadas, hay alrededor de 850 mil turistas en la ciudad, pero no hubo el fluio habitual de extranieros en

vísperas del Carnaval.

Agencias de turismo ya tienen hasta una clasificación de los turistas argentinos: los que se quedan entre Río Grande do Sul y Santa Catarina son turistas de bajo poder adquisitivo; en Río se quedan los clásicos, gente de alta clase media; para el nordeste (Pernambuco, Alagoas, Ceará) se van los que ganaron dinero hace poco y aprovechan las faci-lidades de los paquetes que incluyen charters y buenos hoteles; y en Ba-hía, por fin, están argentinos de dos tipos muy característicos: los jóvenes, en busca de aventura, ritmo y mucha alegría, y los verdaderamen-te ricos, en busca de algo de exotis-

Mo.

La fiesta de Bahía es la gran novedad del Carnaval del '93. Para empezar, no hay en Bahía —jamás hubo— samba en Carnaval. Lo que se baila-son los ritmos propios del folklore local, rico en mezclas afrobrasileñas, y que resultan en un so-nido que los oídos menos educados pueden asimilar con los ritmos caribeños, pero que para un brasileño suena a algo muy atávico y casi olvidado. La alegría contagiante se

contrapone al ritmo lento y sensual de los bahianos, y la fiesta se da en las calles, a diferencia de Río. En résumen: lo que más diferencia el Carnaval de Bahía del de Río es que se trata de una fiesta absolutamente libre y desorganizada. Desde 1992, Bahía desarrolló un especial marketing cuyo blanco era el turismo ar-gentino. "Es más lindo, más auténtico y más barato que Punta del Es-te", resume un publicitario bahiano.

Los bailes, la fiesta, se dan en to-das las calles de la ciudad, impregnada por una alegría única. Bahía tiene vida propia: la música de allí es consumida allí, y cuando alguien salta al éxito nacional es una explosión (Caetano Veloso, Gilberto Gil, Gal Costa, María Bethania y, por encima de todos, Dorival Caymmi, son como santos del altar principal: pero la cantidad de apóstoles es in-mensa). Río de Janeiro sintió que le mordieron un buen pedazo del rico pastel de los dólares del Carnaval. . Todavía nadie habla en números, pe ro algo cambió en la contabilidad de la fiesta. Es verdad que dos grandes celebridades de Hollywood están en Rio, el director Francis Ford Cop-pola y el actor Robert De Niro. Pero son huéspedes de un cineasta ba-hiano, Neville de Almeida.

Para el alcalde de Río, Cesar Ma-ia, todo es un fenómeno pasajero.

"La gente va a Bahía una sola vez, pero vuelve a Río siempre", asegura. Quizá sea cierfo. El problema es que esa una sola vez puede coincidir siempre en Carnaval.



ITALIA Y LA CORRUPCION

Amato pide confianza

(Por Julio Algañaraz, desde Roma/ANSA) Aunque ayer dijo lo contrario, el primer ministro socialista - Giuliano Amato decidió afrontar una nueva prueba de fuerza de su debilitado gobierno y pidió un voto de confianza parlamentario que tendrá lugar el jueves, cuando concluya un crucial debate que se iniciará hoy en la Cámara de Diputados. El debate afrontará la reorganización del gabinete concretada este fin de semana con cinco nuevos ministros, como consecuencia de la renuncia, el viernes, de los ministros de Finanzas (Glovanni Goria, democristiano) y de Salud Pública (Francesco De Loreazo, liberal), derribados por los valvenes de la oleada de escándalos de corrupción que ha desmantelado a una parte de la clase política italiana.

Amato constató ayer amargado,

Amato constató ayer amargado, en una entrevista televisiva, que "el gobierno es obligado a obrar en una situación de permanente incertidumbre que daña más al país que al Ejecutivo". "Es preciso salir de esta situación", afirmó el primer ministro.

Ante los insistentes reclamos de dimisión por parte de los partidos opositores y la creciente frialdad con respecto al futuro del actual Poder Ejecutivo que se va propagando dentro de las mismas fuerzas políticas (democristianos, socialistas, socialdemócratas y liberales), que sustentan al gobierno, Amato lanzó un desafio: "Si el Parlamento está en grado de expresar otro gobierno, que lo haga y seré el primero en tomar nota de la nueva situación".

Amato afirmó que sinceramente favorece las esperanzas "de que pueda constituirse un gobierno con una más sólida y amplia mayoría parlamentaria". "Si otros pueden hacerlo —continuó— no plantearé cues-

tiones personales y seré el primero en estar contento en el interés de Italia. Pero si no es posible, que se deje trabajar al gobierno que existe."

En la sede democristiana reina también el malestar entre algunos grupos. El diputado Francesco D'Onofio dijo que él y otros legisladores se negarán a votar la confianza al gobierno si Amato no retira el decreto por el 'cual quitó, el domingo, la competencia en materia de privatizaciones al Ministerio de Industria y se creó el Ministerio de Privatizaciones.

Esta cuestión se está convirtiendo en una pesadilla para el primer mistro. El ministro de Industria, Giuseppe Guarino, se declaró prácticamente en rebeldía, negándose a renunciar o a pasar a otra cartera. Guarino es partidario de las privatizaciones menos rápidas y totales que las que pretende realizar Amato.

Guarino continuó hoy resistiendo y hasta dio una conferencia de prensa. El ministro rebelde recibió el apo-yo de Gerardo Bianco, jefe del grupo de diputados democristianos, quien afirmó hoy que el Partido Católico, el principal del país, votará la confianza al gobierno pero no el decreto de privatizaciones.

Este complejo escenario fue agitado por otros dos acontecimientos. En la región toscana (capital: Florencia), 700 mil trabajadores hicieron una huelga de 24 horas para protestar por el aumento de la desocupación y llenaron las bellas plazas renacentistas de varias ciudades. En la región del Veneto, treinta empresarios y una docena de políticos y administradores democristianos y socialistas fueron arrestados por casos de corrupción. Entre ellos el presidente del club de fútbol Spal, Giovanni Donigaglia.

EE.UU. piensa lanzar ayuda a Bosnia en paracaídas

El presidente Bill Clinton y el secretario general de la ONU acordaron colocar bajo la autoridad de las Naciones Unidas el lanzamiento de víveres a las poblaciones de Bosnia.

El gobierno de Estados Unidos informó a los mandos de la OTAN que está listo para enviar ayuda humanitaria a Bosnia, mediante lanzamientos desde el aire, en una maniobra cuyos efectos políticos pueden ser beneficiosos para el presidente Bill Clinton, pero que implica serios riesgos desde el punto de vista técnico y militar, según advirtieron los propios expertos del Pentágono. La iniciativa fue planteada el sábado último por algunos funcionarios en Washington y el jefe de la Casa Blanca mantuvo contactos con otros mandatarios y con el secretario de la ONU Butros Ghali para colocar "bajo la autoridad de la ONU" el lanzamiento de víveres. Francia, Gran Bretaña y Rusia saludaron la propuesta norteamericana pero anticiparon que no participarán de los operativos.

El lanzamiento de paracaídas con

El lanzamiento de paracaídas con ayuda humanitaria para los 200.000 musulmanes bosnios —que se encuentran virtualmente aislados en la zona oriental de esa ex república yugoslava— podría comenzar hacia el fin de de semana próximo si el gobierno norteamericano logra el aval de las Naciones Unidas y si consigue resolver los importantes obstáculos planteados por los expertos militares. Anoche el presidente Bill Clinton se encontraba reunido con el secretario de la ONU, Butros Ghali, con el fin de zanjar las principales diferencias.

Ghali reclama una supervisión internacional para el operativo y argumenta que la participación exclusiva de EE. UU. podría derivar en un aumento de la violencia en la región. El jefe de la Casa Blanca busca por su parte conservar el comando, pero obtener una participación activa de otros países.

Para el presidente Clinton el operativo "paracaidas" puede significar un saldo político satisfactorio. Su antecesor, el presidente George Bush, se despidió de su largo mandato con un bombardeo sobre Irak y en cambio la primera intervención del líder demócrata sería para lanzar medicinas y alimentos sobre una población musulmana sometida al hambre y a un salvaje proceso de "limpieza étnica".

Pero el gobierno norteamericano ha debido sopesar los graves riesgos planteados por técnicos y militares. Para evitar que la artilleria antiaérea de los rebeldes serbios impacte contra los aviones Hércules C-130 que seguramente se utilizarán para la ayuda, los aparatos tendrian que desplazarse a gran altura, desde la cual lo único seguro es que llegarian al suelo. Pero en un terreno montaños y con espacios sin límites precisos nadie sabe si los paquetes llegarán a manos musulmanas o a sus verdugos serbios, argumento que esgrimió el canciller británico Douglas Hurd.

Por otra parte, la imposibilidad de utilizar tropas de apoyo terrestre obligaria a dar por perdidos los paracaídas y equipos utilizados para el lanzamiento, lo que convertiría la operación en "un expediente muy costoso", según observó el comandante retirado de la OTAN, John Galvin. El propio Bob Hall, vocero del Pentágono, reconoció que el lanzamiento de víveres desde el aire "debe ser siempre considerado en circunstancias extremas".

El inconveniente más grave puede ser, sin embargo, la reacción de las fuerzas serbias. Si bien los rebeldes serbios en Bosnia anticiparon que no obstaculizarían el envío de ayuda aérea, el general francés Philippe Morillon, comandante de los Cascos Azules en Bosnia recordó que "en el actual clima de paranoia, cualquiera puede disparar contra cualquier cosa en el aire". Los cazas norteamericanos podrian disparar para proteger los aviones de carga contra aparatos serbios.

Si bien los mandos militares de la ONU en Bosnia recibieron con recelo la iniciativa norteamericana, la propuesta fue aprobada por la presidencia musulmana y por la representación del Alto Comisariado de las Naciones Unidas para los Refugiados (ACNUR). En cambio, fue denunciado por los independentistas serbios, que advirtieron el riesgo de una escalada de violencia mayor.



El Fondo Monetario Internacional postergó por un mes la aprobación del programa económico peruano y de un crédito por 1400 millones de dólares, porque las autoridades toleran la violación de los derechos humanos.

(Por Carlos Noriega, Página/12 desde Lima) EN PERU Fondo

Monetario Internacional (FMI) pos-tergó por un mes la aprobación del programa económico peruano 1993-95, prevista para hoy miércoles, debido a observaciones de EE.UU. sobre los derechos huma-nos. La decisión del directorio del FMI se produjo después de que el go-bierno de Washington se negara a libierno de Washington se negara a li-derar el grupo de países de apoyo a Perú porque considera que las auto-ridades de Lima toleran las violacio-nes a los derechos humanos. El aplazamiento, que posterga también la obtención por Perú de un crédito de facilidad ampliada por 1400 millones de dólares, supone un duro golpe a



Venezuela y el sexólogo

El sexólogo Fernando Bianco. lanzado como candidato a las elecciones presidenciales de diciembre, promete a los venezolanos de-volverles el placer de vivir en su carácter de "presidente orientador". Al espectro de candidatos conoci-

dos, provenientes de partidos tradi-cionales, emergentes o minoritarios, y a otros con trayectoria en la vida pública nacional, se suma ahora la publica nacional, se suma ahora la candidatura de un médico psiquiatra y sexólogo que promete a los vene-zolanos "devolverles el placer de vi-vir a través del rescate de la familia, la recuperación de la autoestima y el redimensionamiento del concepto de parroquia, para que sea un ámbito donde todos se sientan bien".

Los postulados de Bianco incluyen "volver a confiar, atreverse a tener sueños nuevamente, sentir que el de al lado no es malo, que trabajar es sabroso, que estudiar es muy bueno, tener una familia que funcione y una adecuada vida sexual".

Respecto de este último punto asegura que, contrario al hábito que en Venezuela se le ha señalado a varios presidentes, él no tendrá "barragana" (amante), lo cual médicamente define como "una falta de alguginea testicular" y socialmente como "un atentado contra la estructura social qué expresa falta de coraje al no que-rer tomar decisiones".

PERU Y LOS DERECHOS HUMANOS

MUNDO

I ORTURAS SIN FILMANES

con urgencia normalizar sus relacio nes con el sistema financiero mundial para salir de la grave crisis que padece.

Serio, con el rostro impenetrable el hablar pausado, meditando cada palabra, el presidente peruano Al-berto Fujimori —ante una pregunta de la prensa— admitió recientemen-te que en el Perú existen unos cuatro mil detenidos-desaparecidos, pero, inmediatamente, responsabilizó de esta situación a los gobiernos anteriores. Antes que una admisión de culpa y una muestra de sincera vo-luntad de rectificación, la afirmación parecía destinada a enterrar el debate sobre el tema y proyectar hacia el exterior una mejor imagen en este asunto, en momentos en que se inicia-ba —ese mismo-lunes 1º de febreel 49º período de sesiones de la Comisión de Derechos Humanos de las Naciones Unidas en Ginebra. El Perú figura entre los 15 países que la Comisión investiga, y esto es algo que preocupa al gobierno de Fujimori, ya que el pésimo currículum de su gobierne en materia de derechos humanos ha afectado seriamente el proceso de reinserción financiera en el cual está empeñado y comprometido posibles futuros créditos.

La liquidación de la democracia en abril del año pasado y una sistemática práctica de violación de los de rechos humanos, a los que desde abril se suma la hostilización del régimen contra sus opositores -lo que ha obligado a varios de ellos a pedir asilo político— han trabado el proceso de reinserción en el sistema fi-nanciero. Con la llegada de los denanciero. Con la llegada de los de-mócratas a la Casa Blanca se espera mayor dureza de parte del gobierno norteamericano en el tema de la de-mocracia y los derechos humanos y un condicionamiento de la ayuda financiera al respeto por los mismos. Un informe dejado por la administración Bush concluye que la situación de los derechos humanos en el Perú empeoró durante 1992. Igual actitud de condicionar la ayuda financiera al respeto por los derechos humanos adoptarían algunos go-biernos de la Comunidad Europea. Esto le quita el sueño al presidente peruano y de allí sus declaraciones tratando de mostrarse como un hombre que se preocupa por esta situación.

Pero frente a esta preocupación retórica está la realidad, que muestrá a un Fujimori acusando permanentemente a los organismos defen-



sores de los derechos humanos como 'cómplices del terrorismo'' y negando toda posibilidad de investigación en casos de violación de derechos humanos cometidos por las fuerzas de seguridad. Estos organismos defensores de los derechos humanos ha blan de unos cinco mil desaparecidos en los últimos 12 años; de los cua-les, más de 500 casos han ocurrido en los dos años y medio del gobierno de Fujimori. Por su parte, Amnistía Internacional asegura que desde que Fujimori asumió el poder se han pro-ducido cerca de 200 ejecuciones extrajudiciales que están debidamente documentadas

del ejército, que iban encapuchados, ingresaron al local de la Universidad de Educación, ubicado en las afueras de Lima, y rompiendo las puer-tas a patadas entraron en las residencias de profesores y estudiantes, y secuestraron a un maestro y nueve alumnos. Seis meses después no se ha vuelto a saber nada de ellos. En octubre también fue secuestrada la joven Nancy Luz Pimentel, egresada de la Universidad de Educación. Ocho personas vestidas de negro y encapuchadas ingresaron, portando armas con silenciadores, en su vivienda ubicada cerca de dicha univer-sidad, y se la llevaron. Pero ella tuvo más suerte que la mayoría de los se-cuestrados: 23 días después fue liberada por sus captores. Durante su detención en un centro militar se la mantuvo sin alimentos, fue golpeada, sumergida en agua con detergente y se le aplicó electricidad en los de-dos y en la cabeza, mientras era interrogada sobre su presunta vinculación con Sendero Luminoso.

Entre agosto y octubre, 26 alum-

En julio del año pasado miembros

nos de la Universidad de Huancayo, ubicada en la sierra central de Perú, po paramilitar dirigido por el influyente asesor presidencial y hombre fueron secuestrados por elementos militares. Cinco de ellos fueron enfuerte del servicio de inteligencia, Vladimiro Montesinos. contrados muertos, tres fueron liberados y 18 continúan desaparecidos. En noviembre de 1991, 17 personas fueron asesinadas en una pequeña y

No se trata de hechos aislados co-mo aseguran los defensores del régimen de facto, sino de una práctica sistemática que se ampara en la ab-soluta impunidad. No ha habido investigaciones serias ni sanciones contra oficiales acusados de delitos de secuestro, asesinato o torturas, pese a que en muchos casos han sido ple-

namente identificados.



Las violaciones legales aumentaron tras el golpe.

CASO LETELIER

tugurizada vivienda del centro de Li-ma. Todos los indicios —incluidas

notas de los servicios de inteligencia

pública— apuntaron desde un co-mienzo a responsabilizar a un gru-

se filtraron a la opinión

La DINA y la obediencia debida

jefe de la DINA, era el único que decidía sobre las misiones de la policía secreta chilena en el exterior, afirmó ayer el brigadier Pedro Espinoza, inculpado junto con Contreras por el asesinato del ex canciller chileno Orlando Letelier.

Espinoza hizo estas afirmaciones al declarar, durante dos horas y me , ante el juez especial Adolfo Bañados Cuadra, en las audiencias públicas del proceso por el crimen de Letelier, asesinado en Washington el 21 de setiembre de 1976, por orden de la DINA, según ha establecido la Justicia estadounidense.

El oficial, que está en servicio ac-tivo, llegó al Palacio de los Tribuna-les de uniforme y luciendo numerosas condecoraciones en el pecho, en medio de un fuerte dispositivo de seguridad.

Fuentes allegadas al juicio dijeron que Espinoza respondió 43 pregun-tas que le formuló el juez Bañados y que en sus respuestas deslindó toda responsabilidad, tanto en el caso Letelier como en otras misiones cumplidas en el extranjero por los agen-tes secretos del régimen militar chileno (1973-1990).

Espinoza sostuvo que las decisiones sobre las misiones en el exterior eran tomadas directamente por el jeContreras, con quien está acusado de homicidio calificado en el juicio que

instruye el juez Bañados. Espinoza reiteró el argumento de Letelier no fue assesinado por la DI-NA, sino por el Servicio Central de Información (CIA), de EE.UU., y que Michael Townley, autor material y un simple informante de la DINA.

Bl general Manuel Contreras está a comparecer hoy miércoles, ante Bañados, pero su abogado, Humberto Neumann, reiteró hoy que no se presentará "ni mañana ni en toda la semana" porque no ha si-do notificado legalmente de la cifa-

Los tres ceros uruguayos

La actividad financiera de Uruguay será nula el 1º de marzo, al regir desde ese día un cambio de signo monetario que elimina tres ceros de la moneda nacional nuevo pe-so, que pasará a denominarse peso uruguayo. El Banco Central del Uru-guay (BCU) decidió que ese día será "inhábil bancario" y señaló este martes que la moneda circulante mantendrá su curso legal hasta que los billetes sean remarcados.

Las empresas locales dispondrán hasta el 30 de abril para adaptar la contabilidad de equipos de compu-tación y documentación a la nueva realidad monetaria. El cambio de signo monetario, aprobado por ley en 1991, se definió administrativa-mente a fines de 1992, al considerar el efecto de la inflación que distorsionó las cifras de uso corriente y planteó dificultades para la contabi-

Uruguay integra, junto a la Argen-tina, Paraguay y Brasil, el Mercado Común del Sur (MERCOSUR) que debe regir desde el 1º de enero de 1995, luego de un proceso de desgravación de aranceles y adecuación de las políticas macroeconómicas.

La medida uruguaya es similar a la anunciada por el ministro de Economía de Brasil, Paulo Haddad, que pretende poner en vigencia el cruzeiro nue en sustitución del actual cru-zeiro, a partir del 1º de marzo. Sería la quinta vez desde 1942 que Brasil cambia su moneda, pero la primera en que la decisión queda en manos del Congreso, que estudia la medi-da desde el 17 de febrero.



Una solución cubana para el transporte: el alargamiento de los taxis.

HOY VOTAN EN CUBA

La estrategia de Fidel

(Por Alfredo Muñoz-Unsain, desde La Habana/AFP) A po-cas horas de los comicios, que darán origen a un nuevo Parlamento en Cu-ba, persistía en La Habana un interrogante: el porqué de la ansiosa in-sistencia de la maquinaria oficialis-ta en lograr del electorado un voto masivo de apoyo al régimen. El bombardeo persuasivo de los medios de prensa sobre el elector para que vote en bloque por la lista completa de candidatos únicos es tan obsesivo candidatos unicos es tan obsesivo que da la impresión de esconder in-quietud por un eventual resultado desfavorable. Pero una inquietud gu-bernamental en ese terreno es algo impensable, estiman muchos obser

En Cuba, el partido único apoyó la ley que regirá los comicios, y el sis tema electoral hace casi imposible que algún candidato quede sin su escaño (debería obtener menos de la mitad de los votos, sin contar blanen privado fuentes oficialistas— el jefe de la Revolución Cubana, Fidel Castro, puso en juego su autoridad y prestigio con discursos y declaraciones recientes destinados a lograr

que se vote a lista completa. Los periódicos del domingo y lu-

nes publicaron (en facsímil manus-crito) un mensaje "al pueblo de Cuba" que Castro dirigió a sus "com-patriotas" señalando que "el voto unido no es una consigna, es una es-trategia revolucionaria". "Hace fal-ta una victoria enérgica y contundente que muestre al enemigo nuestra fuerza y unidad", dijo en su mensaje el jefe cubano, demostrando su gusto por la hipérbole al afirmar que los métodos eleccionarios en Cuba "nuevos, creativos y tan democráticos como jamás se han emplea-do en el mundo". Aseveró también que "frente al imperio más podero-so de la Tierra y de la historia (Estados Unidos), estamos escribien-do la página mas valiente y gloriosa que haya escrito nunca cualquier pueblo".

Castro no mencionó por su nom-bre a EE.UU. pero de su mensaje se deduce que la superpotencia vecina, el "enemigo", es tema clave en los co-micios del miércoles: "Quiere dividirnos, debilitarnos, desmoralizarnos",

Aunque la red oficial de propa-

ganda sigue la linea fijada por el presidente cubano instando a votar a lis ta completa como cuestión de patriotismo, la ley otorga a cada elector el derecho a votar por uno, varios, to-dos o ninguno de los candidatos en

la boleta de su distrito. Hay más de 7.700.000 votantes inscriptos en el registro electoral, que votarán en 27.359 colegios electorales para los 589 diputados de la Asamblea Nacional y los 1190 delegados de las 14 Asambleas de Provincia. Sólo cuentan los votos positivos: para ser electo el candidato debe obtener la mayoría simple y los sufragios en blanco o anulados son invalidados.

Un alto porcentaje de boletas invalidadas -- algo que ni los oposito-res más recalcitrantes se atreven a esperar— sería presentado por los anticastristas como "un voto de castigo" y daría al poder una indeseada imagen de debilidad. Pero de ocurrir semejante Waterloo psicológico, al régimen le bastaría -al igual que en las elecciones anteriores a partir de 1976— con ocultar las cifras de "votos en contra" para alejar cualquier peligro de desestabilización.

Los buenos y los crueles

S' iete millones de cubanos concurrirán hoy a las urnas en una elección que el grandilocuente presidente Fidel Castro ha calificado como. "la más democrática del mundo" pero que seguramente no será suficiente para convencer a sus intransigentes críticos en Washington sobre los sutiles y casi secretos cambios que están en marcha en Cuba, como por ejemplo la paulatina introducción oficial del dólar en la languida economía, interna que hasta ahora se regia exclusivamente por la Libreta de racionamiento o el mercado negro.

la Libreta de racionamiento o el mercado negro.

Por primera vez desde el triunfo de la revolución, los cubanos votarán directamente y en forma secreta para elegir los miembros de la unicameral Asamblea Nacional del Poder Popular. Los entrenadores de los exitosos equipos nacionales de boxeo y béisbol, 28 médicos, 3 locutores, 5 deportistas, 6 periodistas, 2 famosos cantautores, 17 generales, 20 oficiales de alta graduación y algunos psiquiatras y psicólogos se cuentan entre los 589 candidatos a diputados.

El hecho de que exista una lista única, encabezada por el propio Fidel Castro y que cuenta exactamente con los 589 candidatos necesarios, otorga un matiz de surrealismo caribeño a este primer ensayo electoral a la vez que confina al voto en blanco o la boleta anulada cualquier expresión de descontento.

La decisión de convocar a elecciones directas para la Asamblea

La decisión de convocar a elecciones directas para la Asambiea Nacional, cuyos miembros hasta ahora habían sido elegidos por los Concejos Municipales, fue adoptada por el IV Congreso de PCC en Octubre de 1991 como parte de un programa más general destinado a incrementar la participación popular sin modificar el sistema de partido

único.
Un reciente informe de la Rand Corporation de California al que Un reciente informe de la Rand Corporation de California al que accedió el Miami Herald sostiene que la mayoría de los cubanos "todavia tienen un fuerte compromiso con el sistema"; que Fidel Castro es especialmente popular entre la mayoría afrocubana trabajadora de la isla; que "muchas personas en Cuba sienten que tienen un verdadero gobierno nacional" y que temen que "los blancos de clase alta echen atrás el reloj" al regresar del exilio.

En esencia, el análisis de la Rand, uno de los think-tanks más

En esencia, el analisis de la Rand, uno de los think-tanks más importantes del Pentágono, reafirma que la relación entre la revolución y las mayorías sigue siendo una relación de hegemonía y puntualiza las fuentes de la legitimidad política del gobierno cubano que ha resistido aun las condiciones más adversas de los últimos años. Estas fuentes son básicamente cuatro; I) la atención al problema de

estas tuentes son basicamente cuatro; 1) la atención ai problema de clase, es decir una política a favor del campesinado pobre y la clase trabajadora; 2) la lucha contra la discriminación racial, particularmente afroamericana; 3) la defensa de la soberania y de los intereses nacionales frente a las políticas imperiales del exterior y 4) la constitución de una identidad y dignidad nacional que —sobre los logros anteriores— ha convertido a la sociedad civil cubana en un ente para sí con conciencia

convertido a la sociedad civil cubana en un ente para sí con conciencia histórica anticapitalista y latinoamericanista.

Según datos del Centro de Estudios de la Economía Cubana de la Universidad de La Habana, el ingreso nacional de Cuba se ha reducido en un 50 por ciento en los últimos tres años; en palabras del propio Fidel Castro, la capacidad cubana para las importaciones ha caído este año a 2200 millones de dólares mientras que en 1989 era de 8139 millones de dólares; la caída de la venta de azúcar a la ex URSS ha significado una pérdida de 2500 millones de dólares mientras que el aprovisionamiento de petróleo ha pasado de 7,5 a 1,3 toneladas.

Juan Escalona, un veterano de la Sierra Maestra, que ahora abandona la presidencia de la Asamblea Nacional del Poder Popular, admitió con extraordinaria franqueza a la revista norteamericana The Nation que "en los viejos tiempos una tonelada de azúcar equivalía a seis o siete

extraordinaria franqueza a la revista norteamericana The Nation que "
los viejos tiempos una tonelada de azúcar equivalía a seis o siete
toneladas de petróleo, mientras que ahora, por la misma cantidad de
azúcar, obtenemos 1,3 toneladas de petróleo. Es más, si llegáramos a
vender toda nuestra producción de azúcar (7 millones de toneladas),
apenas podriamos comprar el combustible que necesitamos, y no
quedaria nada para los fertilizantes, la materia prima industrial, los
alimentos para animales, y muchos otros productos que son
imprescindibles".

Los observadores más optimistas sostienen que la economía está en
pleno proceso de ajuste y descentralización e insisten en la idea de que

pleno proceso de ajuste y descentralización e insisten en la idea de que tras las elecciones se abrirá una nueva etapa en la que el castrismo timoneará un discreto proceso de cambios que altere lo menos posible la esencia del sistema socialista en la isla. Los pesimistas consideran que la crisis económica ha tocado fondo y se hacen necesarias medidas más urgentes y profundas para evitar un naufragio. Pese a la gran variedad

urgentes y profundas para evitar un naufragio. Pese a la gran variedad de matices en los vaticinios, nadie alienta demasiadas expectativas sobre una rápida recomposición de relaciones entre La Habana y la nueva administración en Washington.

Un reciente análisis del Centro de Estudios sobre Estados Unidos, de la Universidad de La Habana, afirma que para el gobierno de Clinton, Cuba no es un problema prioritario en comparación con Irak, Medio Oriente o Yugoslavia. Cuba —sostiene el informe—, únicamente es importante en el plano simbólico: es un reto incumplido de la Guerra

Fria.

Según el estudio, para los intereses norteamericanos no parece aconsejable un cambio en la política que aplicaron a Cuba las administraciones republicanas de Ronald Reagan y George Bush. "El cambio no reporta beneficios cuando los asuntos multilaterales entre ambos países han desaparecido y cuando los de carácter bilateral no poseen el rango de atractivos". Más aún: "Ante el nuevo presidente se abre la posibilidad de convertirse en quien logre el objetivo estratégico de la política anticubana de su país: destruir el proyecto revolucionario cubano."

Las propuestas generales del equipo de Clinton en política exterior integran postulados como el respeto a los derechos humanos, el establecimiento de la democracia y la economia de mercado, pero proponen para Cuba "de mantenimiento de la política republicana, en la que la permanencia del bloqueo económico ocupa un lugar prominente".

que la permanencia del bloqueo económico ocupa un lugar prominente". Para conseguir el aval electoral del influyente presidente de la Fundación Cubano-Americana, Jorge Más Canosa, que con un aporte de 125.000 dólares se convirtió en el mayor contribuyente individual a los fondos de la campaña demócrata, Bill Clinton cedió al-chantaje público del siniestro amigo cubano de Carlos Menem y adhirió en octubre pasado a la enmienda Torricelli que proponía un endurecimiento del férreo embargo económico. En otras palabras, Bill Clinton suscribió la tesis de la Fundación: hambrear a los cubanos hasta que se rebelen. Si, como afirma la Casa Blanca, la presión económica es la manera más eficiente de promover la liberalización política. tras más de treinta

más eficiente de promover la liberalización política, tras más de treinta años de bloqueo, Cuba debería ser el país más liberal del mundo. La cinica apología de la democracia tercermundista no se puede resumir mejor que con un aforismo de Bertold Brecht: seriamos buenos, en vez de crueles, pero las condiciones no nos lo permiten

ENTREVISTA AL CANCILLER CUBANO

"El disgusto no es rechazo"

EL PAIS (Por Mauricio Vicent, desde La de Madrid

Habana) Ri-

cardo Alarcón de Quesada (La Habana, 1937) es ministro de Asuntos Exteriores de Cuba desde hace sólo ocho meses. Alarcón, miembro del Buró Político del Partido Comunista y candidato a diputado en las elec-ciones que se celebrarán hoy, afirma que se están produciendo cambios económicos y que éstos "provocarán cambios sociales y políticos" de ma-yor envergadura. El canciller cubano, quien durante más de diez años fue embajador ante la ONU, reconoció que la grave escasez que atra-viesa la isla provoca "cierto descontento" entre la población, pero cri-ticó a aquellos que piden derechos humanos para Cuba y se olvidan de casos como el de Marruecos.

-¿Hasta cuándo va a durar esta crisis?

-Nosotros no estamos en condiciones de prever una mejoría en un período cercano. Es cierto que la si-tuación es difícil y existe malestar en-tre la población. Sin embargo, sería un error interpretar este disgusto como un rechazo al sistema. Alguna gente cansada llega a cambiar de mentalidad v ahora abandona el barco, pero esto no es lo riormal. La ma-

yoría es consciente de lo que pasa.

—Las actuales consignas en Cuba son patria, revolución y socialismo. ¿Estaría dispuesto su gobierno a renunciar al socialismo para preservar la patria o la revolución?

—Yo creo que las tres forman una trilogía, son como la Santísima Trinidad. La patria, desde luego, es ina-lienable, y revolución y socialismo en el fondo quieren decir lo mismo. Pa-ra nosotros, defender la revolución es defender la independencia nacio-nal, y el socialismo es el proyecto social para organizar la economía y la vida de la sociedad.

-Pero... Cuba necesita cambios económicos y políticos

-Cuba se ha transformado en los últimos tiempos. Hoy se están produciendo cambios económicos que eran impensables hace 10 años. La inversión extranjera se ha incentivado y ya son muchos los empresarios que hoy invierten su dinero en nuestro país. Esto y el incremento del mo-vimiento turístico han traído realidades nuevas, que a su vez contribuyen a transformar la sociedad...

—El gobierno cubano acaba de aprobar que los trabajadores del turismo se queden con la propina en

dólares, algo prohibido durante mu-chos años. ¿A eso se refiere? —Sí. Aquí había una práctica, una

concepción con relación a la propina, que el turismo ha obligado a cambiar. Antes esa propina se entregaba al Estado, pero ahora se la pue den quedar. Esto es una prueba de cómo determinados cambios en la realidad económica se reflejan en la realidad social.

-¿Este tipo de cambios económicos se va a traducir en cambios políticos?

-Sí. Las nuevas realidades nos plantean nuevos problemas. Cada paso trae nuevos retos y lo que no se puede hacer es ignorar la realidad y desconocer que tenemos limitacio-

nes muy serias.

—Muchos consideran que las elecciones no van a traer ningún cambio democrático...

—No buscamos un certificado de buena conducta de Occidente. Nadie puede pretender poseer el monopo-lio de la democracia. Yo sigo creyendo que nuestro sistema es más demo-crático que muchos otros y tan de-mocrático como el que más. Lo que pasa es que no nos perdonan que no hayamos caído con el resto del mun-do socialista, no nos perdonan que no nos queramos suicidar.

Otro examen para * el seleccionado

Goycochea, Craviotto, Borelli y Rodríguez entran en el equipo que jugará desde las 19 con Dinamarca en Mar del Plata.

Con el maratonista Diego Ma-radona como capitán y con una formación en la que se anticipan varios cambios respecto del equipo que empató la semana pasada contra Brasil, el seleccionado argentino de fútbol tratará de sumar una nueva copa para las vitrinas de la AFA y, sobre todo, rendirá un nuevo examen frente a la selección de Dinamarca. El partido en el que estará en juego la Copa Artemio Franchi, reservada para las selecciones campeonas de Sudamérica y Europa, se jugará hoy en el estadio Ciudad de Mar del Plata será emtido en directo por Canal

Luego del empate (1 a 1) ante Brasil, en el cotejo que marcó el regreso a la selección de Diego Armando Maradona, el equipo que conduce Alfio Basile presentará cuatro variantes en su formación: Goycochea por Islas; Craviotto por Basualdo; Borelli por Ruggeri y Leo Rodríguez por Franco. La salida de Ruggeri es obligada ya que fue expulsado, junto con Valdo, en el encuentro con-tra los brasileños, mientras que Basualdo no fue convocado para per-mitirle a Passarella que lo incluyera en el conjunto que anoche jugó en Paraguay por la Copa Libertadores de América. El DT de la selección nacional no citó tampoco a Medina Bello y a Zapata, pero sí a Altami-rano, quien volverá a ocupar la plaza de lateral izquierdo. El reempla-zo de Goycochea por Islas ya había 20 de Goycochea por Islas ya naoia sido anunciado con anticipación ("por ahora jugarán un partido ca-da uno", dijo Basile) y el de Rodrí-guez por Franco tiene una doble lectura: por un lado el DT sabe que el volante del Zaragoza no está en las mejores condiciones físicas y, por otro, se inclinó por darle al equipo una mayor agresividad cuando se en-teró de que los daneses llegaron con

varios suplentes. En un momento se varios supientes. En un momento se mencionó también la posibilidad de llamar de urgencia a Pochettino pa-ra sustituir a Sergio Vázquez, porque aparentemente tenía problemas para llegar, pero esa alternativa se des-cartó finalmente cuando el actual jugador de la Universidad Católica se

incorporó ayer al plantel.

Como habrá un trofeo en juego

—la Copa Artemio Franchi, que tiene un solo antecedente con el en-frentamiento de Francia y Uruguay en 1985-, si al cabo de los 90 minu-tos hay empate se jugará un alargue de media hora y de persistir la igual-dad se ejecutarán remates desde el punto del penal hasta definir.

De todos modos, Basile está mucho más preocupado en observar el rendimiento del equipo y extraer conclusiones pensando en las elimi-natorias para el Mundial de Estados Unidos que en el trofeo en disputa. En este sentido, la prosecución de la racha de partidos sin derrotas desde que asumió el entrenador (ya van 24) también pasa a ser un elemento secundario.

Después de la pobre demostración contra los brasileños, los jugadores argentinos tienen una nueva posibi-lidad de demostrar la potencia ofensiva que insinúa la sola presencia de jugadores de la talla de Caniggia, Batistuta y Maradona. Las 32 mil per-sonas que llenarán el estadio mundialista de Mar del Plata y los millones que seguirán el encuentro por TV, apuestan a la jerarquía de Diego, la polenta de Batistuta, la habilidad de Leo Rodríguez, la dinámica de Simeone y la velocidad de Caniggia. Es muy probable, como con-trapartida, que los daneses le pongan todas las fichas al cero a cero, especialmente porque no jugará Fleming Povlsen, jugador del Borussia Dortmund de Alemania, goleador y



Ya pateó Caniggia. Esperan su turno Leo Rodríguez y Mancuso.

Fue en la última práctica de la selección antes del partido.

estrella del equipo.

estrena del equipo.

Si Maradona está físicamente
bien; si consigue sobrellevar el maratón de partidos y viajes a que fue
sometido en los últimos días; si Batistuta, Simeone y Mancuso mantienen su nivel y Caniggia levanta las posibilidades de triunfo se incrementarán notablemente. El déficit del equipo argentino, más allá de las variantes, sigue estando en la línea de fondo, que da muchas ventajas.

Argentina formará así: Goycochea; Craviotto, Borelli, Vázquez, Altamirano; Simeone, Mancuso, Rodríguez, Maradona; Caniggia, Batistuta. DT: Alfio Basile. Dina-Batstuta. DT: Altio Bastle. Dina-marca anuncia esta formación: Schmeichel; Kjeldbjer, Olsen, Piech-nik, Riesper; Nielsen, Henrik Lar-sen, Vilfort, Geldbak, Michael Laudrup, Elstrup.

El encuentro será arbitrado por el húngaro Sandor Pohl.

BRIAN LAUDRUP

"El empate no nos vendría mal"

A pesar de que en el plantel del seleccionado de Dinamarca es-tá la mayoría de los jugadores que sorpresivamente lograron la Euroco-pa que se disputó el año pasado en Suecia, al equipo le faltan seis juga-dores clave: el goleador Flemming Povisen, jugador del Borussia Dort-mund de Alemania que se lesionó en una rodilla el sábado pasado, los vo-lantes Jhon Jensen, Jhon Nielsen, Kim Christofte y los defensores Kent Nielsen y Jhon Sivebaek. Una de las figuras de Dinamarca, Brian Lau-drup, que es compañero de Gabriel Batistuta en la Fiorentina de Italia, admitió que las ausencias complican las chances de su equipo frente al combinado que entrena Alfio Basile, al que no sólo lo consideró "favorito'' para el partido de hoy, sino que también lo destacó como prin-cipal candidato para el mundial que jugará el año próximo en Estados

"Nunca salimos a defendernos y tampoco lo haremos hoy", aseguró Laudrup, quien sin embargo remarcó que "un empate contra los subcampeones del mundo en su propia casa nos vendría bastante bien", y agregó que "no muchas selecciones en el mundo pueden reunir jugado-res de la calidad de Maradona, Ca-niggia, Batistuta, Simeana e Para niggia, Batistuta, Simeone y Redoninggia, batistuta, Simeone y Redon-do". Laudrup, que no ahorró elo-gios para los jugadores argentinos, calificó de "gran jugador" a Diego Latorre y manifestó no entender "por que jugó tan sólo 10 minutos" en la Liga Italiana. "Si tiene posibilidades de mostrarse, seguramente será figura en el Tenerife'', estimó. Sobre Batistuta, opinó que "no parece un jugador argentino porque su principal virtud es la potencia y no la habilidad".

Si las eliminatorias para el próximo mundial terminaran hoy, Dina-marca no viajaría a Estados Unidos. El equipo danés está tercero detrás de España y la República de Irlanda, producto de tres empates cero a cero y un triunfo como visitante frente a Irlanda del Norte por uno a cero. Sin embargo, aún debe jugar ocho partidos de los cuales cinco los debe disputar como local. Laudrup se mostró confiado en que Dinamarca vuelva a conseguir el rendimiento que le posibilitó ganar la Eurocopa a la que accedió tras la lógica deerción de Yugoslavia y en la que, entre otras selecciones, deió en el ca-

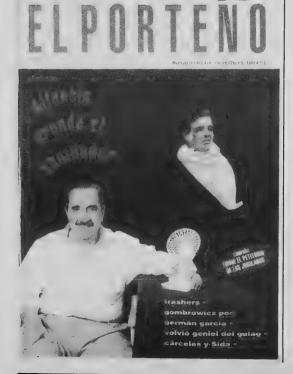
1; a Holanda en semifinales por pe-nales, luego de empatar 2 a 2; y Alemania a la que venció en la final por 2 a 0.

Brian Laudrup se lamentó de que su hermano, Michael, figura de Dinamarca que descolló en el Mundial de México '86 hasta que fue goleada por España 5 a 1 en octavos de final, "quiera jugar en el Barcelona y no en la selección". Justamente contra España, Dinamarca deberá jugar su próximo partido por las eli-minatorias. "De ese resultado dependerá mucho de nuestro futuro", estimó el volante.

Brian Laudrup besa la Eurocopa que Dinamarca ganó el año pasado.

"Argentina es el favorito para este partido", dijo resignado





PERDIO 2 A 1 EN ASUNCION

River encerró sus ilusiones

El equipo de Passarella cayó ante Cerro Porteño, inmerecidamente, y sigue sin sumar puntos en la Copa Libertadores.

CERRO PORTEÑO (Paraguay): Mondragón; Sanabria, Cristaldo, Capurro; Riveros, Dida, Struway, Sotelo, Ferreira; Chávez, Rossi. DT: Paulo César Carpeggiani.

RIVER: Miguel; Basualdo, Cáceres, Bustos, Domínguez; Ortega, Zapata, Vázquez, Da Silva; Medina Bello, Silvani. DT: Daniel Passarella

Estadio: General Pablo Rojas (Asunción). Ar-Estation: General Pation Hojas (Asuncion), Africa hitro: Marcio Rezende (Brasil), Goles: 42s, Chávez (CP); 24m Medina Bello (R); 81m As-trada en contra (CP). Cambios: 46m Pérez x Ferreira (CP); 61m Balú x Sobelo (CP); 75m As-trada x Dominguez (R); 85m Ramón Díaz x Bustos. Expulsados: 77m Vázquez (R) y Pérez (CP)

Si se mide por lo realizado en la cancha, River debió haber ganado por lo menos un punto en la cancha de Cerro Porteño, sino los dos. Pero la regla de oro del fútbol dice que los goles que no se hacen se reciben más tarde. Eso le sucedió al equipo de Passarella, que finalmente nerdió 2 a 1.

El partido empezó como si fuera la pelea de Julio César Vásquez el lu-nes por la noche: a los 42 segundos, Cerro había metido una mano que parecía de nocaut. Struway inició la jugada por la derecha del ataque, eludió a Bustos y colocó un pase exacto, dentro del área, para el de-lantero Carlos Chávez. Este desairó la salida del arquero Miguel, y rema-tó esquinado sobre el arco. La pelota ingresó cerca del palo derecho. Pero River no se amilanó. A los

cinco minutos, el Polillita Da Silva paró un centro con el pecho en el área paraguaya, y su zurdazo fue sa-cado con esfuerzo por Mondragón al corner. River había absorbido el im-pacto iñicial y quería "boxear" con fútbol.

La victoria parcial de Cerro era inmerecida, porque su desempeño en el campo no era superior en ningún

aspecto al del equipo de Passarella, que se acercaba mucho a la valla guaraní. Por eso no extrañó que a los 24 minutos alcanzara el empate. Ortega realizó una hermosa jugada por izquierda, con un par de gambetas, y cedió atrás a Da Silva. El uruguayo habilitó a Medina Bello, quien en-traba por el medio del área, y el delantero de la selección remató de zur-da, abajo, contra el palo izquierdo.

Pero de allí hasta el final del primer período hubo muy poco más. Apenas un remate rasante del Galleguito Vázquez a los 38, una bonita jugada combinada de los paraguayos a los 44, que terminó mal Ferreira re-matando desviado, y la presión ofensiva de River en los minutos de descuento.

En el segundo tiempo, River dispuso de varias situaciones pero no pudo concretarlas. El partido se enrareció -hubo un claro codazo a Zapata que terminó con las expulsio nes de Vázquez y Pérez— y en un clima típico de Copa, una jugada confusa terminó con un rechazo defectuoso de Astrada que se introdujo en su propio arco. Passarella acudió tardíamente a Ramón Díaz, pero ya no quedaba nada por hacer

El técnico de River, Daniel Pas-sarella, ordenó ayer dejar el Hotel

Excelsior, donde se alojaba la de-legación, y mudarse a una residen-

cia que se encuentra en el Yacht

Golf Club, ubicado en el barrio re-

sidencial Lambaré. Algunos vincu-laron el hecho con el deseo del DT

de alejarse de la prensa, pero se-gún Passarella fue porque "en ese

lugar existe mayor comodidad". En el Yacht, hasta ayer, había un

El partido se jugó en el estadio

de Cerro Porteño, denominado por

sus aficionados como La Olla. Su nombre es General Pablo Rojas,

contingente de japoneses.



ción y tiene capacidad para 38.000

El estado del campo de juego no era el ideal para jugar un partido de fútbol por la Copa Libertadores ni por otro tipo de torneo. Aunque no fue el único problema, va que tanto algunas tribunas como los vestuarios están en construcción

y el lugar está repleto de escom-

Cerro Porteño, el equipo más popular del Paraguay, ganó hasta hoy 22 títulos oficiales de su país y un torneo República, equivalente al Campeonato Nacional que se disputaba en la Argentina.

La organización del partido de anoche, así como también la seguridad dentro del campo de juego, estuvo a cargo de una empresa privada que fue contratada directa-mente por los dirigentes del club. La empresa cobrará por su traba-jo el 3 por ciento de la recaudación.

Latorre. El volante Diego La-torre sostuvo que el Tenerife es "un equipo ganador". El ex ju-gador de Boca debutó oficial-mente el sábado pasado frente al Sporting de Gijón y comentó que "jugué bien", aunque re-conoció que todavía "no estoy diez puntos físicamente". Latomez puntos inscamente". Lato-rre ya adquirió el discurso del cuerpo técnico del Tenerife al manifestar que "lo más impor-tante es pensar en nuestro jue-go y no en el rival". Al referir-se a su nuevo entrenador destacó que "Valdano lo hace todo bien y quiere ganar tanto de lo-

cal como de visitante".

Villarreal. José Luis Villarreal será sometido hoy a una revisa-ción médica y fisica y si todo sale bien firmará su nuevo con-trato con el Atlético de Madrid, equipo que conduce su compa-triota José Omar Pastoriza. El ex mediocampista de Boca ma-nifestó que " mañana (por hoy) me harán la última prueba, que consistirá en comprobar la fuerza de mi pierna derecha y espe-ro que no haya problemas". Villarreal destacó que "tengo ga-nas de jugar ya". Si supera la prueba de hoy, el argentino po-drá debutar el próximo domingo frente al Burgos.

Havelange. El presidente de la FIFA y miembro del Comité Olímpico Internacional, el brasileño João Havelange, manifestó ayer en Suiza que está a favor de incorporar el volev de playa como disciplina olímpica. Eliminatorias. Portugal recibirá hoy en Oporto a Italia por un partido correspondiente al Grupo 1 de las eliminatorias del campeonato Mundial de Fútbol de Estados Unidos. En tanto, en Sevilla, por la zona 3, España se enfrentará a Lituania.

Crisis. Dos jugadores del Barcelona desataron una pequeña crisis con su entrenador, Johan Cruyff. El técnico acusó indirectamente a los futbolistas Laudrup y Stoichkov de no ha-Laudrup y Stoichkov de no na-ber jugado en el encuentro que su equipo le ganó al Burgos por 1 a 0 el domingo pasado. "Ju-gamos con nueve", dijo el holandés. Los dos delanteros res-pondieron que "siempre juga-mos con once".

JULIO CESAR VASQUEZ

"Lo mío es subir y pegar

'Me quedo en Mar del Plata hasta el jueves, me voy cuatro días a Santa Fe para ver a mi familia y el lunes estaré de vuelta en el gimnasio entrenando duro para en-frentar en Madrid al español Javier Castillejo en marzo", aseguró Julio César Vásquez, quien precisó apenas

mente su primera defensa del título de los medianos juniors de la Aso-ciación Mundial de Boxeo (AMB) ante el panameño Aquilino Asprilla. El santafesino, que tiene un record

de 41 victorias y sólo una derrota por descalificación frente al estadouni-

En la foto, a Asprilla se le perdió la cabeza. Un nocaut terrible



dense Vernon Phillips, explicó que "lo mío es subir y pegar. Si se caen enseguida yo no tengo la culpa"

Vásquez, de 26 años, obtuvo el campeonato del mundo en diciembre del año pasado cuando noqueó en el estadio Héctor Etchart de Ferro al japonés Hitoshi Kamishama, tam-bién antes de que terminara el primer round. Los cuatro golpes segui-dos de zurda que provocaron el rápido final del combate contra Aspri-lla no son una casualidad: el boxeador argentino ganó por KO 31 veces, de las cuales 10 fueron antes del final del primer asalto.

El santafesino retuvo el título en na jornada en el Superdomo de Mar del Plata en la que también con-siguieron fáciles victorias el campeón mundial de los welter junior según la AMB, Juan Martín "Látigo" Coggi, quien en una pelea en la que no estaba en juego el título venció por KO en el tercer round al vene-zolano Domingo Martínez, y Jorge "Locomotora" Castro, quien desató en un par de rounds el paquete que le pusieron enfrente.

ASOCIACION PROFESIONALES DE MEDIOS



■INTRODUCCION AL MARKETING Profra, Olga Motisi Dlas de Reunión: 1-2-3-4 y 5/3/93 Horario: de 19 a 21,30 hs. ■REDACCION PERIODISTICA

SAN MARTIN 491 - 1º PISO (1004) BUENOS AIRES ARGENTINA - TEL, 393-0237/325-9459



La imaginación del norteamericano Mark A. Haney atrapó la magia de las constelaciones en el "Skyglobe", que distribuye Shareware

La animación computada puede ser buen maestro

El software educativo tiene excelente nivel, pero no siempre los pedagogos saben usarlo. Los dibujos animados de las PCs, en cambio, son de impacto inmediato en los chicos.

(Por Rubén Levenberg) Los creativos que desde la informá-tica trabajan en el desarrollo de programas para la enseñanza suelen lan-zar al mercado software de excelenzar al mercado sortware de exceten-te nivel que los pedagogos y maes-tros tardan en digerir, no sólo por las dificultades que implica la adapta-ción de estas herramientas a la labor cotidiana sino porque su eficacia co-mo auxiliares didácticos debe ser probada a conciencia. Pero difícilmente haya argumentos serios para dudar sobre la utilidad del viejo y conocido dibujo animado. Y en materia de "comics", la computadora tiene mucho que decir.

Allá por el '84 durante un viaje

por Europa, el videasta Hugo Rey cumplió con el sueño de más de un argentino: se trajo una amiga de Sue-cia y, precavido el hombre, la ocultó en su atelier dispuesto a hacerla trabajar cuanto antes. Se trataba de la Amiga-500, una computadora creada por los fabricantes de las viejas Commodore para ofrecer a los chicos alternativas más sofisticadas en cuestión de juegos electrónicos. En cuanto a Rey, decidió explotarla al máximo en otras tareas

Con un auxilio financiero del go bierno holandés que le permitió adquirir algún equipo de video y soni-do comenzó a trabajar en el marco de la fundación CECODAL para la elaboración de dibujos animados computados. Al mismo tiempo se constituyeron los talleres de formación docente.

Actualmente la institución traba-ja con aquella vieja Amiga expandida a 4 megas de memoria RAM, con un disco de 40 megas y una hermanita adquirida tiempo después en Buenos Aires. Para la animación computada se utilizan básicamente tres programas: el De Luxe Print 4, que permite dibujar en dos dimen-siones, el Imagine para el dibujo tridimensional y el Broadcasting para hacer los títulos.

Con un equipamiento sencillo y barato, muy alejado del material ultrasofisticado que se utiliza en publicidad, CECODAL se ha especializado en la elaboración de dibujos animados con fines didácticos y particularmente en la creación de tiras a solicitud de organismos locales y ex-

Técnicamente, este tipo de dibu-jos animados son inferiores a los que en la jerga profesional se conocen co-mo "estilo Disney". Su elaboración es, a pesar de la computadora, más artesanal. Los originales son dibujados con un mouse, que se convierte en el pincel o el lápiz del artista. La paleta tiene miles de combinaciones de colores, pero sin la creatividad del dibujante, sirven de poco y nada.

Con estas técnicas se obtienen tiras que están lejos de reproducir el movimiento real punto a punto, casi continuo, pero los trabajos encargados han resultado didácticamente eficaces. Entre ellos hay algunas perlitas como el video sobre los efectos sociales de los planes de ajuste, realizado para la CLACSO, el corto so-bre los derechos de la mujer, por encargo de la APDH y el realizado pa-ra Holanda sobre los derechos del niño, aunque tampoco faltan algunas publicidades elaboradas por alumnos que aprovechan la mesa de edición de la institución.

En cuanto a la formación docente, CECODAL trabaja en la enseñanza para especialistas en educación, maestros, profesores secundarios y estudiantes interesados en cuestiones pedagógicas, quienes aprenden a manejar el software de diseño y animación para su uso en el aula. Quizá lo más importante sea que con recursos relativamente modestos en poco tiempo los docentes pueden aplicar la animación computada en el aula.

Los expertos de la institución, que trabaja en el marco del Consejo de Educación de Adultos de América Latina (CEAAL) que preside Paulo Freire, aseguran que la animación computada permite a los niños acceder no sólo a los típicos relatos históricos sino también a la graficación de conceptos abstractos.

Además, entre otros beneficios, una correcta aplicación de estos recursos permite al docente la integra-ción de distintas áreas de trabajo en el aula. Un grupo de lengua puede elaborar un guión apoyado por la in-

formación recabada por grupos de historia y geografía; un equipo de plástica puede dibujar los originales y en el proceso pueden intervenir alumnos para musicalizar o para ofi-





Un atlas en el "PC Globe", de la PC Globe Inc. (Arizona, EE.UU.).

No posee animación, pero es una actualizada base de dato

¿Para qué importar chantas?

ras la visita que el canciller argentino realizó a mediados de enero último a un centro francés de alta tecnología llegó a Buenos Aires Jean Pierre Contzen, titular del Centro Común de Investigaciones de la Comisión de las Comunidades Europeas (CCI). El visitante recomendó qué modelo se puede tomar para convertir a Falda del Carmen —sede cordobesa del desactivado Proyecto Cóndor— en una "planta de actividades científicas de uso pacífico". Según el miembro de la CCI, se podría imitar en la Argentina algunos polos tecnológicos europeos o norteamericanos como Futurescope o Sofia Antinópolis (Francia), el Research Triangle Park (Estados Unidos) o la ex feria de Sevilla.

Un polo o parque tecnológico está formado por las instalaciones de investigación y desarrollo de empresas de alta tecnología (como la microelectrónica, informática, robótica, biotecnología o la investigación de los nuevos materiales), cerca de una universidad de alto prestigio que les facilita personal y laboratorios especializados. Todo ello en una región pujante, dotada de una infraestructura de primera

El Triangle Park, por ejemplo, está en medio de un triángulo formado por las ciudades de Raleigh, Durham y Capel Hill, en el este de EE.UU.; se nutre de tres universidades: Duke (privada), North Carolina y N.C. State University (estatales) y alberga 20 mil investigadores con la mayor concentración de Ph.D. -doctores en ciencias concentración de Ph.D. — doctores en ciencias— por habitantes en esas latitudes. Está al lado del aeropuerto de Raleigh/Durham, uno de los de más rápido crecimiento en el este norteamericano, y lo cruzan las autopistas 40 y 147, y la ruta 54. El Triangle es el fruto de un esfuerzo iniciado

hace más de cuarenta años, que esperó siete años la llegada de la primera empresa interesada y casi otros diez para demostrar su factivilidad. No se concretó, como cuenta Contzen, "gracias al apoyo de un gobernador demócrata". Es difícil imaginar qué punto de contacto puede

haber encontrado Contzen entre Falda del Carmen, en la Argentina actual, y un futuro polo tecnológico. Es probable que Bernal con sudestada le sugiera Venecia, y piense en la 5ta. Avenida de Nueva York mientras recorre la avenida

Calchaquí.
Un polo tecnológico surge de la decisión estratégica de una comunidad en desarrollo industrial, científico y educativo y que —mediante muy fuertes inversiones públicas— convoca, seduce y subsidia a los que se instalan allí en vez de irse para otro lado. Las empresas que hacen investigación van a un parque tecnológico sólo si les conviene. No se deciden a investigar (o a simular que lo hacen) para aprovechar un subsidio. Esa no es la lógica empresarial en ningún país del mundo. No es por falta de parques tecnológicos que casi ninguna de nuestras empresas industriales tiene un grupo de investigación: es porque los mejores negocios en la Argentina todavía se hacen de otra forma.

Jorge Sabato decía que "un buen laboratorio de

física se hace construyendo cuatro paredes alrededor de un buen físico". Es una forma gráfica de reconocer que lo primero es la educación, luego la excelencia y finalmente los ladrillos. Muchos ejemplos que en la Argentina recorrieron el sentido inverso son evidencias de

El país puede aprovechar las oportunidades que le brinda la estabilidad para pensar en plazos más largos, pero no puede desperdiciar la liberalización aduanera importando lo que acá ya existe: chantas. La Argentina ya demostró su capacidad de autoabastecimiento en cuanto a gente intrascendente, incapaz y/o dañina en materia de políticas científicas y tecnológicas, como para que ahora encare su importación.

En todo caso, sería mejor apoyar la producción local de gente seria.

* Ingeniero especializado en alta tecnología

CONCENTRACION INFORMATIVA

Ciudadanos bajo la lupa

La privatización de servicios pone una enorme cantidad de datos personales en manos de unos pocos grupos económicos.

(Por Sergio M. Schoklender*)
El proceso de privatización de
los servicios públicos tiene algunos
aspectos en el área de la información
cuyo alcance aún no se está en condiciones de evaluar. La concentración de las privatizaciones en unos
pocos grupos económicos conlleva
también la concentración de grandes
volúmenes de información, en una
época en la que los adelantos tecnológicos en materia de informática
permiten la manipulación eficiente de
los archivos. Y esto trae aparejado
el peligro de pérdida de privacidad
de los individuos.

Una empresa comercial o de ser-

Una empresa comercial o de servicios constituye también un espacio de adquisición y producción de información. Parte de esa información resulta indispensable para diseñar la política de marketing o para definir las posiciones financieras. Pero una parte muy importante de los datos recogidos rara vez se utilizan para la toma de decisiones empresariales.

toma de decisiones empresariales.

Las empresas públicas fueron especialmente ineficientes en el manejo y archivo de la información disponible. Baste recordar la increible cantidad de formularios que cada cual ha llenado a lo largo de su vida. Y sin embargo, los datos permanecían almacenados en ficheros, biblioratos, cajas con expedientes, o convertidos en montañas de papel que se pudría en el sótano de alguna repartición.

El proceso de microfilmación aportó ventajas al reducir el espacio necesario para guardar los archivos, pero la información permanecía parcializada, sin que se pudiese aprovehar para estadísticas, análisis comparativos, o establecer correlaciones, y muy pocas empresas del Estado o reparticiones oficiales incorporaron esa tecnología.

En ocasiones la información estaba disponible al público, pero la búsqueda de un solo expediente en una empresa de servicios o una oficina pública podía constituir una tarea abrumadora.

La informática aportó en la última década medios magnéticos de almacenamiento —discos rígidos, cintas, disquetes— con altísimas velocidades de acceso, altos niveles de seguridad, y muy bajo costo de mantenimiento. Junto con ello se desarrollaron computadoras cada vez más veloces y mejores programas para administrar la información.

Hoy en día los grandes grupos eco-

nómicos comienzan a poseer información sobre los individuos al manejar datos sobre consumo. Cada ser humano es un "consumidor", un "usuario", lo que se traduce en que sus actividades cotidianas generan información sobre recursos, composición del grupo familiar, actividades recreativas, culturales y educativas; la intima conexión con las entidades bancarias hace posible que accedan a información sobre créditos, depósitos, movimientos de cuenta corriente, inversiones etoétera

versiones, etcétera.

A esto se debe agregar la privatización de servicios de facturación impositiva y la liquidación de sueldos y jornales realizada por empresas privadas; sistemas de medicina prepaga, administración de hospitales municipales, transportes, comunicaciones, servicios financieros, recursos naturales. Todas son fuentes de datos sobre los usuarios.

La cantidad de información dispo-

La cantidad de información disponible permitiria trazar el perfil de un individuo, a través del consumo. Dónde trabaja, cuánto gana, en qué gasta, a dónde concurre, cuál es su estado de salud, qué periódico lee, dónde estudió, dónde vive y con quién.

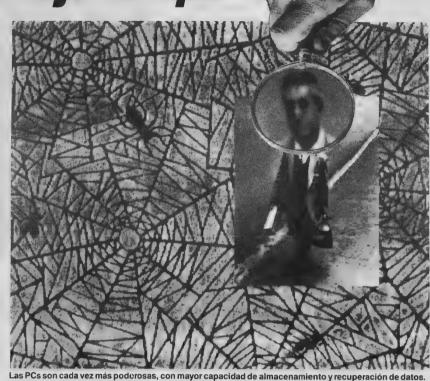
La existencia de la información no es algo nuevo. Lo novedoso es la concentración de datos en manos de sectores económicos particulares, y el desarrollo de tecnología que permite la manipulación de archivos enormes.

Hay numerosas empresas privadas que poseen equipamiento informático varias veces más potente y moderno que el de los servicios de inteligencia del Estado.

Por otro lado, aún no resulta sencillo identificar quién es el dueño de ese bien intangible al que se llama "información". ¿Alguien garantiza la reserva de los datos almacenados en esos archivos? De la misma forma en que las listas computarizadas son fuente de "posibles clientes", y así se reciben folletos, publicaciones, ofertas e invitaciones.

Nadie puede predecir cuál será el comportamiento de "los nuevos duenos de la información", pero indudablemente tienen hoy a su disposición más datos y mayores recursos que el Estado. La información es poder, y el poder por lo general se ha
empleado para restringir la libertad
de los hombres.

* Centro de Informática Aplicada Universidad de Buenos Aires).



Las PCs son cada vez más podorosas, con mayor capacidad de almacenamiento y recuperación de datos Las empresas pueden aventajar a los servicios de inteligencia en el manejo de datos sobre los individuos.

VIENTOS DE VIDA

Otro gran desafío del equipo de documentalistas de TELEFE...!!! LAGUNA BRAVA...!!! Un lugar lleno de leyenda y misterio, enclavado en el corazón mismo de La Rioja...!!! Nunca antes las cámaras de televisión habían realizado una excursión tan riesgosa...!!!

ESTA CHICA ES UN COHETE

De camarera en un bar de segunda a embajadora de los Estados Unidos...! Una disparatada comedia en el mundo de la diplomacia...! Con GOLDIE HAWN, la estrella de Juego Sucio y gran elenco...!

TE CE FE

CONGRESO EN MENDOZA

Para todos los gustos

Profesionales, especialistas, docentes, investigadores, estudiantes y empresarios pueden presentar hasta el 15 de abril trabajos sobre informática que serán expuestos durante el Congreso Internacional de Informática, Computación y Teleinformática que se realizará en la ciudad de Mendoza entre los días 3 y 4 de junio de este año.

El encuentro, que se denomina Informática '93, consistirá en una exposición nacional de hardware y software, comunicaciones y servicios dirigida a las áreas jurídica, médica, de ciencias económicas, educativa, de la industria en general y de las pequeñas y medianas empresas en particular. Habrá actividades diferenciadas para técnicos y usuarios, conferencias, paneles, cursos y seminarios, y stands para la presentación y demostración de productos.

Los trabajos que se presenten no deberán exceder las veinte páginas y tendrán que ser presentados en formato A4 (21 por 29,7 centímetros), y aunque el plazo de entrega expira el 15 de abril, se continuarán recibiendo a partir de esa fecha pero sin compromiso de publicación.

El congreso está organizado por Daniel Martín & Asociados y cuenta con el auspicio del gobierno de la provincia de Mendoza. (Por Claudia Pasquini y Ale-jandro Pintamalli) Hace diez años, cuando empezaron a desarro-llarse en el país, los canales de tele-visión por cable parecian un lujo. Hoy, cuando se calcula que hay alre-dedor de 1500 empresas dispersas por todo el país, "tener cable" es ca-si una necesidad. Una necesidad, un placer, un vicio para toda esa gente que en la última década descubrió en el mundo de la electrónica una de las vias más anasionantes de consumo y vías más apasionantes de consumo y llenó su casa de aparatitos de toda

llenó su casa de aparatitos de toda laya. En este momento se calcula que entre 2 y 3 millones de argentinos centre los cuales se incluye el 70 por ciento de los hogares ABCI (clase alta y media alta)— están abonados au n sistema de TV por cable.

En los años 80 no había mucho para elegir. Cablevisión (CV) y Video Cable Comunicación (VCC) se habían dividido la Capital Federal, repartiéndose equitativamente las dos zonas más pudientes: Belgranó y Zona Norte. Entre ellos existía un acuerdo de caballeros; maniferen, acuerdo de caballeros: mantienen, todavía hoy, un intercambio de programación por el cual VCC le facili-ta a CV el Canal de la Mujer, y este a su vez le ofrece la información but

a su vez le ofrece la información bursátil y económica.

Pero la desregulación alteró este
equilibrio interno e inauguró la competencia despiadada. La demanda
fue increible: la Argentina es el segundo país del continente en el consumo de TV por cable, detrás de Estados Unidos. Al principio fueron
empresas pequeñas, ahora son grandes conglomerados empresarios que
se están apresurando a sentar reales
antes de que la nueva Ley de Radiodifusión fije normas de funcionamiento para el sector.

difusión fije normas de funciona-miento para el sector.

En suma, en este momento hay en la Capital Federai (con extensiones hacia el Gran Buenos Aires) una de-cena de empresas de TV por cable, que se superponen no sólo en los ba-rrios sino incluso en los servicios y canales que ofrecen. Se entiende: en el ombligo del país, el cable no cum-ple la misma función que en el inte-rior, en donde durante años fue la unica posibilidad de cantar los canaúnica posibilidad de captar los cana les de aire. Aquí, en cambio, los circuitos cerrados no sólo complemen tan sino que compiten cada vez más

con el 13, el 9, ATC, Telefé y ATV. Los grandes holdings de la comunicación no quisieron desaprovechar la oportunidad y se lanzaron en el úl-

LITO CRUZ

ACTUACION

INICIA MARZO

SUIPACHA 128 1º A

16 A 20 HS

De pronto, después de años de pacífica convivencia entre VCC y Cablevisión, la Capital Federal se llenó de nuevos videocables, desconcertando hasta al más pintado de los teleadictos. ¿Qué es lo que está pasando? ¿Cómo elegir? ¿Quiénes son? ¿Qué ofrecen? Para parar las antenas (satelitales) y no confundir CNN con "Nuevediario".



timo año a adquirir sus propios videocables (algunos ya insalados y otros flamantes), según la política multimedia que se impone en este fin de siglo y que aquí inauguró el ma de sigio y que aqui mauguro en grupo América (El Cronista Comer-cial, Canal 2, CV, etc.). Así, Canal 9 compró Buenos Aires Cable (BAC); la misma empresa que intenta refloia misma empresa que initetta retto-tar et diario La Razón adquirió Ca-ble Total y el diario La Nación euspendido su intento de llegar a la televisión abierta— se hizo de Ce-le Video Color poco antes de adqui-rir Radio del Plata.

El pase más secreto es el del Mul-ticanal: fundado hace ya varios años como Video Cable Privado, y con serias deficiencias — que merecían la queja permanente de sus abona-dos—, la empresa fue vendida al grupo de Clarin-Radio Mitre-Canal 13, según juran los entendidos del medio y confirmó a este diario uno de los técnicos que trabajó en la empresa, pese a que sus directivos lo nie-gan rotundamente. Rafael del Val, director de la revista especializada Newsline Report, califica a Clarin co-mo un grupo "atípico": "Las com-pras que hace no las anuncia: compró Segundamano y nadie se enteró, y lo mismo ocurrió con algunos canales del interior. Creo que lo que querían hacer con Multicanal era sanearlo, porque desde el principio es-tuvo mal manejado, tenía muchas deudas. Inclusive porque Clarín no había acomodado a su gente. Cuando Clarín compra un medio trata de poner gente que venga de años en el grupo, como el gerente general Mar tín García Cárdenas, una persona del área financiera". Es difícil contrade cir estos datos con otros más precisos: la estrategia de la nueva empresa es el silencio de radio; sus responsables eluden el contacto con la prensa y prefieren no divulgar cifras ni zonas. Eso sí, Multicanal goza de avisos preferenciales tanto en Radio Mitre y FM 100 como en Clarín.

El avance del Multicanal tuvo un efecto revulsivo en el mercado, a fines del año pasado. Para consolidar su nueva posición, esta empresa rompió con el acuerdo tácito que unifi-caba los precios de VCC y Cablevisión en un promedio de 45 dólares, ofreciendo un abono mensual por 30 dólares con instalación gratuita (mientras la de VCC cuesta entre 95 y 110 pesos y la de CV entre 28 y 42 pesos). Todos "los nuevos" siguieron su política: Cable Total y Cele Video Color se plantaron en los 28 (con 50 de instalación en el caso de la primera, que es gratis para la segunda) y BAC se cotizó en 29, sin adicionales. Las grandes pione ras se vieron obligadas a lanzar pla-nes promocionales, más baratos, que provocaron en muchos casos la ira de sus antiguos abonados que siguen con los precios viejos.

Los empresarios se muestran reti-centes a revelar sus intimidades: a la hora de conocer la cantidad de abonados hay que confiar en la palabra de cada quien, siempre tomando en cuenta que es un punto intermedio entre la verdad, la necesidad de publicitarse, y el hecho de que, en el mercado de la televisión por cable, el precio de la programación aumenta en medida directamente proporcional a la cantidad de abonados que tiene la empresa que compra. Los mercados son poco transparentes; no hay disciplina, falta educación y, además, la resistencia a dar información se explica por la actitud que han tenido hacia los cables ciertos políticos, ciertos concejales —según opi-na Renée de Lima, gerente de Rela-ciones Institucionales de VCC y se-cretaria de la Asociación Argentina de Televisión por Cable (ATVC), que unificó, a fines del año pasado, en un mismo organismo a la Cámara y a la Asociación que actuaban

or separado. A la cabeza siguen estando, de cualquier modo, Cablevisión (125 mil abonados) y VCC (100 mil abonados), bastante lejos de los 15 mil 18 mil que declaran, respectivalor. "No damos ese dato para no entrar en conflicto con los otros cables explicó, en cambio, a Página/12
 Jorge Janosch, el gerente general de Buenos Aires Cable—. Además que todos mienten."

Con la tranquilidad que le da la delantera, Raúl Alonso, gerente general de Cablevisión, explica estas re-ticencias con más detalle: "Hasta hace 3 o 4 años, hablar de cantidad de abonados, hablar de cantidad de manzanas cableadas, era total-mente pacífico porque en Capital Femente pactico porque en Capital Fe-deral coexistían nada más que dos cables. Pero hoy en día, que hay cer-ca de diez, mencionar abonados, mencionar dónde está nuestra red, dónde están nuestras instalaciones, significa estar dando elementos y bases de datos para que la competencia maneje su estrategia. Entonces eso, cada día más, forma parte de lo que se llama 'inteligencia comercial' que debe ser guardado bajo cuatro

Es cierto que estas cifras influyen a la hora de captar publicidad. Pero también lo es que la fuente de financiación central de los cables no son los spots —como en la televisión abierta— sino los abonados. Las tan-das en los cables son muy reducidas y siempre van antes o después de los programas, nunca en el medio. Por lo demás, los anunciantes (salvo ciertas grandes excepciones, como Nike, Nobleza, Adidas o las tarjetas de crédito, por ejemplo) se muestran

reacios a pautar en los cables. Esta desconfianza se explica, en parte, porque todavía no existen ra-tings de televisión cableada. Hasta ahora Cablevisión realiza mediciones periódicas "focalizando los aspectos cualitativos de su programación". VCC también lleva un registro con el sistema "coincidental telefónico", a través de un equipo de 17 personas que llaman permanentemente al abonado para saber qué canal está viendo en ese momento. Esta etapa "artesanal" está por terminar: a partir de marzo, IBOPE (Instituto Brasileño de Opinión Pública y Estadís tica) dará a conocer las tablas de







Técnico Nacional en Recreación - Carreras Terciarias con Título Oficial Técnico en Conducción Educativa . 15 años formando especialistas de 1^{er} nivel

estudio
VIRREY DEL PINO 2714
Tinés moreno
T785-3273 de 14 a 20 hs.

(Por Claudia Pasquini y Ale-jandro Pintamalli) Hace diez años, cuando empezaron a desarro-llarse en el país, los canales de televisión por cable parecian un lujo.

Hoy cuando se calcula que hay alrededor de 1500 empresas dispersas por todo el país, "tener cable" es ca-si una necesidad. Una necesidad, un placer, un vicio para toda esa gente que en la última década descubrió en el mundo de la electrónica una de las vías más apasionantes de consumo y llenó su casa de aparatitos de toda laya. En este momento se calcula que entre 2 y 3 millones de argentinos entre los quales se incluye el 70 por ciento de los hogares ABC1 (clase alta y media alta) - están abonados a un sistema de TV por cable.

En los años 80 no había mucho para elegir. Cablevisión (CV) y Vi-deo Cable Comunicación (VCC) se habían dividido la Capital Federal, repartiéndose equitativamente las dos zonas más pudientes: Belgrano v Zona Norte. Entre ellos existía un acuerdo de caballeros: mantienen, todavía hoy, un intercambio de programación por el cual VCC le facili-ta a CV el Canal de la Mujer, y éste sátil v económica.

satil y económica.

Pero la desregulación afteró este equilibrio interno e inauguró la competencia despiadada. La demanda fue increible: la Argentina es el segundo país del continente en el consumo de TV por cable, detrás de Estado. Unidad Abenda de La Cable. tados Unidos. Al principio fueron empresas pequeñas, ahora son grandes conglomerados empresarios que se están apresurando a sentar reales antes de que la nueva Ley de Radio-difusión fije normes de funcionamiento para el sector.

En suma, en este momento hay en la Capital Federal (con extensiones hacia el Gran Buenos Aires) una de-cena de empresas de TV por cable, que se superponen no sólo en los ba-rrios sino incluso en los servicios y anales que ofrecen. Se entiende: en el ombligo del país, el cable no cumple la misma función que en el inte rior, en donde durante años fue la nica posibilidad de captar los canales de aire. Aqui, en cambio, los circuitos cerrados no sólo complementan sino que compiten cada vez más con el 13, el 9, ATC, Telefé y ATV.

Los grandes holdings de la comula oportunidad y se lanzaron en el úl-

LITO CRUZ

ACTUACION

INICIA MARINI

SUIPACHA 128 1º A

Miércoles 24 de febrero de 1993

De pronto, después de años de pacífica convivencia entre VCC y Cablevisión, la Capital Federal se llenó de nuevos videocables, desconcertando hasta al más pintado de los teleadictos. ¿Qué es lo que está pasando? ¿Cómo elegir? ¿Quiénes son? ¿Qué ofrecen? Para parar las antenas (satelitales) y no confundir



timo año a adquirir sus propios vi-deocables (algunos ya insalados y sa, pese a que sus directivos lo nie-gan rotundamente. Rafael del Val, otros flamantes), según la política multimedia que se impone en este fin de siglo y que aquí inauguró el grupo América (El Cronista Comer-cial, Canal 2, CV, etc.). Así, Canal 9 compró Buenos Aires Cable (BAC); la misma empresa que intenta reflo-tar el diario La Razón adquirió Cable Total y el diario La Nación
—suspendido su intento de llegar a
la televisión abierta— se hizo de Cele Video Color poco antes de adquirir Radio del Plata. El pase más secreto es el del Mul-

ticanal: fundado hace ya varios años como Video Cable Privado, y con serias deficiencias —que merecian la queja permanente de sus abonala empresa fue vendida al gru po de Clarin-Radio Mitre-Canal 13, según juran los entendidos del me-dio y confirmó a este diario uno de los técnicos que trabajó en la empre-

CANTO

INICIA ACTIVIDADES 1993 A PARTIR 15 DE MARZO

mo un grupo "atípico": "Las com-pras que hace no las anuncia: compró Segundamano y nadie se enteró, y lo mismo ocurrió con algunos canales del interior. Creo que lo que querían hacer con Multicanal era sanearlo, porque desde el principio es-tuvo mal manejado, tenía muchas deudas. Inclusive porque Clarin no había acomodado a su gente. Cuando Clarín compra un medio trata de poner gente que venga de años en el grupo, como el gerente general Mar-tin García Cárdenas, una persona del àrea financiera". Es dificil contrade-cir estos datos con otros más precisos: la estrategia de la nueva empresa es el silencio de radio: sus responsables eluden el contacto con la pren-sa y prefieren no divulgar cifras ni zonas. Eso sí, Multicanal goza de avisos preferenciales tanto en Radio

Mitre y FM 100 como en Clarín. El avance del Multicanal tuvo un efecto revulsivo en el mercado, a fines del año pasado. Para consolidar su nueva posición, esta empresa rompió con el acuerdo tácito que unificaba los precios de VCC y Cablevisión en un promedio de 45 dólares ofreciendo un abono mensual por 30

(mientras la de VCC cuesta entre 95 director de la revista especializada y 110 pesos y la de CV entre 28 y 42 Newsline Report, califica a Clarin copesos). Todos "los mievos" siguie ron su politica: Cable Total y Cele Video Color se plantaron en los 28 pesos (con 50 de instalación en el caso de la primera, que es gratis para la segunda) y BAC se cotizó en 29, sin adicionales. Las grandes pione ras se vieron obligadas a lanzar planes promocionales, más baratos, que provocaron en muchos casos la ira de sus antiguos abonados que siguen con los precios viejos. Los empresarios se muestran reti-

> centes a revelar sus intimidades: a la hora de conocer la cantidad de ahonados hay que confiar en la palabra de cada quien, siempre tomando en cuenta que es un punto intermedio entre la verdad, la necesidad de publicitarse, y el hecho de que, en el mercado de la televisión nor cable el precio de la programación aumenta en medida directamente propor-cional a la cantidad de abonados que tiene la empresa que compra. Los mercados son poco transparentes: no hay disciplina, falta educación y, además, la resistencia a dar información se explica por la actitud que han tenido hacia los cables ciertos políticos, ciertos concejales —según opina Renée de Lima, gerente de Relaciones Institucionales de VCC y se-cretaria de la Asociación Argentina de Televisión por Cable (ATVC), que unificó, a fines del año pasado, en un mismo organismo a la Cáma-ra y a la Asociación que actuaban

A la cabeza siguen estando, de cualquier modo, Cablevisión (125 mil abonados) y VCC (100 mil abonados), bastante lejos de los 15 mil y 18 mil que declaran, respectiva-mente, Cable Total y Cele Video Co-

TODOS LOS SABADOS La Plata en Página/12



ES OTRA COSA MAGIA - HUMOR - VENTRILOQUÍA Tel Fax 71-2638 - 72-1013 | 4854 Interno 36

 Técnico Nacional en Recreación - Carrera Terclarias con
 Tétulo Oficial
 Tétulo Oficial Técnico en Conducción Educativa - 15 años formando A estudio inés moreno y 785-3273 (112-20)

trar en conflicto con los otros cables explicó, en cambio, a Página/12 Jorge Janosch, el gerente general de Buenos Aires Cable-. Además que todos mienten.' Con la tranquilidad que le da la delantera, Raúl Alonso, gerente ge-

neral de Cablevisión, explica estas reticencias con más detalle: "Hasta hace 3 o 4 años, hablar de cantidad de abonados, hablar de cantidad de manzanas cableadas, era totalmente pacífico porque en Capital Federal coexistian nada más que dos cables. Pero hoy en día, que hay cerca de diez, mencionar abonados, mencionar dónde está nuestra red, dónde están nuestras instalaciones significa estar dando elementos y ba ses de datos para que la competencia maneje su estrategia. Entonces eso, cada día más, forma parte de lo que se llama 'inteligencia comercial' que debe ser guardado bajo cuatro

Es cierto que estas cifras influyer a la hora de captar publicidad. Pe ro también lo es que la fuente de financiación central de los cables no son los spots -como en la televisión abierta— sino los abonados. Las tandas en los cables son muy reducidas y siempre van antes o después de los programas, nunca en el medio. Por lo demás, los anunciantes (salvo ciertas grandes excepciones, como Nike, Nobleza, Adidas o las tarjetas de crédito, por ejemplo) se muestran reacios a pautar en los cables.

Esta desconfianza se explica, en parte, porque todavía no existen ratings de televisión cableada. Hasta ahora Cablevisión realiza mediciones periódicas "focalizando los aspectos cualitativos de su programación". VCC también lleva un registro con el sistema "coincidental telefónico". a través de un equipo de 17 perso nas que llaman permanentemente al abonado para saber qué canal está viendo en ese momento. Esta etapa "artesanal" está por terminar: a par-tir de marzo, IBOPE (Instituto Brasileño de Opinión Pública y Estadís-tica) dará a conocer las tablas de

La propia asociación reconoce que hay empresas que no están res-cetando la prohibición de postear. López Santos señaló directamente a Cable Total, sontrolado por el holding de Carlos Spadone. Su gerente general, Jorge Césari (ex funcionario de la SIP, de ATC, de Multicanal) desmiente esta versión y su gerenta de programación, Claudia Montero, sa más alla, atribuyéndola al crecimiento abrupto de la empresa: "Nogotros estamos teniendo una guerra tremenda —dice —. Ve-mos que la callé er una batalla campal, porque antes nuestro cable no existia y hoy está pisando fuerre". Según Montero, Cable Total es vic-tima del sabouaje de las competidoras: "El fin de semana, cuando más trabajamos, una parte del personal está avanzando y la otra mitad arreglando los corres de cables en una zona entera. Y se sabe que son profesionales porque un abonado con una tijera corta el cable de la venta-na, pero no te abre un amplificador y toquetea los botoncitos adentro para que no te des cuenta de lo que se trata"

audiencia logradas con el people

meter (un pequeño aparatito elec

trónico adosado a los televisores ele-

todos los cambios de canal): así po

sintoniza los canales de cable, aun

que todavía no cuál de sus opciones

prefiere. Asimismo, Mercados y Tendencias e IPSA va han anuncia-

do que próximamente incluirán a los cables en sus mediciones públicas de

A los televidentes, estos datos les

importan poco y nada. En cambio,

comparan precios, cantidad y cali-

dad de canales. El más surtido es Ca-

blevisión, que tiene 33 opciones (a las

que agregarán, desde abril Cablesa-

her v el Playboy Channel, con codi-

ficación), pero ninguna de las ofer-

tas posibles baja de los 26 canales

que se repiten -con ligeras varian-

tes- una y otra vez. De hecho, la

cantidad excede en mucho la capa-

cidad técnica de la mayor parte de

los televisores que, en sus modelos

viejos, no pueden captar más de 14

frecuencias —que se complementan

nor proporción, con los conversores

a veces con la videocasetera y, en me-

gidos para la muestra, que registra

drá saberse qué cantidad de gente

además, todos se ven obligados a ir

incorporando producción propia,

con profesionales nuevos o expulsa

La tendencia mundial, iniciada en

Estados Unidos, es a multiplicar op-ciones pero, a la vez, dividir los "bol-

sones" de canales, armando menúes

especificos, según el gusto del con-

sumidor. Ese es el camino que preten-

dió iniciar VCC inaugurando el año

pasado el sistema pay per view

que resultó un rotundo fraçaso: la

empresa esperaba captar un 20 por ciento de los abonados dispuestos a

pagar un plus por canales de cine de

estreno o eventos especiales (de mú-

sica o deportivos, básicamente). La oferta concreta fue pobre y tal vez

eso explique los escasos 4500 adhe

rentes al nuevo sistema. Para Manuel

Olivas —un hombre proveniente del negocio de artículos para el hogar y

le Video Color-, la cosa pasa por

s para todo el mundo. Es preferi-

ender ganar cinco pesos más por

otro lado: "Eso no es negocio, porque el cable debe ser todas las seña-

ble aumentar la penetración y no

un servicio especial"

capacidad de recepción). De a poco, cado sigue creciendo y todavía no

Los de afuera son de palo

(Por A.P. y C.P.) La falta de reglamentación específica para la acti-

vidad de los cables ha hecho que lo de "competencia salvaje" no sea

sólo una metáfora. Los pozos que hirieron gran parte de las veredas de Buenos Aires durante el último año están allí para atestiguarlo: la

"guerra de los postes" obligó a la Municipalidad a prohibir nuevas obras hasta tauto se llegara a un acuerdo común. La Asociación Argenti-

na de TV por Cable hizo conocer su posición en la conferencia de prensa que brindó a fin de año. La propuesta incluye tres tipos de tendido de cables: subterráneo para el microcentro; aéreo para el macrocentro

y de poste en el resto de la ciudad. Al parecer, ése será el dictamer

final, según anticipó a este diario Rubén López Santos, concejal de la UCR La Comisión de Obras y Servicios Públicos tiene la opinión

de la mayoría de las empresas, no tiene un espíritu crítico, adhiere de

manera no impugnadora a las tesis de las cámaras que no quieren el

cableado subterráneo en toda la Capital". El concejal desconfia de las

empresavile cable: "Como ya han dado muestras de un desprecio olim

pico por los intereses de los vecinos, es dificil confiar en ellas"

partes, ahora presidente de Ce

dos del circuito abierto

existe la reglamentación adecuada para defender a los usuarios. Los resarios se quejan, sin embargo, de las "restricciones burocráticas" que sufre la actividad, muchas de las cuales les fueron impuestas durante el año '92. Pero es cierto también que el lobby tiene un noder indiscutible a fines de enero, bastó la queja de la ATVC para que el intendente Saúl Bouer los eximiera del pago de In-gresos Brutos. Eso mientras esperan que el Instituto Nacional de Cine les empiece a cobrar el famoso impues

La Asociación participó, también, en la elaboración de los artículos de la próxima ley de radiodifusión que les conciernen. Ridiculamente, los cables se rigen al día de hoy por la obsoleta Ley de Radiodifusión de la dictadura militar, que los incluye en los dos escasos párrafos dedicados a los "sístemas complementarios". La nueva ley —que enviará, en algún nto de este año, el presidente Menem al Congreso - contempla las smisiones satelitales, reconoce a los cables como "sistemas de teledistribución o radiodifusión", les atri buye órbita nacional, calificación y a disminución del porcentaje gra-

Según todos los indicios, el país seguirá conviviendo, por los años de los años, con los cables cruzados.

Desde adentro

La situación de los cables en el interior del país siempre fue diferente que en Buenos Aires. Alli nacieron, en primer lugar, para cumplir la función de "antenas comunitarias": permitían recibir en cualquier televisor la señal de los canales de aire, tan difícil -cuando no imposiblede captar con antena común. Sin la televisión por cable, el 70 por ciento de la población argentina tiene acceso a un solo canal de tele el 12 por ciento ve dos canales y sólo un 18 por ciento puede disfrutar (es un decir) de más de dos emisoras.

Esta función "retransmisora" de los cables dio lugar a infinitos pleitos con los canales de aire que les reclamaban el pago de un canon. Algunas empresas pagaron y otras se resistieron, apoyándose en la falta de una normativa legal clara. Los avances tecnológicos les permitie-ron, en el último tiempo, a los canales abiertos codificar su señal hacia el interior, de modo que todo aquel que quiera captar su onda, tiene que pasar por el peaje obligatorio

El crecimiento de los cables, en ciertas provincias, es realmente increible. Así, por ejemplo, Córdoba tiene 112 cables, en Santa Fe hay 152, por no hablar de Buenos Aires que tiene más de 180. Pero, incluso en provincias de menor densidad demográfica, el porcentaje de pe-netración del cable en la población es altisimo: como en Santa Cruz. donde alcanza el 42,8 por ciento (con 17 cables), o La Pampa con el 37 por ciento (51 cables).

"El cable en el interior creció muchísimo en los últimos 3 años y ahora entra en la etapa del perfeccionamiento — señaló a Página/12 Renée de Lima, secretaria de la Asociación de T.V. por Cable—. Hay una tendencia a modernizar las redes y a brindar un servicio con una buena cantidad de canales."

Precisamente en octubre pasado, durante las últimas Jornadas de T.V. por Cable en que se anunció la constitución de esta asociación, hubo dos indicios claros del avance de las empresas del interior. Por un lado, dos inucios caros del avance de las empresas del interior. Por un inado, la puesta en funcionamiento de 10 asociaciones provinciales nuevas, que agrupan a los empresarios del cable. Pero, más importante aún fue la creación de la Sociedad Anónima de Televisión por Cable (SATVC), formada por los cables provinciales con el objeto de negociar en forma compacta los eventos deportivos. No es éste un detalle menor: desde 1991 existe una lucha explicita por el costo de los partidos de fútbol, 1991 existe una iunea explicita por el costo de los partidos de lutbol, manejados desde Buenos Aires por la AFA y la empresa Torneos y Competencias. El fútbol es uno de los espectáculos más requeridos por los abonados pero es, a la vez, uno de los más caros de adquirir para los empresarios. Cada partido les cuesta entre 20 y 25 centavos por abonado, lo cual en ciertos casos llega a insumiries el 50 por ciento del costo total de programación. Delicias de un país que sigue pensando sus comunicaciones según el trazado (centro-interior) de los ferrocarriles, aun cuando hasta los trenes hayan dejado ya de pasar por esas vías,



Becas de Investigación para estudiantes v graduados

La Universidad de Buenos Aires llama a concurso para adjudicar 293 Becas de investigación a estudiantes y graduados de la Institución.

Informes e Inscripción:

en la Secretaría correspondiente a cada Facultad, desde el 1º al 31 de marzo próximo.

> Este Programa de Becas es parte del Plan de Ciencia y Tecnología de la Universidad de Buenos Aires UBACYT

UNIVERSIDAD DE BUENOS AIRES



Página/22



audiencia logradas con el people meter (un pequeño aparatito elec-trónico adosado a los televisores elegidos para la muestra, que registra todos los cambios de canal): así podrá saberse qué cantidad de gente sintoniza los canales de cable, aunque todavía no cuál de sus opciones prefiere. Asimismo, Mercados y Tendencias e IPSA ya han anuncia-do que próximamente incluirán a los cables en sus mediciones públicas de

A los televidentes, estos datos les importan poco y nada. En cambio, comparan precios, cantidad y cali-dad de canales. El más surtido es Cablevisión, que tiene 33 opciones (a las que agregarán, desde abril Cablesaber yel Playboy Channel, con codi-ficación), pero ninguna de las ofer-tas posibles baja de los 26 canales, que se repiten —con ligeras variantes— una y otra vez. De hecho, la cantidad excede en mucho la capacidad técnica de la mayor parte de los televisores que, en sus modelos viejos, no pueden captar más de 14 frecuencias —que se complementan a veces con la videocasetera y, en menor proporción, con los conversores (aparatos específicos para ampliar la capacidad de recepción). De a poco,

además, todos se ven obligados a ir incorporando producción propia, con profesionales nuevos o expulsa-dos del circuito abierto.

La tendencia mundial, iniciada en Estados Unidos, es a multiplicar op-ciones pero, a la vez, dividir los "bol-sones" de canales, armando menúes específicos, según el gusto del con-sumidor. Ese es el camino que pretendió iniciar VCC inaugurando el año pasado el sistema pay per view que resultó un rotundo fracaso: la empresa esperaba captar un 20 por ciento de los abonados dispuestos a pagar un plus por canales de cine de estreno o eventos especiales (de música o deportivos, básicamente). La oferta concreta fue pobre y tal vez eso explique los escasos 4500 adherentes al nuevo sistema. Para Manuel Olivas —un hombre proveniente del Onvas —un nombre proveniente del negocio de artículos para el hogar y autopartes, ahora presidente de Cele Video Color—, la cosa pasa por otro lado: "Eso no es negocio, porque el cable debe ser todas las señales para todo el mundo. Es preferible aumentes la mentes referible aumentes la mente de la color d ble aumentar la penetración y no pretender ganar cinco pesos más por

un servicio especial".

La competencia no para; el mercado sigue creciendo y todavía no

Los de afuera son de palo

(Por A.F., y C.F.) La latta de reglamentación especifica para la actividad de los cables ha hecho que lo de "competencia salvaje" no sea sólo una metáfora. Los pozos que hirieron gran parte de las veredas de Buenos Aires durante el último año están alli para atestiguarlo: la "guerra de los postes" obligó a la Municipalidad a prohibir nuevas obras hasta tanto se llegara a un acuerdo común. La Asociación Argentina de TV por Cable hiro concers su presiden an la conferencia de revision de concers su presiden an la conferencia de revision de concers su presidente. hasta tanto se llegara a un acuerdo común. La Asociación Argentina de TV por Cable hizo conocer su posición en la conferencia de prensa que brindó a fin de año. La propuesta incluye tres tipos de tendido de cables: subterráneo para el microcentro; aéreo para el macrocentro y de poste en el resto de la ciudad. Al parecer, ése será el dictamen final, según anticipó a este diario Rubén López Santos, concejal de la UCR. "La Comisión de Obras y Servicios Públicos tiene la opinión de la mayoría de las empresas, no tiene un espíritu crítico, adhiere de manera no impugnadora a las tesis de las cámaras que no quieren el cableado subterráneo en toda la Capita!". El concejal desconfía de las empresas de cable: "Como ya han dado muestras de un desprecio olimpico por los intereses de los vecinos, es difícil confíar en ellas".

La propia asociación reconoce que hay empresas que no están respetando la prohibición de postear. López Santos señaló directamente a Cable Total, controlado por el holding de Carlos Spadone. Su gerente general, Jorge Césari (ex funcionario de la SIP, de ATC, de Multicanal) desmiente esta versión y su gerenta de programación, Claudia

te generat, Jorge Cesari (ex funcionario de la SIP, de ATC, de Multi-canal) desmiente esta versión y su gerenta de programación, Claudia Montero, ya más allá, atribuyéndola al crecimiento abrupto de la em-presa: "Nosotros estamos teniendo una guerra tremenda —dice—. Ve-mos que la calle es una batalla campal, porque antes nuestro cable no existía y hoy está pisando fuerre?". Según Montero, Cable Total es vic-tima del sabotaje de las competidoras: "El fin de semana, cuando más trabajamos, una parte del personal está ayanzando y la otra mitad arretima dei saocita de las compendoras. El fin de semana, cuando mas trabajamos, una parte del personal está avanzando y la otra mitad arreglando los cortes de cables en una zona entera. Y se sabe que son profesionales porque un abonado con una tijera corta el cable de la ventana, pero no te abre un amplificador y toquetea los botoncitos adentro para que no te des cuenta de lo que se trata".

existe la reglamentación adecuada para defender a los usuarios. Los empresarios se quejan, sin embargo, de las "restricciones burocráticas" que sufre la actividad, muchas de las cuales les fueron impuestas durante el año '92. Pero es cierto también que el ano 92. Peroes cierto también que el lobby tiene un poder indiscutible: a fines de enero, bastó la queja de la ATVC para que el intendente Saúl Bouer los eximiera del pago de In-

La Asociación participó, también, en la elaboración de los artículos de la próxima ley de radiodifusión que les conciernen. Ridiculamente, los cables se rigen al día de hoy por la obsoleta Ley de Radiodifusión de la dictadura militar, que los incluye en los dos escasos párrafos dedicados a los "sistemas complementarios". La nueva ley —que enviará, en algún momento de este año, el presidente Menem al Congreso— contempla las Menem al Congreso— contempla las transmisiones satelitales, reconoce a los cables como "sistemas de teledis-tribución o radiodifusión", les atribuye órbita nacional, calificación y una disminución del porcentaje gravable.

Según todos los indicios, el país seguirá conviviendo, por los años de los años, con los cables cruzados.

Desde adentro

La situación de los cables en el interior del país siempre fue diferente La situación de los cables en el interior del país siempre fue diferente que en Buenos Aires. Allí nacieron, en primer lugar, para cumplir la función de "antenas comunitarias"; permitian recibir en cualquier televisor la señal de los canales de aire, tan dificil—cuando no imposible—de captar con antena común. Sin la televisión por cable, el 70 por ciento de la población argentina tiene acceso a un solo canal de televisión, el 12 por ciento ve dos canales y sólo un 18 por ciento puede disfrutar (es un decir) de más de dos emisoras.

Esta función "retransmisora" de los cables dio lugar a infinitos pleitos con los canales de aire que les reclamaban el pago de un canon. tos con los canales de aire que les reciamadan el pago de un canon. Algunas empresas pagaron y otras se resistieron, apoyándose en la fal-ta de una normativa legal clara. Los avances tecnológicos les permitie-ron, en el último tiempo, a los canales abiertos codificar su señal hacia el interior, de modo que todo aquel que quiera captar su onda, tiene que pasar por el peaje obligatorio.

El crecimiento de los cables, en ciertas provincias, es realmente in-creible. Así, por ejemplo, Córdoba tiene 112 cables, en Santa Fe hay 152, por no hablar de Buenos Aires que tiene más de 180. Pero, inclu-so en provincias de menor densidad demográfica, el porcentaje de pe-netración del cable en la población es altísimo: como en Santa Cruz, donde alcanza el 42,8 por ciento (con 17 cables), o La Pampa con el 37 por ciento (51 cables) 37 por ciento (51 cables).

"El cable en el interior creció muchísimo en los últimos 3 años y ahora entra en la etapa del perfeccionamiento —señaló a Página/12 Renée de Lima, secretaria de la Asociación de T.V. por Cable—. Hay una tendencia a modernizar las redes y a brindar un servicio con una buena cartidad de acordica. cantidad de canales."

Precisamente en octubre pasado, durante las últimas Jornadas de T.V. por Cable en que se anunció la constitución de esta asociación, hubo dos indicios claros del avance de las empresas del interior. Por un lado, dos indicios claros del avance de las empresas del interior. Por un lado, la puesta en funcionamiento de 10 asociacioines provinciales nuevas, que agrupan a los empresarios del cable. Pero, más importante aún fue la creación de la Sociedad Anónima de Televisión por Cable (SATVC), formada por los cables provinciales con el objeto de negociar en forma compacta los eventos deportivos. No es éste un detalle menor: desde 1991 existe una lucha explícita por el costo de los partidos de fútbol, manejados desde Buenos Aires por la AFA y la empresa Torneos y Competencias. El fútbol es uno de los espectáculos más requeridos por los abonados pero es, a la vez, uno de los más caros de adquirir para los empresarios. Cada partido les cuesta entre 20 y 25 centavos por abonado, lo cual en ciertos casos llega a insumirles el 50 por ciento del costo total de programación. Delicias de un país que sigue pensando sus comunicaciones según el trazado (centro-interior) de los ferrocarriles, aun cuando hasta los trenes hayan dejado ya de pasar por esas vías.



Becas de Investigación para estudiantes y graduados

La Universidad de Buenos Aires llama a concurso para adjudicar 293 Becas de investigación a estudiantes y graduados de la Institución.

Informes e Inscripción:

en la Secretaría correspondiente a cada Facultad, desde el 1º al 31 de marzo próximo.

> Este Programa de Becas es parte del Plan de Ciencia y Tecnología de la Universidad de Buenos Aires **UBACYT**

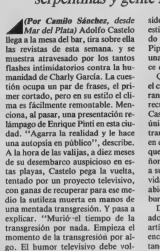
UNIVERSIDAD DE BUENOS AIRES

VISTO Y OIDO

La TV ataca. Con la incorporación de Mc Phanton, nueva escenografía, presentación y nombre, Mario Pergolini vuel-ve a la pantalla de Canal 9 desde marzo a la medianoche. Ahora es "La TV ataca de nuevo," en su tercera temporada y si bien este año se notará la ausencia de Pipo Cipolatti y Fi-su —mudados a Telefé con programa propio— la producción se encuentra trabajando a pleno para debutar con bombos y platillos. Para ello, el domingo pasado se grabó en Retiro la nueva apertura del ciclo, en filmico, con dirección de Javier Nir sobre una idea de Pergoli-ni, Diego Guebel y Caito Loren-zo. En tanto, "Hacelo por mí" este año no saldrá al aire y será reemplazado por un periodísti-co-musical, "Si estás ahí" conducido por Gustavo Lutteral, los domingos a las 21.

Sevodnia. El diario ruso Sevodnia salió ayer al mercado y según su director periodístico, Dmitri Ostalski pretende convertirse en "el primer periódico de la época pos soviética". El Sevodnia (Día) fue fundado por un grupo de antiguos periodis-tas de Nezavisimaya Gazeta que abandonaron sus puestos a raíz de serias discrepancias con su director a quien acusaron de coartar la libertad de expresión. De esta manera el nuevo diario intentará competir con el Nezavisimava. "No ocultamos nuestras simpatías políticas. La orientación del diario es el liberalismo político y económico, así como la defensa de los intereses de los empresarios rusos", afirmó Ostalski en su primer





Con Fernando Salas, vieio compañero de éxitos, Castelo se plantea un ciclo donde conviven el absurdo y la reflexión, con videoclips que se compaginen a partir de los engolados dis-cursos de los políticos o una sección donde se relate, entre melancolías, lo que ocurrió el día anterior. "Me acuerdo de aquella vez en que el pre-

ver a generar una segunda lectura.

formas diversas de mencionar la pa-

labra caca. Sobran globos v serpen-

tinas, sobran matracas y gente des

prevenida cayendo incauta ante las cá-maras. El incendio del país ya fue

contado por algunos y olvidado por otros. Y ahora es tiempo de preve-nir las maneras de evitar nuevas fo-

gatas", dice, en su tono propio, la voz condimentada por el cigarrillo y

Adolfo Castelo: "Se acabó el tiempo de la transgresión por nada"

Después de 10 meses en Mar del Plata, el animador volverá a la TV. "Sobran globos, serpentinas y gente incauta", dice.

> una sección que se titulará "Y pare-ce que fue ayer". Quienes siguen sus reflexiones en el ciclo radial "Parece mentira", duabierto, delirante, con Jorge Guinz-burg apostado en Florianópolis.

artística y profesional saludable que encajó con sus ganas de cierta disvio todo desde lejos y tiene algo pa-ra decir. 'La gente quiere algo más. Y este pasaje por Mar del Plata me el papel celofán. Y el público quiere eso", asegura Castelo.

nadie firmaba una nota ni de casualidad", recuerda Castelo, sin nostalgias, cuando describe sus inicios en periodismo. "Viajé en tranvía y ahora convivo con el rayo láser. Una luz ca-paz de operar un ojo o hacerle un agujero a una pared, imaginate el qui-lombo que tengo en el balero'', dice, haciéndose cargo del destino común de tantos. De todo eso quiere seguir hablando, en forma modesta. desde algún estudio de televisión. "Como se dijo, el fin de las ideolo-gías ya resulta una ideología más. Pero reniego del fin de las utopías, estar vivo. Si no tenés un sueño inalcanzable para vivir, qué hacés -remata Castelo—, cómo vas a confor-marte con que parezca cierto lo que no es cierto."

MASAJE TERAPEUTICO

REDUCTORES-CIRCULATORIOS CONTRACTURAS-DOLORES

PATRICIA RAMOS

982-1445 (después de las 19 hs)

sidente Carlos Menem comparó su estilo futbolístico con el de Redondo y dijo que su juego tenía algo de Pipo Rossi", imagina, lanzado en

el cico ramai "Parece mentra", du-rante estos meses en Mar del Plata, recuerdan una mañana de enojo de Castelo por el rumbo televisivo. "Lo único que falta en esta televisión transgresora es que maten a un tipo en cámara", dijo unos días antes de que por Telemundo de Miami un se-ñor asesinara frente a las pantallas a su ex mujer. Muchos otros no ol-vidan un contrapunto a micrófono

Desde mayo en Mar del Plata, adonde llegó tentado por una oferta tancia, de un paréntesis, Castelo di-ce que regresa con el ánimo del que permitió la experimentación de cri-ticar desde el Papa para abajo, sin pudores, corriéndome del protagonismo imperante, para que tenga pe-so lo que se dice más allá del envase o

"Todos éramos cronistas porque porque sin ellas, qué sentido tendría



Adolfo Castelo volverá a la televisión con su humor sutil. "Lo único que falta es que maten a un tipo en cámara.

Un judío que fue espía

de Hitler se confiesa

Las vicisitudes de Paul Ernst Fackenheim, el espía judío de Hitler, fueron recogidas en un libro (Yo judío, espía de Hitler) reciente mente aparecido en Israel, obra del historiador y ex diputado laborista Micahel Bar Zohar, biógrafo tam-bién de Ben Gurion y autor de una serie de libros de espionaje. Bar Zose basó en conversaciones con Fackenheim —quien después de la guerra volvió a Alemania donde falleció-y sobre documentos secretos de

la inteligencia británica. Ni el libro en cuestión ni las crí-ticas bibliográficas sobre él aparecidas en Israel expresan juicios mora-les sobre un hombre que, para escapar del infierno del campo de con-centración de Dachau, donde se encontraba detenido por los nazis, se puso al servicio de la máquina bélica alemana y permaneció fiel a ese país incluso después de ser capturado por los ingleses.

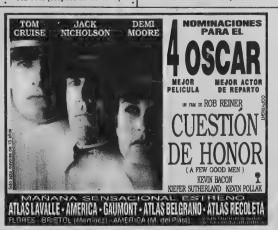
Fackenheim se sentía un patriota alemán antes que nada. Había peleado en la Primera Guerra como volun-tario en Bélgica y en Francia y habia ganado la Cruz de Hierro, y en las elecciones de 1932 habia votado por Hitler, en la convicción de que sólo un hombre fuerte podía enderezar la economía del país. Pero po-co después fue despedido del ejército porque era judio. Se sintió trai-cionado y le escribió a hombres importantes del gobierno para que se reviera la medida. En 1941, cuando reviera la medida. En 1941, cuando estaba internado en Dachau bajo el número 26336, se le ofreció la posi-bilidad de salir de allí a cambio de transformarse en espía del III Reich. De allí en adelante habría de llamarse Paul Koch.

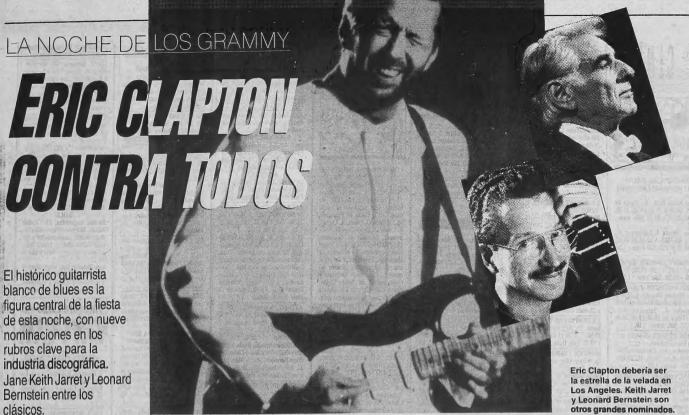
Un hecho fundamental decidió a Fackenheim: la situación de su madre, de quien la Gestapo se manten-dria alejada si él colaboraba como estaba dispuesto a hacerlo. Por ella aceptó viajar a Palestina e informar desde allí de los desplazamientos de las tropas inglesas. Más tarde caería en poder de los ingleses. No obstante un hecho totalmente casual le permitió salvar la vida.

El 23 de junio de 1946 fue libera do. Fue a Frankfurt y allí se enteró de que, en febrero de 1943, su madre había sido detenida por la Gestapo y en marzo había desaparecido en el campo de exterminio de-Tere-









Bernstein entre los clásicos. (Por Eduardo Fabregat) El ape-

ritivo de los American Music Awards, a pesar de la presencia de Michael Jackson, dejó una imagen cercana a lo berreta. Pero ni al mer-cado ni a los músicos les importó demasiado, porque esta noche es el momento en que se juegan las auténticas fichas. En el Shrine Auditorium de Los Angeles, la Academia Nacio-nal de Artes y Ciencias Discográficas entregará por trigésima quinta vez los premios Grammy, estatuillas de primera división que influyen de ma-nera notoria aún fuera de las fronteras de Estados Unidos. Como en los Oscar, la elección tiene más que ver con el criterio de los seis mil qui-nientos miembros de la Academia que con los gustos del público. Y, por otra parte, el reparto es altamen-te especializado: aunque aquí llegan a conocerse sólo los resultados de algunos rubros fundamentales, la cantidad de items llega hasta ochenta, cubriendo todas las posibilidades.

Las nominaciones, en tanto, ofrecen este año algunas variaciones no-torias respecto de las estrellas exhibidas en los AMA. Principalmente en la figura central, que para el público elector de aquellos premios fue Michael Jackson, y para los res-ponsables del Grammy es Eric Clapton. Y es que el negro-blanco, partir de sus innumerables problemas en la gira europea de Dange-rous, es observado por los capitanes de la industria con algo de recelo. De no mediar una catástrofe, el veterano guitarrista que supo darle una faz blanca al blues será el gran ganador blanta at office set a et al et all galador de la noche, a caballo de nueve nominaciones: mejor single ("Tears in Heaven"), disco (Unplugged), canción (otra vez "Tears in Heaven"), mejor voz masculina —en los rubros pop y rock—, canción de rock, composición instrumental para cine o TV y canción para cine o TV (dos nominaciones). Y su posible triunfo tiene que ver con elemen-tos musicales y emocionales, teniendo en cuenta que la canción nominada fue dedicada a su hijo de cuatro años, fallecido trágicamente

Sin embargo, Clapton tendrá en-frente a rivales de peso, que no ar-chivan sus esperanzas y tienen suficientes atributos para competir. Entre los singles también se encuen-tran nominados Billy Ray Cyrus (artista country nue conquistá (artista country que conquistó multitudes con el algo empalagoso "Achy breaky heart") y Celine Dion y Peabo Bryson, voces del tema central de "La bella y la bestia", uno de cuyos compositores murió de SI-DA, justo sobre el estreno del film. En "álbum" competirá otro monstruo, considerado por el público nor teamericano el gran hallazgo de la temporada '92: Achtung Baby, de U2. Y la otra puja en la que puede hallar oposición es "voz masculina", donde se presentan Peter Gabriel (por su último disco, Us), Elton John (por The one) y el mismo Jackson, por el single "Black or white". En por el single "Black or white". En otros items, todo parece indicar que Arrested Development, explosiva banda de rap que ya subió al estrado de la cadena MTV, tendrá su consagración como "mejor artista nuevo". Y en cantantes femeninas, el Diva de Annie Lennox tendrá que vérselas con la estrella pop Mariah Carey (por Unplugged) y la ascendente k.d. lang (por "Constant craving"). La ceremonia, que será transmitida en directo por la cadena de cable Turner Network Television (TNT) y compactada por ATC en "Contacto visual", el sábado, mos-trará el fasto característico de toda entrega de premios en el último lus-tro, y la habitual actuación de todos sus personajes. Mucho chiste, mucha sonrisa y agradecimiento a asistentes varios, guiños cómplices de los animadores y el clásico "que gane el mejor". ¿Ganará el mejor?

EN MUSICA CLASICA Y JAZZ

Bernstein, Marsalis y los otros

80 categorías en juego, 11 Grammys recaerán, como todos los años, en producciones de la llama-da música clásica. Paradójicamente, los más comerciales de los premios (el jurado no está conformado por especialistas y se limita a testear las tendencias dominantes del mercado. decidiéndose, generalmente, por los nombres más conocidos) son los que menos repercusión tienen en las ventas. Los habitués del género dan mucha más importancia, por ejemplo, al Deutsche Schallplattenpreis, el Edison y el Grand Prix franceses, el Grammophon inglés y las seleccio-nes realizadas por las revistas especializadas.

Sin embargo y, sobre todo para el público lego, los Grammys suelen tener el efecto de revelar algún nombre nuevo, como es posible que su-ceda con el candidato Anthony Davis. Pianista y compositor de jazz, ligado al free atonal, su ópera "X" (referida al igual que el film de Spi-ke Lee a la vida de Malcolm X) es firme candidata.

te que los jueces coincidan con los grandes premios ya otorgados. Así, el otro casi seguro ganador es Georg Splti por su versión, ya premiada con el Grammophon y el Edison, de la magnífica ópera de Richard Strauss "La mujer sin sombra". Otro dato a tener en cuenta es que, aunque pocos lo saben, el director húngaro que acaba de retirarse de la Sinfónica de Chicago al cumplir 80 años es quien más Grammys ha ganado, teniendo en cuenta todas las categorías: nada menos que 29. También pasa —es más bien irresistible como argumento— que un artista clásico arrastre fama por sus actividades populares. El lauro conseguido hace

años por Winton Marsalis por su grabación de conciertos del barroco es el antecedente del que casi con certeza premiará la lectura de los 24 preludios y fugas de Shostakovich realizada por Keith Jarrett. Otro abonado, con sus posibilidades seria-mente aumentadas a partir de la

El número puesto en la categoría es la grabación del elenco Met del anillo wagneriano. (Nadie podrá explicar jamás por qué, si el disco del año es una ópera — "La mujer..." — éste no es considerado como mejor en su categoría específica. Tal vez tenga que ver con lo muy hollywoodense de repartir un poqui-to a cada uno.)

Dentre del jazz las cosas no son demasiado distintas pero conllevan una interesante contradicción. El no-minado Winton Marsalis, habitué del premio desde hace 10 años, dis-cutido sobre todo por aquellos músicos que no lo idolatran, mientras en lo aparente cultiva el tradicionalismo y un cierto manierismo liga-do, más que nada, a su espectacular dominio del instrumento, en sus últimas producciones está aportando mucho más que eso: un verdadero ensayo sobre la forma y, quizá, la continuación más coherente al ca-mino diseñado por Duke Ellington.

Los principales nominados

Hoy serán entregados en Los Angeles los premios Grammy, máximo ga-lardón concedido por la industria discográfica norteamericana, equivalente al Oscar cinematográfico.

Los principales nominados son los siguientes:

Mejor registro: "Tears In Heaven" (Eric Clapton), "Achy Breaky Heart" (Billy Ray Cyrus), "Beauty And The Beast" (Celine Dion y Peabo Bryson), "Constant Craving" (k.d. lang), "Save The Best For Last" (Vanessa Williams).

Mejor álbum; Unplugged (Eric Clapton), Ingenue (k.d. lang), Diva (Annie Lennox), Achtung Baby (U2), Beauty And The Beast (artistas

varios).

Mejor canción (otorgado al autor): "Tears In Heaven" (Clapton/Jennigs), "Achy Breaky Heart" (Von Tress), "Beauty And The Beast" (Menken/Ashman), "Constant Craving" (lang/Mink), "Save The Best

(Menken/Ashman), "Constant Craving" (lang/Mink), "Save The Best For Last" (Waldman/Lind/Galdston).
Mejor artista nuevo: Arrested Development, Billy Ray Cyrus, Sophie B. Hawkins, Kris Kross, Jon Secada.
Mejor interpretación vocal pop femenina: "MTV Unplugged EP" (Mariah Carey, álbum) "Celine Dion" (Celine Dion, álbum), "Constant Craving" (k.d. lang, simple), "Diva" (Annie Lennox, álbum), "Save The Best For Last" (Vanessa Williams, simple).
Mejor interpretación vocal pop masculina: "Tears In Heaven" (Eric Clapton, simple), Us (Peter Gabriel, álbum), "Black Or White" (Michael Jackson, simple), "The One" (Elton John, simple), Joshua Judges Rut (Lyle Lovett, álbum).





BAJO SOSPECHA -P/M/16

como. Atlas Santa Fe 2. Av. Santa Fe 2015, 84-7878. A las 14.30, 16.30, 18.40, 20.55 y 23.10. Sáb. trasn.: 1.15. -Paseo Alcorta 1. Salguero y Al-corta. 806-5665. A las 14.30, 16.40, 18.50, 20.55 y 23. Sáb. trasn.; 1.35.

Trocadero 1, Lavalle 820, 322-1455. A las 13.20, 15.20, 17.20, 19.20, 21.20 y 23.20. Sáb. trasn.: 1.30.-BAJOS INSTINTOS -P/M/18-Con Michael Douglas y Sharon Stone. Dir.: Paul Verhoeven. Suipacha 1. Suipacha 442. 322-1195. A las 15.40, 18.10, 20.30 y 22.55. Sáb. trasn.: 1.10.

BLADE RUNNER -P/M/13-

BLANCA NIEVES Y LOS SIETE ENANOS -APTA-De Walt Disney. Hablada en Cas-tellano.

Los Angeles 1. Av. Corrientes 1770. 476-2405. A las 13.20, 15, 16.40, 18.20, 20 y 21.40.

CAMBIO DE HABITO -APTA-

Losuar. Av. Corrientes 1743. 40-6100. A las 13.30, 15.25, 17.20, 19.15, 21.15 y 23.15. Sáb. trasn.:

Metro 3. Cerrito 570. 35-4219. A las 14.25, 16.35, 18.40, 20.45 y 23. Sáb. trasn.: 1.30.

CON LAS MEJORES INTENCIO-NES -P/M/13-De Ingmar Bergman. Dir.: Billie

De Ingmar Bergman. Dur.: Billie August. Alfal. Corrientes 1753. 40-7575. A las 15, 18.30 y 22. DELICATESSEN -P/M/13-De Jean Pierre Jeunet y Marc Caro. Lofre. Av. Corrientes 1524. 49-1900. A las 14, 15.45, 17.35, 19.25, 21.20 y 23.15. Såb. trasn.: 1,10.

1.10. DRACULA (EL AMOR NUNCA
MUERE). P/M/16De Bram Stoker. Dir.: Francis Ford
Cóppola. Con Gary Oldman, Winona Ryder, Anthony Hopkins y
Tom Waits.
Capitol. Av. Santa Fe 1848.
812-2379. A las 14.45, 17.25, 20.05
y 22.45, Sáb. trasn.: 1. Ocean 2. Lavalle 739, 322-1515. A
las 12.40, 14.55, 17.35, 20.15
y 23.95. Sáb. trasn.: 1.30. El AMANTE P/M/16.

EL AMANTE -P/M/16-Ideal 4. Suipacha 378. 326-3300. A las 15.20, 17.50 y 20,15 (Vier. a Dgo. y Miér. también 22.40). Sáb. trasn.: 1,10. -

EL GUARDAESPALDAS -P/M/13-

Con Kevin Costner y Whitney Iguazú. Lavalle 940. 393-9931. A las 14.35, 17.20, 20.05 y 22.50. Sáb.

trasn.: 1.15. -Ocean 1. Lavalle 739. 322-1515. A las 14.10, 16.55, 19.50 y 22.40. Sab.

trasn.; 1.20. Paseo Alcorta 3. Salguero y Alcorta. 806-5665. A las 14.50, 17.30,
20.10 y 22.50. Sáb. trasn.; 1.30. Santa Fe 1. Av. Santa Fe 1947.
812-8980. A las 14.45, 17.25, 20 y
22.45. Sáb. trasn.; 1.30. -

EL LADO OSCURO DEL CORA-

EL LADO OSCURO DEL CORA-ZON -P/M/16-Ideal 5. Suipacha 378. 326-3300, A las 15.25, 17.50 y 20.20 (Vier. a Dgo. y Miér. también 22.40), Sáb. trasn.: 1.10. EL REY DE LOS KICKBOXER

-P/M/13-Select Lavalle, Lavalle 921. 326-0235. Cont. 13, 16.25, 19.50 y 23.20 (Sáb. 15.40, 19.10, 22.40 y

ESCUCHEN MI CANCION

Ideal 6. Suipacha 378. 326-3300. A las 15.10, 17.05, 19 y 20.50 (Vier. a Dgo. y Mier. también 22.50). Sáb. trasn.: 1.10. -

FURIA DE VENGANZA (DE-SARMADO Y PELIGROSO)

SARMADO Y PELIGROSO)
-P/M/16Dir.: Dwight H. Little. Con Brandon Lee y Powers Boothe.
Premier 3. Av. Corrientes 1565.
46-2113. A las 15.30, 18, 20.30 y

22.40.-Sarmieuto. Lavalle 852, 322-3338. A las 13, 14.50, 17, 19, 21.10 y 23.15.-

HEROES POR AZAR -APTA-Metro 1. Cerrito 570. 35-4219. A las 14.55, 17.35, 20.15 y 22.55. Sáb.

rasn.: 1.30. HOMBRE DE CALIFORNIA
-APTACon Sean Astin y Brenda Fraser.
Monumental 2. Lavalle 780.
393-8865. Alas 15.40, 17.30, 19.20,
21.10 y 23. Sáb. trasn.: 1.30. -

LA MUERTE GOLPEA DOS VE-CES -P/M/13-Con Val Kilmer.

Suipacha 3. Suipacha 442. 322-1195. A las 15, 17, 19, 21 y 23. Sáb. trasn.: 1.

LA MUERTE LE SIENTA BIEN P/M/13-letro 2. Cerrito 570. 35-4219. A s 14:15, 16:30, 18:45, 21 y 23:15. lb. trasn.: 1:30. -

LA PROSTITUTA DEL REY -P/M/16-Con Timothy Dalton y Valeria Go-

lino.
Lorea 1. Av. Corrientes 1428.
40-5017. A las 15.10, 17.10, 19.10,
21.10 y 23.10. Sâb. trasn.: 1.10. Patio Bullrich 2. Posadas 1245.
325-8328. A las 16.20, 18.30, 20.40
y 23. Sâb. trasn.: 1.15. -

LA TEMPESTAD -P/M/16 Lorca 2. Av. Corrientes 1428. 40-5017. A las 15.40, 18.05, 20.20 y 22.45. Sáb. trasn.: 1. -

y 22.45. Sab. trasn.: 1. —

MARIDOS Y ESPOSAS. P/M/16De Woody Allen. Con Judy Davis
y Mia Farrow.

Grand Splendid. Av. Santa Fe 1860.

812.0808. A. 18.14, 16.10, 18.30,
20.55 y 23.15. Sab. trasn.: 1.30.—

MAS DINERO -P/M/16-

Con Damon Wayans y Joe Santos. Dir.: Peter Macdonald. Dir.: Peter Macdonald. Ambassador. Lavalle 777. 322-9700, A las 13.50, 15.30, 17.10, 19.10, 21.10 y 23.-Patio Bullrich 1. Posadas 1245. 325-8328. A las 15.20, 17.40, 20 y 22.30. Sáb. trasn.: 1. -

22.30. Sáb. trasn.: 1. -**Premier 1.** Av. Corrientes 1565.
46-2113. A las 15.15, 17.50, 20.20

MEDITERRANEO -P/M/13-Con Diego Abatantuono y Claudio Bigagli. Dir.: Gabriele Salvatore. Premier 2. Av. Corrientes 1565. 46-2113. A las 15.40, 18.30, 21 y

AMIGO IMAGINARIO

MI AMIGO IMAGINARIO
-P/M/13Con Rick Mayall y Phoebe Cates.
Atlas Recoleta. Guido 1952.
803-3313. A las 16.30, 18.40, 20.45

y 23.-Atlas Santa Fe 1. Av. Santa Fe 2015. 84-7878. A las 14.45, 16.45, 18.50, 21 y 23.10. Sáb. trasn.: 1.15.

Gaumont. Rivadavia 1635. 40-3050. A las 14.30, 16.30, 18.40, 20.50 y 23. Sáb. trasn.: 1.15. -Trocadero 2. Lavalle 820, 322-1455. A las 13, 15, 17, 19, 21 y 23. Sáb. trasn.: 1.20. -

trasn: 1.20.MI PAPA, ES UN HEROE
-P/M/13América. Callao 1057. 41-3818. A
las 16, 18.25, 20.50 y 23.15. Sab.
trasn: 1.10.Cinema Uno. Suipacha 460.
322-1112. A las 15.30, 18.15, 20.40
y 23.-

MI POBRE ANGELITO 2!
-APTADe John Hughes, Con Macaulay
Culkin, Joe Pesci y Daniel Stern.
Dir.: Chris Columbus, Hablada en
castellano.

castellano.

Atlas Lavalle. Lavalle 869.
322-1936. Alas 12.55, 15.15, 17.50,
20.25 y 23. Sáb. trasn.: 1.30. Paseo Alcorta 4. Salguero y Alcorta. 806-5665. A las 13.10, 15.35,
18, 20.30 y 23. Sáb. trasn.: 1.35. -

QUERIDA, AGRANDE AL BEBE APTA-De Walt Disney

APTADe Walt Disney.
Los Angeles 2. Av. Corrientes 1770.
476-2405. A las. 13.39, 15.20, 17.10, 19, 20.50 y 22.40.Suipacha 2. Suipacha 442.
322-1195. A las 15.10, 17.10, 19.10, 21.10 y 23.10.-

21.10 y 23.10.¿QUIEN DIJO QUE TODO ESTA
PERDIDO? -P/M/13Con John Malkovich, Jamie Lee
Curtis y Kevin Bacon.
Alfa. Lavalle 842. 322-1114. A las
13.45, 16, 18.20, 20.40 y 23. Sáb.

trasn.: 1.15. -Santa Fe 2. Av. Santa Fe 1947. 812-8980. A las 14.50, 17.40, 20.30 y 23.10. Sáb. trasn.: 1.30. -

y 25.10, 380, 11831; 1.30, -RETROCEDER NUNCA, REN-DIRSE JAMAS -P/M/13-Select Lavaile. Lavaile 921, 326-0235, 14.50, 18.15 y 21.40 (Sáb. 13.40, 17.20, 20.50 y trasn. 0.20).-SUSURROS EN LA OSCURIDAD

SUSURROS EN LA OSCURIDAD - P/M/18-Ideal 1. Suipacha 378. 326-3300. A las 15.10, 17.05, 19 y 20.50 (Vier. a Dgo. y Miér. también 22.45) Sáb. trasn.: 1.10. -

TODAS LAS MAÑANAS DEL MUNDO -P/M/13-Ideal 3. Suipacha 378. 326-3300. A las 15.15, 17.40 y 20.15 (Vier. a Dgo. y Miér. también 22.40).-

Dgo, y Mier: tambien 22.40).

UN LUGAR EN EL MUNDO
APTAIdeal 2. Suipacha 378. 326-3300. A
las 15.25, 17.50 y 20.20 (Vier. a
Dgo, y Mier. también 22.40). Sábtrasn.: 1.10. -VIDA DE SOLTEROS -P/M/13-

Con Matt Dillon y Bridget Fonda. Pasco Alcorta 2. Salguero y Al-corta. 606-5665. A las 14.40, 16.50, 19, 21.10 y 23.20. Sáb. trasn.: 1.30.

Monumental 1. Lavalle 780. 393-8865. A las 14.20, 16.30, 18.40, 20.50 y 23. Sáb. trasn.: 1.30. -

CICLOS DE CINE

Avenida. Av. de Mayo 675. 331-6626. Cont.: 11, 14.10, 17.25 y 20.40: Linea de Faego -P/M/18-12.25, 15.45, 19 y 22.25: Sin Via de Escape.-

Cinemateca Argentina. Sarmiento 2255, 952-2170. A las 19.30 y 21.30: El Amor y la Furia -P/M/18- Dir.: Luigi Magnni. Con Vittorio Gass-man y Mónica Vitti. Refrigeración. Lara. Av. de Mayo 1225. 381-6966. Cont.: 12, 15.30, 19 y 22.30: Hit-cher, el Viajero -P/M/13- 13.45, 17.15 y 20.45: Street Soldiers, los

ligres no se kindea.

Leopoldo Lugones. Corrientes
1530, 46-8611. Cine Polaco: Una
Revisión. A las 19 y 21.30: Los Caminos de la Noche-P/M/18-Dir.:
K. Zanussi. Con M. Carriere y M.
Komorowska. Pl. \$ 2.-

CINES DE BARRIO

BELGRANO

ATLAS BELGRANO. Av. Cabildo 2165. 781-7200. A las 14.20, 16.10, 18.20, 20.40 y 22.55: Mi amigo ima-ginario - P/M/13-18, 20.20 y 22.35: Variedades. Sáb. trasn.: 1.-

Varicades. Sab. (rasn.: 1.-BELGRANO 1. Obligado y Men-doza. 781-8183. A las 14.45, 17.25, 20 y 22.45: El guardaespaldas -P/M/13- Variedades. Vier. y Sáb. trasn.: 1.30. Miér. 50% desc.-

BELIGRANO 2. Obligado y Mendoza. 781-8183. A las 14.15, 16.30, 18.45, 21 y 23.15: Maridos y esposas. P./M/16-16.10, 18.25, 20.40 y 22.55: Variedades. Vier. y Såb. trasn.: 1.30. Miér. 50% desc.

BELGRANO 3. Obligado y Men-doza. 781-8183. A las 14.30, 16.50, 19, 21.10 y 23.20: Yida de soltero P/M/13» 16.30, 18.40, 20.50 y 23: Variedades, Vier. y Sáb. trasn.: 1.30. Miér. 50% desc.-

CABILDO. Av. Cabildo 2347. 784-3852. A las 15, 17, 19, 21 y 23: Mi papá es un héroe -P/M/13-16,50, 18,50, 20,50 y 22,50: Variedades, Sáb. trasn.: 1. Miér. 50%

GENERAL PAZ 1. Av. Cabildo 2702. 781-1412. A las 14.50, 17.30, 20.10 y 22.50: Dricula (el amor nunca muere) -P/M/16- 17.10, 19.50 y 22.30: Variedades. Sáb. trasn.: 1.20. Miér. 50% desc.

Trasm.: 1.20. Mier. 2. Av. Cabildo GENERAL PAZ 2. Av. Cabildo 2702. 781-1412. A las 15.15, 17, 19, 21.10 y 23.15: Más dinero - P/M/16-18.40, 20.50 y 22.55: Variedades. Sáb. trasm.: 1:10. Miér. 50% desc.-

GENERAL PAZ 3. Av. Cabildo 2702. 781-1412. A las 15, 17.30, 20 y 22.30; Mi pobre angelito 2! -S/R-Hablada en castellano. 17.10, 19.40 y 22.10: Variedades. Miér. 50%

LIDO. Av. Cabildo 3241 701-2996 Al las 15.10, 17.10, 19.10, 21.10 y 23.10: Querida, agrandé al bebé -S/R-15, 17, 19, 21 y 23: Varieda-des. Sáb. trasn.: 1. Lun. a Miér.

50% desc.-MIGNON. Juramento 2433. 784-3899. A las 14.50, 17.30, 20.10 y 22.50: Héroes por azar -S/R-17.10, 19.50 y 22.30: Variedades. Sáb. trasn.: 1.30. Miér. 50% desc.-SAVOY 1. Av. Cabildo 2829, 781-6500. Cont. 14.30, 16.40, 18.50, 21 y 23.10: Bajo sospecha - P/M/16-16.20, 18.30, 20.40 y 22.50: Varie-dades, Sab. trasn.: 1.30. Miér. 50% desc. Vier. a Dgo. loc. num.

SAVOY 2. Av. Cabildo 2829.
781-6500, Cont. 14.20, 16.30, 18.40, 20.50 y 23: Cambio de hábito - S/R-16.10, 18.20, 20.30 y 22.40. Variedades, Sáb. trasn. 1.20.- Miér. 50% desc. Vier. a Dgo. loc. num.

SAVOY 3. Av. Cabildo 2839. 781-6500. Cont. 14, 16.10, 18.20, 20.30 y 22.40: La nuerte le sienta bien -P/M/13 - 15.50, 18, 20.10 y 22.30: Variedades. Sáb. trasn.: 1.10. Mier. 50% desc. Vier. a Dgo. loc. num,-





COLON. 35-0554. INAUGURA-CION TEMPORADA DE VE-RANO 1993 (Precios Populares). DOMINGO 28 a las 17: Opera "LAS BODAS DE FIGARO", de Mozart. Con subtitulos en caste-lano. Con L. Gaeta, M. Ferracani, M. Philibert, G. Gibert, A. Cecotti, E. Canis, C. Sampedro y M. Solo-monoff. Director de Orquesta: BRUNO D'ASTOLI. Régie: Sergio Renán. Coreografía y vestuario: C. BRUMO D'ASTOLI. Régie: Sergio Renán. Coreografía y vestuario: C. Gazzaniga. Colaborador del regisseur: C. Baldonedo. Director del coro: J. Carciofolo. Orquesta y Coro estables del Teatro Colón. Plates \$ 10. Cazuela \$ 6. Galeria \$ 3. Delantera de Paraiso (numeradas) \$ 2. Localidades en venta a partir del martes 23. NOTA: La ópera "Las Bodas de Figaro", se repetirá so diás martes 2, jueves 4 y sábado 6 de marzo a las 20.30 hs. Localidades en venta a partir del martes 23.-

ode inato a las 2016. Dodades en venta a partir del martes 23.

MIERCOLES 3 a las 20.30: Espectacular coreográfico a cargo del BALET ESTABLE DEL TEATRO COLON, Programa: "El Lago de los Cisnes" (2° acto), de Tchaikovsky-Petipa-Ivanov-Carter; Pas de Deux "Melodia", de Gluck-Masserer; "La Belia Durmiente del Bosque", de Tchaikovsky-Petipa; "A Buenos Aires", de Piazzolla-Mollajoli; Grand Pas de Deux "Don Quijote", de Minkus-Petipa; "El Somero de Tres Picos", de Falla-Massine-Wallman-Truyol, Música grabada en cintia magnetófonica. Localidades en venta a partir del juves 25. Platea \$ 10. Cazuela \$ (Galeria \$ 3.) Delantera de Paraiso (numeradas) \$ 2. NOTA. éste especiaculo se repetirá los dias domingo 7 a las 17, viernes 12 y sábado 13 a las 20.30.

VIERNES 5 a las 21: Conciertos sin-

a las 20.30.
VIERNES 5 a las 21: Concierto sin-fónico a cargo de la ORQUESTA ESTABLE DEL TEATRO CO-LON. Director: PEDRO IGNACIO CALDERON. En programa obras de P. I. Tchaikovsky y E.

de P. I. Tchaikovsky y E. Mastronardi.-Boletería del Teatro Colón: atenderá al público a partir del martes

dera al publico a partir del marte 23MUNICIPAL GENERAL SAN MARTIN. Corrientes 1300. 46-861. SALA MARTIN CORONADO: Reposición: "Tango x 2" (Homenaje a Gardel). Con Miguel Angel Zotto, Milena Plebs, Osvaldo Zotto, Siliva Ortega, Natalia Games y Gabriel Angió. Corcografía y Dirección General: Miguel A. Zotto y Milena Plebs. Juev. (pop. 510) a Sab. a las 22. Dgo. a las 21. Pl. 515. Pull. 5 12. SALA CASACUBERTA: "Usa Wistia Ropogratina", de Copi. Con Jorge Mayor, Juan Carlos Puppo, Ana Maria Casó, Dirección: Maricamen Arnó. En coproducción con DAEFA Espectáculos. Juev. (pop. 8) a Sab. a las 21.30. Dgo. a las 20.30. Pl. \$ 12. SALA CUNILL CABANELLAS. Reposición: "Casi no te Conocco.

SALA CUNILL CABANELLAS: Reposición: "Casi no te Conogo Buenos Aires", de Marcelo Grau. Con Marcelo Grau, Claudio Mar-tinez Bel, Silvia Kalfaian, Jorge Suárez, Alicia Mouxaut, Julia Calvo y Eduardo Gondell. Direc-ción general: Francisco Javier. Juev. a Sáb. a las 21,30. Dgo. a las Juev. a Sáb. a las 21,30. Dgo. a las COMPLES DE PRINCIPES SANCO

conva. c/5 d. de antic.

COMPLEJO ENRIQUE SANTO

DISCEPOLO. TEATRO PRESI
DENTE ALVEAR. Corrientes

1659. 46-6076. Juev. a Sáb. a las

20.30. Dgo, a las 20: "MINAS FIE
LES DE GRAN COMAZON". Li
Troy Dir.: Susana Rinaldi. Con

Elena Lucena, Chela Ruiz y, Nora

Mulez. Pl. 3 10. Juev. a Sáb. a las

22. Dgo, a las 21.30; "EL CHALE

DE GARDEL". de Victor Manuel

Leites, Con Oscar Boccia, Alberto

Busaid, Manolo Callau, Lucreto

Busaid, Manolo Callau, Lucreto

Accion Pl. \$ 10. Refrigeración.

NACIONAL CERVANTES, Liber-Moreno. Pl. \$ 10. Refrigeración.NACIONAL CERVANTES. Liberda 815. 426-424. Juev. y Vier. a
las 21.30. Sáb. a las 22. Dgo. a las
21: EL LOCO DE ASIS, de Manuel
Grupa Errare Humanum Est. Con
Germân Palaciós y gran elenco. Dirección general: Manuel González
Gil. Pl. \$ 12. - Sala Argentina: Reestreno del écito 1992: "Couversación
en la Casa Sitein sobre el ausente Señor Von Geethe", de Peter Hore
for Von Geothe", de Poter Asic.
Con Ingrid Pelicort. Dirección ge-

Página/26

neral: Manuel ledvabni. Mar. a las 21.30. Loc. \$ 8.-Sala Argentina: De Florencio Sán-chez. "En Familla", versión libre de Hector Schargorodsky. Con Adelma Lago, David Llewellyn, Mi-guel Santin y elenco. Dir. Gral.: H. Schargorodsky. Miér. a Vier. a las 21.30. Loc. \$ 8.

21.30. Loc. \$ 8.-ANDAMIO '90. Paraná 660. 46-1484. Juev. a Sáb. a las 21: Ale-

46-1484. Juev. a Sáb. a las 21: Alejandra Boero en SOPA DE POLLO
De Arnold Wesker. Dir.;
Paolantonio-Boero. Loc. 5: 10.Juev. a Sáb. a las 23:30. Teatro Nacional Cervantes presenta:
A LO LOCO
De Manuel Achard. Corrupt Lesting y Mauricio Dayub. Dir. Gral.;
Francisco Javier. Refrigeración.—
STRAL Cervientes. 1630.

Francisco Javier. Refrigeración.ASTRAL. Corrientes 1639.
46-5707/9964. Mar. a Juev. (a las 21.30. Vier. a las 21.30. Vier. a las 21.30. Vier. a las 22. Seb. a las 21: 9 CPR LAS CALLES DE MADRID Un Musical Español con lo mejor de la Zarzuela y la Revista. 40 artistas en escena. Orquesta, sobistas, bailarines y coro. Dir. Mus. 150-unisio Roil. Dir. act.: Ary Celada. Coreog. y Dir. Gral.: Sebastián Durcal. Desc. a jubil. y men. de 12 años. Refrigeración.-

años. Refrigeración.ATENEO. Paragusy 918. 311-2888. La Sopresa teatral del Año: Rodolfo Ranni, Silvia Montanari y Santiago Bal en:
¿QUE NOS SUCEDE, VIDA?
CON Oscar Ferreiro, Paula Martinez y Peggy Sol. Libro y Dirección: Hugo Sofovich, Mar. a Vier. a las 22. Sáb. a las 21. 45 y 23.30. Dgo. a las 22. Refrigeración.VINTENDEO BALIEN. Callan 360

a las 22. Refrigeración.

AUDITORIO BAUEN. Callao 360.
372-6906. Mar. a Vier. a las 22. Sáb.
a las 21.30 y 23.15. Dgo. a las 21:
-21 años consecutivos. Premio ACE
de los cronistas al mayor éxito inin-

terrumpido...

LA LECCION DE ANATOMIA

De Carlos Mathus. Estrictamente
prohibido para menores de 18 años.

Loc. en vta.-

AUDITORIO GOLDEN SHOP-AUDITORIO GOLDEN SHOP-PING, Acoyte 52. 99-6900/63/65. Vier, a las 21.30: LA LLAVE, de Humberto Constantini. Såb. a las 21.30. Dgo. a las 21: Malvina Pra-torino en: "RECUERDOS..." (mo-mentos y eniociones con Luis and rini). Sáb. a las 23: Laura Bove en: "ME VOLVIO EL ALMA AL CUERPO".

CUERPO".

BABILONIA. Guardia Vieja 3360.
862-0683. Vier. y Sab. a las 0.30:
"Abasto en Sangre". Dir.: Tony
Lestingi. Con C. Argis, F. Lareo,
M. Rillo, P. Finamore, S. Kripper,
L. Zerba y elenco.-

L. Zerba y elenco.

BLANCA PODESTA. Corrientes
1283/5. 35-2592. Miér., Juev. y
Dgo. alas 21.30, Vira. alas 22. Sáb.
a las 21.30, Sir. Presenta
BROADWAY 2 - HOMENAJE
Homenaje a los compositores Anfewe Lloyd Webber y Claude Michel Schonberg. Dir. Mus.: Fernando Villamueva y Gerardo Gardelin. Coreog.: Lia Fernández. Dir.
Gral.: Peter MacFarlanc.BUILLILI A. R. Bivadavis. 1350

Gral.: Peter MacFarlane.

BULULU, Av. Rivadavia 1390.
381-1656. TODO HUMOR. Vier.
a las 23: "Los Pérez Garcia Insta
as Manos", con P. Franco Rame. Dir.:
L Baldesarr. A las 0.4: "Los Más
Turbados", con R. Nowens, V. Eslaiman, P. Romero y L. Bonache.
A la 130: "Toda una Vida de
Amor", por Los Calandracas.

CALIBAN, México 1428. 381-4651

CALIBAN. México 1428. 381-0521. Vier. y Sáb. a las 21.30: CON LA CABEZA BAJO EL AGUA, es-crito y dirigido por Norman Briski. crito y dirigido por Norman Briski. Con M. J. Gabin, D. Leske, G. de Silva y N. Losada.

CATULO CASTILLO. Bmé. Mitre 970. 35-6774. Vier. y Sáb. a las 22 (6 únicas funciones): Carlos Care-lla en:

MARTIN FIERRO MARTIN PIERRO
De José Hernández. Dir.: Carlos
Carella. Mús.: Héctor Magni. Unipersonal no recitado. Pl. \$ 10. Afil.
y Jub. \$ 5.-

y Jub. \$ 5.CENTRO CULTURAL RECO-LETA. Junin 1930. 803-1040. "Pa-tio del Aljibe". La Subsecreta de Cultura de la Municapitard de la Ciuded de R. A. presenta TEA Ciudad de Bs. As. presenta: TEA-TRO DE VERANO (Vier., Sáb. y Dgo.): "Requetejuega" y "Dale Dgo.): "Requetejuega" y "Dale que te Canto" ver Cartelera de Tea-rros Infantiis. A las 2130 ALLA POR EL VEINTITANGOS, de Do-arrolf, s/textos de Vacca-A Disria y Arnolf, s/textos de Vacca-rezza, Villoldo, Cadícamo y A. Dis-cépolo, Dir.: Santiago Doria. Loc. \$ 6.-

\$ 6.COLONIAL. Pasco Colón 413 esq.
Belgrano. 342-7958. 581-6094. Vier.
y Sáb. a las 21.30. Dgo. a las 20.30:
TTALIA-ESPAÑA Y SUS CANCIONES. Canzoneta-Barbero de
Sevilla-Traviata-Verbena-Gran Via.
Dir. Gral.: N. Garcia. Desc. a jubil. v estud.-

CORRIENTES. Av. Corrientes

1632. 49-3465/85. Juev. y Dgo. a las 21.30. Vier. y Sáb. a las 23: Lo-renzo Quinteros en LA METAMORFOSIS

ieva Versión), de F. Kafka, Dir Máximo Salas. Vier. y Sáb. a las 0.30: TANGOGRO, con A. Tanta-nián, A. Lanza y elenco. Dir. Gral.: Claudio Nadie. Refrig.-

DE LA CAMPANA, Diag. Norte 943, 326-3606. Sab. a las 21.30; "El Asombro Definitivo del Marfili", s/textos de Federico García Lorca. Con Paula Martino. Dir.: José Campanari;-

DE LA COMEDIA. Rodríguez Peña 1062. 812-4228. Miér. a Sáb.

Peña 1062, 812-4228, Miér, a Sáb. a las 21.30.

CIPE LINCOVSKY
En "LO MEJOR DE CIPE". Con Claudio Morgado (dir. mus. y piano), Walter Hidalgo (bandoneón) y Daniel Tou (violín). Loc. num. en vta. dde. las 10. Refrigeración.

Reingeración.

DE LA FABULA. Agüero 444.
37-4331. 431-4028. Vier. y Sáb. a las 22. Dgo. a las 20. 30°. Ruben Santagada y Tony Spina en "BUENO-SAIRE A LA PARRYLLA". Libro y Dir.: Oscar Núñez. Pl. \$ 10. Ambiente elimatizado.

Ambiente climatizado.DEL GLOBO. Marcelo T. de Alvar 1155. 393-331. Lo mejor de
la danza, la música y el cante jondo:
JORGE LUIS - CONCHITA ESPAÑA y su BALLET:
ESPAÑA BRAVA EN
CARMEN Y FLAMENCO
Con Baldomero Cadiz (el Taranto)
Maricruz Utrera, Manolo Yglesias,
Joaquín Vicente, Giselle Best (Grano), Maité España Chaliarina inviiada). Dir. Gral.: Jorge Luis.
Juev. a Sãb. a las 21. Dgo. a las
19.30. Jub. y est. \$ 10.
Refrigeración.DEL SUR. Venezuela 1286.

Refrigeración.DEL SUR. Venezuela 1286.
383-5702. Vier. y Sab. a las 21.30.
Dgo. a las 21: TANGO VARSOVIANO, de Albetro Félix Albetro Félix

EL OJO. Tte. Gral. Perón 2115. 953-1181. Vier. y Sáb. a las 21.30. Dgo. a las 20.30: LOS OJOS DEL DIA, de Luis Agustoni. Dir.: LUIS AGUSTONI. Pl. \$ 12. Refrig.-

EL TEATRON. Av. Santa Fe 2450.

EL TEATRON. Av. Santa Fe 2450.

EL Stata A: Vier. y Sáb. a las 23: "Vieta", de R. Monti. Dir.:

Carlos Castaño. SALA B: Vier. y Sáb. a las 23: "Processo Interior", de R. Ledo. Dir.: Rubén Macedo. EL VITRAL. Rodríguez Peña 344. 40-0948. SALA 1: Vier. y Sáb. a las 23.15: "Del Mismo Color". Sólo

23.15: "Det Missino Colo." apta para mayores.-SALA 2: Vier. a las 0. Sáb. a las 0 y 2: "Azul Profundo", de Patrick Shannley. Dir.: Luis Luque.-

SMANNEY, DIT. 1. UBLUQUEEMPIRE. H. Yrigoyen 1934.
951-1200. LES LIONS BALLET
COMPAGNIE presenta a precios
populares (\$10): Vier. a las 21: LA
BELLA DURMIENTE (Fragmento), CAMPAMENTO (\$10):
TANO, SANSON Y DALILA (Pas
de Deux), ADAGIO PARA CUEDAS, EL LAGO DE LOS CISNES
DE LAGO DE LOS CISNES
DE LAGO DE LOS CISNES
DE LAGO DE LOS CISNES IDAS, EL LAGO DE LOS CISNES (Pas de Trois), NADA MAS QUE UN CORAZON SOLITARIO y SUITE ESPAÑOLA. Sáb. a las 21: Estreno: Ballet PAQUITA y NUEVO MUNDO. Dgo. a las 18.30: CENICIENTA (Vers. de Fer-nanda Assilica). Ministra nando Aguilera). Muy pronto vuelve PAREJA ABIERTA, de Da-rio Fo. Refrig.-ESCUELA CENTRAL. Estados

ESCUELA CENTRAL. Estados Unidos 745 San Telmo). Con dirección de FEDERICO HERRERO. Pl. 510; Vier. y Sáb. a la 1. 1. 100. a las 22: "En Ropa Interior", de P. Heller. Vier. y Sáb. a las 23; Oldon 100. a las 20: "Ayádene Dr. Frend!", de G. Villaiba. Vier. y Sáb. a las 23; Oldon 100. a las 22. 100. a las 23; "Un Sacerdote y un Mortbundo", del Marqués de Sade. Vier. y Sáb. a las 0. 100. a las 21: "Pásicodrama Psexion", de P. Heller.

ESMERALDA THEATRE. Esme-

ESMERALDA THEA IRE. ESMERIAL 252-3600.
Presenta a BEATRIZ SALOMON y GINO RENNI en:

"HAY EFECTIVO?

Con César Bertrand y Adrián Martel. Dir.: Hugo Sofovich. Juev., Vier. y Dgo. a las 22. Sáb. a las 22 y 23.45. Desc. a Jub.

FUNDACION BANCO PATRI-CIOS. Callao 312 3°, 372-8581. El mejor musical en su segundo año:



Jueves a las 21.30. Viernes y Sábado a las 21 y 23. Refrigeración.-

a las 21 y 23. Réfrigeracion.
I F T. Boulogne Sur Mer 549.
962-9420. Vier. y Sáb. a las 0.30:
LA NOCHE EN VELA, sobre
"Fragmentos de un Discurso Amoroso", de Roland Barthes. Dir.
Gral.: Paco Giménez, Pl. \$ 12. Est.
y Jub. \$ 8.-

I.A PLAZA. Corrientes 1660. 49-8781. Sala Pablo Picasso, THM producciones presenta a Georgina Barbarossa en

Barbarossa en ANONIMA LA TELETEATRO ANONIMA LA IELETEATRO
Libro y Dir.: Toti Glusman. Con
Gabriel Goity, Cutuli y Rubén Szuchumacher. Miér. a Vier. a las
21.30. Sáb. a las 21.30 y 23.30. Dgo.
a las 21.30.
Sala Pablo Neruds. Gerardo Ro-

Sala Pablo Neruda. Gerardo Ro-mano en:
SEXO, DROGAS Y ROCK'N ROLL
De Eric Boghossian. Dir.: Emilio Alfaro, Marcelo Alfaro, Julio Ordao, Ruben Szuchumacher y Su-sana Torres Molina. Miér., Juev. y Dgo. a las 21.30. Vier. y Sab. a las 22.-

las 22.-Sala Roberto Arit. Miér., Juev. y Dgo. a las 21.30. Vier. a las 22. Sáb. a las 22.30: Presenta a VIRGINA

VIRGINIA LAGO en VIOLETA

VIOLETA VIENE A NACER VIOLETA VIENE A NACES
De R. Braceli. Con F. García Lago,
C. Garófalo, P. Llewellyn y G. Rovito. Mús.: M. Álvarez. Dir. Gral.:
Ruben W. Correa y Javier Margulin.
Miér. y Juev. prec. pop. Desc.

a jub.

LOLA MEMBRIVES. Corrientes
1280. 381-0076. Miér. y Juev. y
Dgo. a las 21.30. Vier. y Sab. a las
22. Lorenzo y Carlos Spadone prosentan a Rodolfo Bebán y Gianni
Lunsdei en:
INTRUSOS
De Ray Cooney. Con Silvia Pérez,
Roberto Catarineu, Perla Caron,
Adriana Andreu, Francisco Najodi,
Gogó Andreu y Maurice Jouvet.
Dir. Gral.: Mario Morgan.

TORANCE. Corrientes, 1372

LORANGE. Corrientes 1372. 372-7386. Antonio Grimau, Merce-des Morán y Ana Acosta en: LAS MUJERES DE JUAN

LAS MUJERES DE JUAN
De Neil Simon. Con Inés Estévez,
Carolina Fal y Lidia Catalano. Dir.:
Alberto Ure. Mar. a Vier. a las
21.30. Sáb. a las 22.30. Dgo. a las
21.30. Mar. a Juev. y Dgo. precios

LUNA PARK. Bouchard 465. 311-5100. Hasta el 7 de Marzo: Sen-sacional presentación de

HOLIDAY ON ICE

"VIAJE A TRAVES DEL
TIEMPO". Funciones: Martes a
Viernes a las 21,15. Sábados y Domingos a las 18,30 y 21.30. Solamente febrero. Localidades desde
§ 8. Estacionamiento cubierto en
Corrientes 161.
MAIPO. Esmeralda 443. 322-4882.
Presenta a Carlos Andrés Calvo,
Enzo Viena, Pablo Rago y Katja
Alemann en:
CARLIN
De Barrios y Rodríguez. Con Mabel Landó, Menchu Quesada y gran
elenco. Dir. Carlos Olivieri. Miér.
a Vier. a las 21,30. Sáb. a las 21 y
23. Dgo. a las 21. Loc. en vta. dde.
§ 10.-

25. Dgo, also 27. Doc. et via. uoc. 18. 10.
MANZANA DE LAS LUCES. Perù 294. 342-9930. Vier. a las 21.30. "Mac Goffors de Esquilo". Dir.: J. M. Gömez y C. Velázquez. Sáb. a las 21.30. "Moral Immoral", de A. Zanotta. Dir.: A. Sacchi, Dgo, a las 21.30. Grupo de Teatro Independiente pta.: "Hay que Agar el Fuego", de C. Gorostiza. Con A. González, M. Sotelo y L. González. Dir.: A. González. Sála del Claustro: Sáb. a las 21.30. Dgo. a las 20. TMGSM y FUCUN Dir.: M. A. Drir.: M. A. Drir.: M. G. Drir.: M. A. Drir.: M. G. Drir.: M. A. METROPOLITAN 1. Corrientes est. y jub.

est. y jub.

METROPOLITAN 1. Corrientes
1343, 40-0816. Les Etoiles más Importantes del Mundo:

LES BALLETS TROCKADERO

DE MONTECARLO

Hasta el 28 de febrero. Mar. a Vier.
a las 22. 84b. a las 21 y 24. Dgo.
a las 21. Pl. \$ 28. Loc. en via.-METROPOLITAN 2. Corrientes

METROPOLITAN 2. Corrientes 1343, 40-1064, Mér. y Juev. a las 21,30. Vier. a las 22. Sáb. a las 21 y 23,15. Igo. a las 22. Sáb. a las 21 y 23,15. Igo. a las 21,30° Soledad Stilveyra, Lydia Lamaison y Rubén Stella en: PERDIDOS EN YONKERS De Neil Simon. Con Roberto Fiore, Alejandro/Peverengo, Diego Arzac y la part. esp. de Graciela Pal. Dir. Gral.: China Zorrilla.

MICHELANGELO. Balcarce 433. 334-4321/22. 331-5392. Mar. a Dgo. a las 21.30: LOCO POR EL TANGO

LOCO POR EL TANGO
(IN SUENO DE ANGEL). Con
Adrians Varela, Horselo Ferrer,
Raúl Lavíe y la act. de Héctor Malamud. Parejas de baile: Carlos e
Ines Borques - Roberto y Vanina.
Músicos: A. Falasca, E. Guerra, V.
Lavallén, L. Ferreira, A. Machiarrolla y C. Buono. Libro y Dir.: Alfredo Zemma. Sib. trasn. 0.30:
TRIO AMADO en
NOCHE DE JOLGORIO
Divertido espectáculo musical

Divertido espectáculo musica donde Ud. también puede bailar donde Ud. también puede bailar-PARAKULTURAL NEW BOR-DER. Chaeaboux 01972. Vier. y Såb. a las 0,30: la "Paraksterva" pre-senta WAGNERGROUND, con M. I. Pereyra y O. Viola. La fauna de PARQUE y Maratón Teatro-Musical con Daniel Mara, la Chu-chi Herreo, M. D'Andrea y A. Bontempo (vier. Jy I. A CUADRI-LLA (Bertoglio, Gabin, Genéy Pa-nunzio) en HAMLET de vacaciones-L. Martert, Mazzarri llo, Daniel Mara, La Chuchi Herrero y Nelly del Parana (såb.). PAYRO. San Martin 766, 312-5922.

rrero y Nelly del Parana (sáb.).

PAYRO. San Martin 766. 312-3922.

Jueves a las 21.30. Viernes y Sábado a las 22. Domingo a las 21.30. Equipo Teatro Payró y TMGSM presentan: "CALDERON", de Pier Paolo Pasolini. Con Laura Novoa. Leonardo Sbaraghia, Miguel Guerbero y elenco. Dir. Gral.: Felisa Yen.

Yeni.PICCOLO TEATRO. Corrientes
1624. 49:3465/3485. Vier. y Sab. a
las 21:39: "ED Difunto". con C.
Cruciani y A. Simonetti. Dir.: M.
Salzman. Vier. y Sab. a las 0.30:
DALILA YLOS COMETABRASS
en: "La Carmen - Un Clásico Marginal", s/textos de García Lorca y
León Felipe. Con Dalila, A acuLeandro Rosati. Sab. a las 23: "Lus
Pinchirul" Con Iodo el humor de
"MENU DEL DIA". Dir.: Claudio Gallardou. Refrig.dio Gallardou. Refrig.

REGINA. Av. Santa Fe 1235. 812-5470. Inda Ledesma, Mario Pa-

812-34/0. Inda Ledesma, Mario Pa-sik, Ingrid Pelicori y Hugo Soto en: EL ZOO DE CRISTAL De Tennessee Williams. Miér, a Vier. a las 21.30. Sáb. a las 22. Dgo. a las 21. Juev. popular. Loc. en

TABARIS. Corrientes 831.

322-8509. Picantísimo Estreno! SU-SANA TRAVERSO y TRISTAN

en:
CAMARERO CON
CAMA ADENTRO
Con Ignacio Quirós, Gilda Lousek,
Andrés Vicente y Andrea Gilmour.
Dir.: Edgardo Cane. Mar. a Vier.
a las 22. Sàb. a las 22 y 23,45. Dgo.
a las 21.-

TEATROS INFANTILES

AUDITORIO GOLDEN SHOP-PING. Acoyte 52. 99-6900/6555/6365. Vier. a las 17.30. Sab. y Doa. a las 17: "Vi-van las Narices.,", de N. Ivitz, S. Bron y F. Lena EN EL OPEN: A las 18: "El Show infantil de Her-mán y sus Amigos", con Hernán Colombo, Loc. \$ 3:

AUDITORIO U.P.B. Ciudad de la Paz 1972. 784-9871. Sáb. y Dgo. a las 19: "Jugando Sueños", come-dia de L. lannone y P. Pisani. Dir.:

CENTRO CULTURAL RECO-LETA, Junin 1930, 803-1040, "Pa-tio del Aljibe". La Subsecretaria de Cultura de la Municipalidad de la Cultura de la Municipalidad de la Ciudad de Bs. As, presenta: TEA-TRO DEL VERANO (Vier., Såb. y Deo.): A las 18: REQUETE, JUEGA, con M. Raijer, R. Salas y elenco. A las 19: DALE QUE TE. CANTO, con L. Gutiérrez, G. Adrián y elenco. Obras con idea y dir. de Santiago Doria. Loc. \$ 4. Alas 21. 30: "Allá por el Veintitan-procelly yer. Cartelera de Teatrosver Cartelera de Teatros.

gos ver Cartelera de Leatros.

CLUB DE ARTE. Corrientes 4129.

87-0399. Sab. y Dgo. a las 17.30:
Los Titeres del Submarino Amarillo en "Cuidado, se Escaparon los Titeres", de J. Berueth y S. Fernando. Pl. \$ 7.-DE LA PIEDAD, Bmé, Mitre 1571.

DE LA PIEDAD. Bmć. Mitre 1571. 84-0542. Sáb. y Dgo. a las 16:30: "Pimocho y los Muñecos Gigantie", de F. Fructuoso. A las 17:45: "El Gran Show del Payaso Chiribin", de R. Aldemar. A las 18:30: "Ju-guemos con Titeres, Canciones y Magia", de R. Aldemar. Dir. Gral: O. Junco. Pl. \$ 7.-

DEL PLATA. Cerrito 228. 35-2587. Lun. a Dgo. a las 15, 16, 17 y 18: "Las Neuronitas Mágicas", de Leo-nor Aiello. Dir.: Paulo Duarte.-LARRETA. Juramento y Obli-gado. 784-4040. Al Aire Libre (no

se suspende por mal tiempo); Sa-bandijas Creativos presenta: Tem-porada Infantil Verano 1993. To-dos los dias a las 18: Dgo, y Luna: "Mi Amor es un Colador", de A. Andreone. Mar. y Miér: "Des Eucuentros", de F. Rendo. Juev; "Jugando con el Cuerpo", de P. Laske. Vier. y Sab.: "Los Cómicos Ambulantes", de P. Nojes. Todos So dias a las 19: "Desarmable", de M. González Gil. Prec. pop. \$ 6. LORANGE. Corrientes 1372. LORANGE. Corrientes 1372. 372-7386. Sáb. y Dgo. a las 19: Vuelve en su tercer año la comedia

musical para chicos

CREMA RUSA

De Enrique Pinti. Dir.: Victor
Bruno y Daniel Marcove.
Refrigeración.

MANZANA DE LAS LUCES.
Perú 294. 342-9930. Grupo Azul
presenta: Vier. a Dgo. a las 19: "La
Vuelta de Caperucita Roja". Vers.
libre, con K. Sammartino, M. Quarleri, J. Miniussi y L. Carrizo. Libro y Dir.: Néstor Hidalgo. Prec.

SALA ENCUENTRO. R. Peña 780. 42-4477. 69-5659. Dgo. a las 18: Grupo de Teatro Los Ilusionis-tas presenta "Los Sueños de Cleo-patra" (Una loca aventura en el an-tiguo Egipto). Autor y Dir.: Pablo Corti. Pl. \$ 7.-

MUSIC HALL

OPEN GOLDEN SHOPPING.
Acoyte 52. 99-6900 (6556/6365.
Vier. a las 23.30: UNA NOCHE
MUY ESPECIAL, con el humor de
Navarro Malvin y la act. de la bailarina Nashwa. Con L. Longhi, S.
Zigman y elenco. Loc. \$ 10. Jub.
\$ 5.

\$5.CAFE HOMERO, J. A. Cabrera
4946. 773-1979/1358. Viers-y Såb.
a las 23,30: EL TANGO DE RUBEN JUAREZ, Junto a Angel
"Paya" Diaz, Julio Pane, Ricardo
y Nicole y Cuarteto Homero. Un
recital exclusivo de Rubén Juárez.
Refrig.-

CAMINITO DE SAN TELMO. Balcarce 749. 361-3243/1320. Lun. a Dgo. de 22, 30 a 4: LOS GIGAN-TES DEL TANGO EN LA ES-QUINA DEL TANGO. Tango -Show - Baile. Estacionamiento sin

CLASICA Y MODERNA. Av. Callao 892. 42-4658. Miér. dde. las 23.

El Mejor Jazz de Hoy. HORACIO LARUMBE. H. Larumbe (piano), J. González (bajo) y P. Lapouble (bateria). Der. espect. \$ 8. Aire acondicionado.-

EL VIEJO ALMACEN. Balcarce EL VIEJO ALMACEN. Balcare esq. Independencia. 362-1453/3503/3602/3923. EL VIEJO ALMACEN. JOSE CO-LANGELO y su Gran Orquesta. ALBERTO PODESTA. ED MUNDO "Muni" RIVERO. Actuación especial: LOS DINZEL y Gran Elenco. Show: 22.30 hs. Abierto todos los días. \$35 - Canilla Libre - Tarj. Crédito.

RAFETIN, Independencia y Pasco.
432-3779. Sáb. dde. las 23: Tango-Folcoire-Baile. Cena y Copas. Con
158 Rivas, Juan Carlos Cobos, Lila
Malbrán, Armando Laborde y
150 Eno Valentino. Act. esp. de Héc150 Hota. Coord.: Osvaldo Gabino.
150 Pres.: Marta Aguilar.

Pres: Maria Aguilar.

LA CASONA DEL CONDE DE
PALERMO. Honduras 3852.
71-8795. 862-5215. Sábado a las
0.30: Recital exclusivo de Lito Vitale y La Cruz del Sur. Sonrie el
Conde te Ama.-

LA CUMPARSITA. Chile y Bal-LA CUMPARSITA. Chile y Bal-carce. 361-6880. Lun. a Dgos. dde. las 22.30: CAFE CONCERT DE TANGOS. Con A. Hidalgo, R. Guerra, R. Martin, P. La Sala, R. Ayala, C. Garcés y E. Lorena. Danza con Hector y Susana. Act. esp. de Graciela Cabrera y Marcelo Roldán. Dir. Gral.: Juan Atanás. MAGUEY SALSA. Olazábal 2418 esq. Cabildo. Vier. y Sáb. dde. las 24: Baile con la mejor Salsa, Meren-gue y Rumba. Loc. \$ 7 c/1 consum.

(promoción Carnaval).
MOZART CAFE THEATRE. Esmeralda 753, 232-3273, Luev, a las23: Folklore con MANOLO JUAREZ y SILVIA IRIONDO. Vierysab. a las 23: 30: AMELITA BALTAR en "COMPARTIENDO",
junto a Carlos Corrales y Maniano
Tito. Dir. Mus.: Rubén Distasio.
Pl. \$ 20. Lun. a las 21.30: EnTRE
GILDA Y DORIS DAY, unipersonal de Marlene Anderson. Dir.:
Jose Luis Barberis. Loc. \$ 15.
Refrigeración.
OLIVERIO, Parana 378. Vier- a las-(promoción Carnaval).

OLIVERIO, Paraná 328, Vier, a las 23: Mono Fontana junto a Quintino Cinalli, Fusión. A las 0.30: Blues Singers. Clásicos del género y spi-rituals. Sáb. a las 23: Horacio Larumbe junto a Jazz 2. Jazz & Blues. A la 1: La Feria y Jazz Trío. Jazz fusión. Dgo. a las 22.30: Luis Sali-nas y su Banda. Jazz, rock y salsa. 4° año consecutivo.-

VARIEDADES

PLANETARIO DE LA CIUDAD DE BUENOS AIRES "GALILEO GALILEI". Espectáculo de divuigación astronómica: "MITOS Y REALIDADES DEL CIELO". Sab. a las 16.30 y 18. Para mayores de 7 años. Loc. \$ 3. "LASER SHOW". The Cosmic Laser Concert II. Sáb. a las 19.30 y 20.45. Do, a las 16.30 y 18, 19.30 y 20.45. Loc. \$ 4. Espectáculo para todo público.

CINES DE LA COSTA

MIRAMAR

GRAN REX. Calle 21 N° 934. 2-0376. Cont. Mier.: Bajo sospecha -P/M/16- Variedades.-

TEATROS DE LA COSTA

MAR DEL PLATA

ABC DEL CENTRO. San Luis 1978. 4-3014. A las 21.30 y 23.15: Instituto Cultural Hispánico prestra: ANCLADO EM MADRID, de R. Ibáñez. Con J. Fornes y R. Hernández. Dir.; M. Moyano. Ausp. Cons. Español y Emb. de España. Refrig.-

AUDITORIUM. Boulevard Maritimo 2864. 3-7786. Mar. a Juev. a las 22. Vier. y Sáb. a las 21.30 y 23.30. Dgo. las 22: Diego Torres, Fabián Vena y Adrián Suar en "LA BANDA DEL GOLDEN ROC BANDA DEL GOLDEN ROC-KET". De Maestro y Vainmann. Con G. Carrá, A. González, M. Mondino, L. Zimmermann y M. Baglivo. Dir.: Carlos Evaristo. Prod. Ejec.: Alberto Martín.

Prod. Ejec.: Alberto Martia.

COLON, H. Irigoyen 1665. 4-8571.

Mar. a Dgo, a las 22: Miguel Angel
Solà, Dario Grandinetti, Hugo
Arana y Juan Leyrado en "LOS
MOSQUETEROS". Dir: Manuel
González Gil. Desc. a jubil. y Men.
de 12 años. Todos los lunes a las
22.30: Mi. A. Solà, M. Bianchedi,
G. Gardelin y O. Righi en: ALMA.
Música y palabras.

CORRIENTES 1. Corrientes 1766. Mar. a Sáb. a las 21.30 y 23.30. Dgo. a las 21.30: China Zorrilla y Luisina Brando en: EVA Y VIC-TORIA, de Mónica Ottino. Con Laura Palmucci. Dir.: Oscar Bar-ney Finn.-

ney Finn.
LIDO. Santa Fe 1751, 4-3302, Mar. a Dgo. a las 22: JUAN CARLOS Y SUS RUMBERAS. El arte incomparable de la guitarra de Juan Carlos, el sabor de la música del Carlos, el sabor de la música del Carlos, la rumba flamenca y las esculturales rumberas. Loc. en vía.
ODEON, Entre Ríos 1828, 4-273.

DES ESPECÉAUSOS DOT LUM MISSINO DOS ESPECÉAUSOS DOT LUM MISSINO DES PROFECEAUSOS DES PROFECEAUSOS DE LUM MISSINO DES PROFECEAUSOS DES PROFECEAUSOS DE LUM MISSINO DE LUM

ODEON, Entre Rios 1828, 4-2753, Dos Espectaculos por un mison precio. Mercedes Carreras, Ricky Maravilla y Daniel Guerrero en "SABES QUE TE QUIERO". Estela Raval y Mario Clavell en "GRAN FIN DE FIESTA". Dir.: Enrique Carreras. Todos los días a las 21 y 23,30. Desc. a Jub.

PAYRO. Casino Central. 3-7786 Mar. a Dgo. a las 22: EL LUGAR de Carlos Gorostiza. Loc. en vta. ae Carlos Gofostiza. Loc. en vta.-PROVINCIAL. Boulevard Mari-timo 2400. 24081/9. Mar. a Dgo. a las 21.30 y 23.30: Guillermo Fran-cella, Ana Maria Picchio y Javier Portales en: "PIJAMAS" de Marco Camoletti. Con Judith Gab-bani, Ana Maria Cores y Carlos Do-prisan. Puesta y Dir.: Carlos Mo-prisan. Puesta y Dir.: Carlos Monigián. Puesta y Dir.: Carlos Mo-reno. Todos los lunes a las 22: El show de JORGE CORONA, el Rey show de JORGE CORONA, el Rey del Humor. Con Jorge Troiani y Ramón Lazarte. Pl. \$ 10. Loc. en

VIA.
RADIO CITY. San Luis 1742.
4-2950. Todos los días a las 22.30:
La comedia musical más premiada:
"DRACULA". Una creación de
Pepito Cibrián.
RE-FA-SI. Luro 2332. 3-9422.
SALA L. Juros a la 23. Melvinos

SALA 1: Lunes a las 22: Malvina Pastorino en: RECUERDOS. Libro y Dir.: H. Aguilar. Desc. a Jub. y Dir.: H. Agunar. Desc. a SALA 2: Juev. a Dgo. a las 22.30: "MARIO CAMPANA Y SU FLA-"MARIO CAMPANA Y SU FLA-MENCO SHOW". Arte, gracia y salero de España. Dir. Mus.: A. Blumetti. SALA 3: Mar. a Dgo. a las 22 y 23.0: Interpretaciones y transformaciones: "EL GRAN MENTIROSO", con Luis de la Vega. Para reir y aplaudir. Lunes a las 22: Cardinetti y sus Persona-ies. Prec. pon. SANTA FE. Santa Fe 1854. Todos

los dias a las 22.30: JOSE LUIS GIOIA en "POR AMOR AL HU-

MOR". Loc. en vta c/3 días de

antic.TRONADOR. Santiago del Estero
1760. 3-1956. Mar. a Dgo. a las
21.30 (Por mal tiempo también a
las 18): Victor Laplace y Linda Peretz en "POPEYE Y OLIVA". Libro y Dir.: Hugo Midón. Con Guillermo Maria (como Brutus).

NECOCUEA

NECOCUEA

NECOCUEA

NECOCHEA

AUDITORIUM CASINO. Av. 2 y 91. 2-4159. Espectáculos en vivo: Juev. a las 22.30: HOMENAJE A LUIS SANDRINI, con Malvina Pastorino. Loc. en vta.-

VILLA GESELL

VILLA GESELL

CASA DE LA CULTURA. Av. 3
N° 874. 6-2313. Lun. y Juev. a las
23: LA LECCION DE ANATOMIA, Mar. a lasz 2: SABOR A HUMOR. Miér. y Sáb. a las 22: AULO VACCIONES, con Rudy
Chernicoff. Vier. a las 22.30: EL
PRESTAMISTA. Dgo. a las 23: LA
PELUCA.-

LA CASONA DEL CONDE DE PALERMO. Av. 3 y Pasco 105. Hoy a las 0.30: JOSE LUIS GIOIA.-

MUSIC HALL DE LA COSTA

MAR DEL PLATA

MAR DEL PLATA
VIA. Entre Rios 1864. Vier. y Dgo,
a las 21.30: Show artistico con Elba
y Nito. Exclusivo p/mayores de 25
años: Tango, jazz, tropical, bolichero y todos los ritmos.

EL RANCHO DE JOSE, Córdoba 3517. 4-0691. Sáb. a las 22.30: Cena show con los mejores intérpretes Baile con Alberto y su ritmo.

LA CASA DE WALTER BERON. LA CASA DE WALLER BERUN, Moreno 2684: 44648. Present dia-riamente desde las 22 a ALBERTO CASTILLO, ELBA BERON, JORGE VALDEZ, WALTER BE-RON y VICTOR ARIEL. Acomp. Mus.: Paco Berón y Daniel Mo-reno. 3 Orquestas en vivo.

LA FONOLA. Entre Ríos 1964. Diariamente desde las 22: La mejor música para todos los gustos. May. de 25 años. Eleg. sport. Estr. admisión.

MAMBO'S. Buenos Aires 1861. 4-0539. Abierto diariamente, Mambo's y ustedes tienen mucho



ony Car Audic

35 W x 4 de potencia.

Iluminación en dos colores.

Cabezal de ajuste doble amorfo.

Reducción de ruido
Dolby B/C

Sintonzador AWFM SSIR.

Salida de preamplificador x 2.

Cambiador automático de CD

Instalable en el baúl del automóvil.

Convertidores digitales D/A de

Conventiones digitales D/A (16 bits. Cartridge para 10 discos. Mecanismo protector contra golpes y vibraciones.

Le empezarán a gustar los embotellamientos.

SONY



6.00

ATC - MUY BUENAS, BUENAS,

7.00 ATV - DESPERTAR AL PAIS. Con R. Maidana ATE - HORA SIETE. Con R.

9.00

ATV - CLIPS. Musical ATC - LA MAÑANA. Periodistico 10 00

ATV - DIBUSHOW. Infantil 11.00 ATC - 33 MILLONES DE CONSUMIDORES

11.30 ATC - DALE QUE SI. Infantil

- LAS NUEVAS AVENTURAS
DEL ZORRO. Serie

ATV - TU OTRA VEZ. Serie 9 · NUBELUZ 11 · TELEFE NOTICIAS

18 - ADELANTO DE NOTICIAS 12.10 18 · EL SHOW DE LOS TRES

CHIFLADOS 12.30

ATV - MR. BELVEDERE. Serie

ATC - ATC 24. Noticiero 18 - VIENDO A BIONDI 13.00

ATV - AMERICA NOTICIAS ATC - CAMINO SECRETO.

NUEVEDIARIO. Primera 11 - LAS DOS DIANAS. 18 - 3.60 TODO PARA VER

14.00

ATV - NATACHA. Telenovela ATC - ROSA DE LEJOS.

11 - CUANDO CALIENTA EL SOL. Con N. Ibarra, J. C Mendizábal y A. Salgueiro LOS RICOS TAMBIEN

J - LOS RICOS 1A. LLORAN, Telenovel 15 00

ATV - DIBULITOS, Infantil ATC - METETE. Periodistico

• INDISCRECIONES DEL VERANO. Con L. Avilés 13 - ANTONELLA. Telenovela

16.00 ATE - MI PEQUEÑA SOLEDAD Telenovela con V. Castro

S - YO ME QUIERO CASAR...
¿Y USTED? Con R. Galán

11 - EL SHOW DE LOS

PITUFOS 18 - LA TRAIDORA. Telenovela

17.00 ATV - FESTILINDO. Infantil ATC - ANDREA CELESTE.

Telenovela

9 - EL INFIEL. Telenovela con A.

11 - BONANZA. Serie 13 - MARIA DE NADIE. Telenovela

ATV - UN VERANO DE PACHANGA. Musical

ATC - NO TE OUEDES AFUERA. Infantil con M. Wirtz

9 - PRINCESA. Telenovela

11 - LA BELLA Y LA BESTIA.

18 - SUPERFORCE. Serie

ATC - LOS CAZAFANTASMAS. . EL CLUB DE LOS BABY

· TELEFE NOTICIAS

18 - FUTBOL INTERNACIONAL. Argentina vs. Dinamarca. En directo de Mar del Plata

19.30

ATC - EL INCREIBLE HULK.

20.00

ATV - EL DUENDE AZUL.

Telenovela

- NUEVEDIARIO 11 - AMIGOS SON LOS AMIGOS

20.30 ATC - ATC 24. Noticiero

21.00 ATV - AMERICA NOTICIAS Informativo

ATC - S.O.S. VIDA. Documentales

• LA PELICULA DE DISNEY.

con S. Plishette 11 - VIENTOS DE VIDA.

ATV - CINE. Hoy: "Danza con el

23.00

24.00 ATV - RESUMEN DE NOTICIAS

MEDIANOCHE. Hoy: "Amor a

0.30

2.00

ATC - CINE. Hoy: "Si Don Juan fuera mujer", con B. Bardot

- DIOS ES NUESTRO
DESCANSO

5.00 ATC - POR EL MUNDO.

Hoy: "Por amor o por dinero",

Documentales ecoló
13 - TELENOCHE 22.00

Adesiron", con B. Cross
ATE - CINE. Hoy: "El cobarde del
condado", con K. Roggers
11 - CINE. Hoy: "Esta chica es
un cohete", con G. Hawn
18 - RECITAL DE JOAN

MANUEL SERRAT

9 - DEL TOMATE. Humorístico

su manera", con Don Johnson 11 - DIVISION MIAMI. Serie con

Don Johnson

18 - EN SINTESIS. Informativo

ATC - CINE. Hoy "Canción de la nieve", con C. Pall

3.30 prehistóricas", con M. Beswick

CABLE 19.00

VIDEO

5 · UN DISPARO EN LA 19.15

23 - MEMPHIS BELLE, Con M.

20.00

17 - VIVIR EL DEPORTE 20 - LA ISLA DE GILLIGAN.

21 · SPECIAL 21. Def Leppard 25 · EL REGRESO DEL SUPER AGENTE 86. Con Dom Adams 20.30

81 · CABLEVISION NOTICIAS 21.00

5 - LA VIDA CONTINUA. Serie 20 - MAGNUM. Serie 23 - MAGNOLIAS DE ACERO. Con Shirley MacLaine

21.30 17 · CVD CABLEVISION DEPORTES

22.00

CONTARA, Miniserie con R 20 - MAGNUM. Serie 25 - MAD MAX II: EL GHERRERO DEL CAMINO.

31 - CITA A OSCURAS. Con B.

- Y EL OCEANO LO

3 - DIARIO DE NORTEAMERICA. Documental 20 - ENTREGA DE LOS PREMIOS GRAMMY. Emisión

especial en directo

23 - STARLIGHT HOTEL. Con

Peter Phelps 23.40

5 - LAS ULTIMAS AMERICANAS VIRGENES. Con Leigh Fisher

17 - RUGBYVISION 0.45 23 · UNA COMPAÑIA PELIGROSA. Con Clif De Young

CABLE VISION

20.00 14 - BELLISIMA. Telenovela 17 - LA ISLA DE GILLIGAN.

20.30 8 · VCC DEPORTE CON TODO

4 - ALF IV. Serie 17 - MY SECRET IDENTITY. Serie 23 - BEYOND 2000 III. Serie

21.00 5 · CABLENOTICIAS 17 · MAGNUM Serie

17 - MAGNUM. Serie 21 - STEEL MAGNOLIAS. 24 - LA LLAMADA FATAL.

22.00 A - DOS LOCAS FAMILIAS

CONCRETO. Acción 22 - MAD MAX II: EL GUERRERO DEL CAMINO.

10 - LA SELVA DE

Acción 25 - MALAS COMPAÑIAS. 28 - JUGUETES DEMONIACOS.

22.30 4 - MANCUSO, FBI. Serie

Terror

23.00 5 · CABLENOTICIAS 23.30

3 - DEPORTE INOLVIDABLE 4 - DERRICK. Serie 24.00

15 - SPECIAL 21, Musical 18 · LA SELVA DE CONCRETO. Acción 22 · COLEGIO DE ANIMALES.

23 - BEYOND 2000 HI. Serie 25 - MALAS COMPAÑIAS.

26 - MI AMOR. MI PERDICION. Drama

0.30 8 - RUGBY EN VCC 4 - DOS LOCAS FAMILIAS.

17 - LOS PELIGROS DE PAULINA. Comedia dramática 25 - MALAS COMPAÑIAS.

LAVAURORA

10 y 14 **Programas**

TRA

A

Editor Responsable: Fernando Sokolowicz

LINEA EUROPEA

Calidad de Exportación

Tiempo pronosticado: Bueno cálido. Humedad en aumento. Vientos moderados del nordeste rotando al norte. Mínima: 18°. Máxima: 30°.

ΛΛΛΔ

13.00: Subte A en concierto de tango. En el mismo lugar, a las 19, La Monada II en concierto de jazz. Anfiteatro Pablo Casals de La Plaza, Corrientes 1660. Entrada libre.

17.00: Talleres sobre violencia doméstica, ofrecidos especialmente a aquellas personas que tengan problemas de violencia familiar. Organizados por el Plan de Salud Mental de Hospital Pirovano y con inscripción libre y gratuita. Informes en los teléfonos 541-2355 y 783-6624.

19.00: Los caminos de la noche. film de Krzysztof Zanussi, con Maja Zapasiewicz y Krystina Janda. En el marco del ciclo dedicado al cine polaco. Sala Leo-poldo Lugones, Corrientes 1530. Repite a las 21.30.

19.30: El amor y la furia, film de Luigi Magnni, con Vittorio Gassman y Monica Vitti. Cine de la Sociedad Hebraica Argentina, Sarmiento 2255. Repite a las 21.30.

21.30: Perdidos en Yonkers, comedia de Neil Simon, con la dirección general de China Zorrilla y la actuación de Soledad Silveyra, Lydia Lamaison, Rubén Stella, Graciela Pal v elenco. Teatro Metropolitan, Corrientes 1343.

• Viaje a través del tiempo, espectáculo de Holiday on Ice. Luna Park, Corrientes Bouchard.

 Broadway 2. Homenaie, espectáculo dedicado a los com-positores Andrew Lloyd Webber y Claude Schonberg, dirigi-do por Peter MacFarlane. Teatro Blanca Podestá, Corrientes

Loco por el tango (El sueno de un ángel), espectáculo di-rigido por Alfredo Zemma, con Horacio Ferrer, Adriana Vare-la, Raúl Lavié y Héctor Malamud. Michelángelo, Balcarce

23.00: El mejor jazz: concierto de Horacio Larumbe (piano), Jorge González (bajo) y Pocho Lapouble (bateria). Libreria Clásica y Moderna, Callao 892.

(Por Rodrigo Fresán) En su monumental The People's Chronology —uno de los libros de referencias más divertidos jamás recopilados— James Trager acomoda el estreno de Romeo y Julieta en algún lugar de 1595. William Shakespeare sonreía entre el público al comprobar que su celebración del hiperkinetismo sen-timental representado en dos condenados amantes de Verona surtía el efecto deseado en el público. Algunos

ON

Director: Jorge Lanata

Mejon a surria el efectio deseado en el publico. Aigunos lloraban mientras Willy mostraba los dientes.

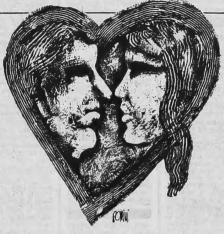
Alejo llegó a Verona por primera vez casi 400 años después. Poco más de una hora desde Venecia, si mal no recuerdo. Buscó el célebre y celebrado balcón y ahí estaba, en el centro de Verona antigua. Ahí estaba el estaba, en el centro de verona antigua. Anti estaba el balcón adornado por la involuntaria ironía de un telé-fono público creciendo a sus pies. "El balcón de Julie-ta y el teléfono de Romeo", pensó Alejo divertido. Alejo no era el primero ni seria el último en mirar para arriba y calcular tiempo y esfuerzo de un Romeo en llamas desafiando la Ley de Gravedad. Por ahí pasaron María Luisa de Parma, Heine, Musset, los Windsor, la Gar-

Correo y Julieta

nas que recorren el lugar como si buscaran la fórmula perdida a la hora de aislar un elemento químico llama-do amor. Se sacó una foto bajo el balcón. Se preguntó a qué mujer ubicaría en el balcón. No se le ocurrió na-die y siguió caminando y volvió a Venecia en un tren que parecía flotar sobre las aguas como un feliz mesías

Recién ahora comprende que su primera visita a Ve-rona y el balcón coincidieron con los últimos días de Ettore Solimani. La lectura de un cable de ANSA contando toda la historia casi se superpuso con el descubrimiento de *The Juliet Letters*, compact disc de canciones epistolares redactadas por Elvis Costello junto a la noble compañía del Brodsky Quartet. Allí, al princi-pio del librito del CD con las letras, Alejo leyó asombrado que: "Así que estaba este profesor de Verona quien contestaba las cartas a Julieta... Bueno, si eso suena como una gran historia supongo que lo es". Recuerdo que Alejo me contó la historia y recuerdo haber pensado "gran idea para una novela epistolar" o algo por el estible, que apresu á matiga régina de potre se mi librate. tilo, que apresuré media página de notas en mi libreta y que, enseguida, me reproché el no estar pensando en el final del libro que estaba escribiendo en lugar de imaginar el principio de uno que, probablemente, jamás escribiría. Una semana más tarde -cable mediante- supe que el académico veronés se llamaba Ettore Solimani,





que era un hombre "de gran cultura y distinción" encargado de la custodia del santuario y del balcón, que pertencia a la Orden de Vittorio Veneto, y que la pri-mera carta dirigida a Julieta, Verona, Italy fue puntual-mente contestada en 1937, aunque ya se habían recibi-do mensajes de Dickens, de Byron, de Kafka, de Casanova. El cable de ANSA continuaba explicando que "la fama del escritor de la casa de Julieta trascendió las fronteras italianas y miles de enamoradas y desengaña-dos del mundo entero decidieron contarle sus penas de amor". Hoy, muerto el caballero Solimani, un Club Ju-lieta continúa respondiendo las cartas y se ha instituido un concurso cuyo jurado es Giulietta Masina
—esposa de Federico Fellini— y se nos informa que "las más hermosas y emotivas cartas, según el jurado, tie-nen remitente argentino".

Pero son detalles insignificantes. La Argentina siem-pre se las ha arreglado para trascender de la manera más inesperada. Lo importante de todo esto —pienso— es cómo una de las historias de amor más perfectas en su trama y más imperfectas en su concreción (si se lo piensa un poco, Romeo y Julieta no es una historia que celebre el amor sino una historia moral sobre los peligros del amor y la impetuosidad de la juventud: "Triste his-toria es la de Romeo y Julieta", cierra la obra y cae toria es la de Romeo y Julieta", cierra la obra y cae el telón) continúa latiendo con inusitado vigor a través de los siglos a la vez que emparienta la idea de amor per-

fecto con la idea de morir por amor. Alejo volverá a Verona dentro de varios años pero yo ya seré otro. Volverá por casualidad. Viajará en trenes yo ya sere otro. Volvera por casualidad, Viajara en trenes sin pagar para bajarse en la primera estación a mano cuando aparezca la figura del guarda. Sabrá que está en Verona a pesar de la peligrosa acumulación de ouzo griego. La idea inicial de volver al balcón de Julieta pronto será abortada por una idea mejor; buscar y encontrar la tumba de Ettore Solimani, caballero de la Orden de Vittorio Veneto. Nadie sabrá nada, claro, y la afirmación de que Solimani es más importante que Wi-lliam Shakespeare —porque más difícil que inaugurar una leyenda es mantenerla viva y poderosa— chocará contra miradas entre piadosas y atemorizadas, contra tanta nieve zambulléndose desde los cielos. Al final de la noche Alejo llegará, casi derrotado, al balcón de Julieta y al teléfono de Romeo. Informazione o algo por el estilo y su pregunta —que no revelaré aquí— y "un momento, por favor".

Y aguardará un momento y le darán un número de teléfono y no tardarán en contestarle del otro lado. Y una voz conocida —desde el borde opuesto del pla-

neta, desde el lugar más lejano posible-le dirá a Alejo que ya todos se han retirado, le dirá que está todo bien que recibió su carta, que puede subir.

Seguridad

Como pasajeros de uno de los, como pasajeros de uno de los ómnibus que resultó destruído completamente por el fuego en el múltiple accidente del pasado 15 de febrero en Baradero necesita-mos denunciar las increibles y graves falencias en seguridad, control y organización por parte de las empresas y de los organismos gu-bernamentales responsables.

Es gravisima:

• La inexistencia de un sistema antineblinas en la ruta: la tragedia del 15 de febrero fue producto de la falta de este tipo de in-

fraestructura.

• La indicación inadecuada de las salidas de emergencias: había una sensación de impotencia ge-neralizada al no saber por dónde salir de esta segura trampa mortal.

La falta de señalización ade-

La falta de senalización adecuada de matafuegos.
La dificultad para salir rápidamente: ante la desesperación general, personalmente tuvimos que patear innumerables veces una de las ventanillas para que pudiéramos salvarnos de una muerte segura, ya que la puerta estaba bloqueada. • La inexistencia de normas de

e La mexistencia de normas de seguridad para la construcción de colectivos y control por parte de la Secretaría de Transporte en la materia: el fuego consumió los ómnibus en pocos instantes debi-do a los materiales de construc-ción altamente inflamables y fu-migenos.

mígenos.

• La deficiencia de los servicios de emergencia: una hora después del accidente empezó a llegar la ayuda sanitaria y luego los

la ayuda sanitaria y luego los bomberos.

• La falta de control de la velocidad de los ómnibus.

• La falta de control de los pasajeros que fuman en el ómnibus.

• La falta de personalización de los boletos: serviria para la identificación de los pasajeros.

• La falta de responsabilidad y seriedad de las autoridades de la Emp. Gral. Urquiza. Al llegar a Retiro ningún directivo de la misma se hizo presente. Luego de insistentes reclamos nos dieron la gran solución: los que no estaban gran solución: los que no estaban heridos que se fueran a sus hoga-res y la gente que había perdido todas sus pertenencias debía hacer el reclamo en la compañía de

Hubo sólo un muerto pero podrían haber sido muchos más mo en la tragedia de Santo Tomé o de la Ruta 2, ¿cuántas muertes tendremos que lamentar hasta que se revierta esta situación?

Ing. Manuel Mariano Teigeiro DNI 16.907.118 Roberto Raúl Campos DNI 11.189.093

por Rep

Gaspar el Revolú









